

# Diario de Burgos

Sábado, 10 de Julio de 1982. — AÑO XCI — N.º 27.907

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA



30 PTAS.

## SUBIDA DE LA HARINA PANIFICABLE EN UN 10,55 % Y NUEVOS PRECIOS PARA CEREALES Y LEGUMINOSAS DE PIENSO

### Regulación de la campaña lechera y sus precios

#### Javier Rupérez, embajador en la OTAN

Madrid (Efe). — El Consejo de ministros, reunido hoy, aprobó, entre otros asuntos, la distribución de cerca de mil millones de pesetas entre los entes autonómicos, la inversión de 5.171 millones en Obras Públicas, la subida de precio de la harina panificable en un 10,55 por ciento y el nombramiento de Javier Rupérez como embajador permanente en la OTAN.

El ministro de Obras Públicas informó sobre las reservas hidráulicas y dijo que el conjunto de los embalses se encuentran al 47 por ciento del agua embalsada en la misma fecha del año anterior y al 65 por ciento del promedio de las reservas hidráulicas de los últimos cinco años.

El Consejo aprobó un real decreto que establece para la campaña 1982-83, el precio máximo de la harina panificable en 31,03 pesetas kilo. El nuevo precio supone

un incremento del 10,55 por ciento sobre el hasta ahora vigente que era de 28,07 pesetas kilo.

Por otra parte, a propuesta de varios Ministerios, el Consejo acordó las normas de regulación de la campaña lechera 1982-83. Se establece que la nueva gama de precios de compra de la leche al ganadero, en origen, será: precio mínimo, 25,75 pesetas, precio indicativo, 26,15 pesetas y precio de intervención superior, 26,25 pesetas.

Asimismo, se han fijado los precios de entrada en la campaña de cereales y leguminosas pienso 1982-83. Estos precios de entrada serán los siguientes: maíz, 18 pesetas kilo, cebada, 17,25 y sorgo, 17,25.

Acordó también el envío a las Cortes Generales del proyecto de ley de Cámaras Agrarias que desarrolla los principios recogidos en la ley orgánica de armonización del proceso autonómico (LOAPA).

El Consejo estableció, por otra parte, el Código Postal para la clasificación de la correspondencia, en base al volumen cada día más creciente de objetos que circulan por correo.

A propuesta de la ministra de Cultura se modificó la adscripción del organismo autónomo "Editora Nacional" para su armónica adecuación a los principios de difusión del patrimonio cultural español. Este organismo se inscribe al Ministerio de Cultura, a través de la Dirección General de Promoción del Libro y de la Cinematografía.

Asimismo el Consejo reguló las actividades de representación deportivas internacionales, que desarrolla la ley general de la Cultura Física y el Deporte. Quedan establecidos los criterios de representación española en Federaciones y otros organismos deportivos internacionales y se regula el régimen de organización de asambleas y reuniones internacionales de carácter deportivo en territorio español.

Finalmente aprobó un real decreto por el que se suprime la Institución San Isidro,

creado en 1940 como escuela-hogar de huérfanos de periodistas, y se crea un Instituto de Bachillerato.

#### PRESIDENCIA

Real decreto por el que se nombra gobernador civil de Guadalajara a don Francisco Ruiz Castillo.

Real decreto por el que se deroga el procedimiento especial de selección establecido por decreto 1.171.82, de 6 de Mayo, para ingreso en el Cuerpo general auxiliar de la Administración Civil del Estado y se somete al procedimiento general del decreto 1.411.68 de 27 de Junio.

(Pasa a la página 13)

## Las tragedias de la guerra en el Líbano



Sidón (Zona ocupada por Israel en el Líbano). — Una mujer palestina pregunta a un soldado israelí por su marido, a la entrada de un campo de detenidos en Sidón, donde se encuentran retenidos presuntos miembros de la guerrilla palestina. — (Telefoto Efe-AP)

## El Parlamento de la Comunidad Europea se pronunciará por el ingreso de España el día 1 de Enero de 1984

### «Aplazar las decisiones es un error» (Natali)

Estrasburgo (Francia) (Efe). — El Parlamento del Mercado Común Europeo se ha pronunciado hoy en Estrasburgo por la entrada de España en la Comunidad Económica Europea (CEE) el día uno de Enero de 1984.

La Asamblea de los «10» ha adoptado dos resoluciones en las que invita a la Comisión Ejecutiva y al Consejo de ministros a que «agilicen las negociaciones» para que España y Portugal sean miembros de pleno derecho de la CEE en 1984.

La Comisión Ejecutiva, ha sido invitada a que faciliten «lo más tardar en Octubre de 1982», un informe detallado sobre la marcha de las negociaciones de adhesión.

También ha pedido al Consejo de ministros comunitario a que tome las medidas necesarias «para proteger las regiones mediterráneas de la Comunidad con objeto de preparar la ampliación».

El Parlamento de Estrasburgo ha recordado a la Comisión, la resolución adoptada en Febrero pasado solicitando la elaboración, en el plazo de tres meses, de un plan mediterráneo que englobase a España y a Portugal.

Los portavoces de los grupos socialista, liberal, democristiano y conservador urgieron al órgano ejecutivo de Bruselas a presentar dicho plan y criticaron su tardanza.

Parlamentarios cristianodemócratas alemanes federales y belgas han sido quienes han presentado el proyecto de resolución favorable a la entrada de España el 1 de Enero de 1984, quienes además han denunciado la decisión de los «10» de anular «sine die» la entrada de España y Portugal.

Mientras que los comunistas franceses se han opuesto, a la entrada de España en la CEE,

los gaullistas sorprendieron por cuanto que su presidente, Christian de la Malene ha instado a la Comisión y al Consejo que «prosigan sin demora las negociaciones con España y Portugal con la voluntad de salir airoso por ambas partes».

#### DECLARACION DE NATALI SOBRE LA ADHESION ESPAÑOLA

Bruselas (Efe). — «El proceso de negociación España-CEE ha entrado en una fase crítica».

(Pasa a la página 12)

## Por tierra y no por mar, desean los palestinos abandonar el Líbano

### Siria no permitirá guerrillas asentadas en su territorio

Beirut Oeste (Efe). — La apertura hoy de la galería Semaan, uno de los principales pasos entre el Oeste y el Este de Beirut, ha permitido que el primer ministro libanés, Chafic Wazan pasase a la zona Este para entrevistarse con el emisario norteamericano, Philip Hobbib.

De este modo, las negociaciones entre las partes en conflicto, con la mediación de Hobbib, han quedado hoy desbloqueadas.

Por primera vez desde que el Ejército israelí cerrara todos los accesos entre el Este y el Oeste de Beirut, hace ahora seis días, el primer ministro libanés se ha entrevistado con el presidente del país, Elías Sarkis y con el enviado especial del presidente norteamericano.

En el plano de las negociaciones, dos puntos han quedado hoy claros: los palestinos desean salir del

(Pasa a la página 16)

## EL PRIMER MINISTRO DE TUNEZ, EN MADRID

Tratará sobre la cooperación, entre ambos países

Madrid (Efe). — El primer ministro de Túnez, Mohammed M'Zali, ha llegado al aeropuerto de Madrid, en visita oficial de cuatro días de duración.

Mohammed M'Zali, que viaja acompañado de su esposa, ha sido recibido en Barajas por el presidente del Gobierno español.

Asimismo, han recibido al primer ministro tunecino, el vicepresidente segundo del Gobierno para Asuntos Económicos y los ministros de Asuntos Exteriores y de la Presidencia; el secretario de Estado para Deportes y el presidente del Comité Olímpico Internacional, entre otros.

Mohammed M'Zali, afirmó a su llegada que entre los dos países existe una amistad sólida «lo que permite ser optimista en cuanto a las conclusiones de las conversaciones».

«Espero —añadió— que la visita constituya una etapa importante en el camino de la cooperación y amistad entre España y Túnez».

En su breve declaración en el mismo aeropuerto de Barajas, recordó la amistad entre ambos pueblos y la similitud de posiciones en problemas internacionales, como en el Oriente Medio y los planes de cooperación bilateral.

Asimismo dijo que la invitación de Calvo Sotelo permitirá explorar los campos nuevos en la cooperación y el desarrollo de tradición amistad entre España y Túnez.

(Pasa a la página 12)


## El «bunker» de Churchill será abierto al público

Londres (Efe). — A partir del año que viene, la capital británica tendrá una nueva atracción turística e histórica, la posibilidad de visitar las habitaciones desde las que Churchill siguió la Guerra Mundial.

Se trata de una especie de despacho oficial paralelo, que durante años se guardó en secreto y que está situado bajo tierra en Whitehall, el área de Londres donde están los edificios del Gobierno. Allí, Churchill disponía de una sala de operaciones, que aún conserva mapas y gráficos con el despliegue de las tropas enemigas, una sala para las reuniones del Gobierno, una habitación privada donde ocasionalmente durmió y otras pequeñas habitaciones contiguas.

### EN PAGINAS INTERIORES:

- DESCUBIERTA UNA IMPORTANTE RED DE TRAFICO DE CAPITALES
- FALLECE EL SUBTENIENTE INTOXICADO EN LOS TRABAJOS DE EXTINCION DE LOS INCENDIOS DE BARCELONA
- SE ESTRELLA UN AVION DE LA «PANAM» EN NUEVA ORLEANS, CON 136 PERSONAS A BORDO
- DRAMATICOS DEBATES EN EL SENO DE LA OPEP
- SPADOLINI HA EVITADO LA CRISIS DEL GOBIERNO

 **PIDA HOY**  
SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS

POSTAL

LO DE SIEMPRE

Lo de siempre, para los que andamos por temporadas a lo que es el servicio a nuestras cosas burgalesas, es el tema de nuestra provincia. La andamos recorriendo y sigue tan hermosa, tan llena de problemas y lo que es este carácter de nuestras gentes, llenas de esperanzas. Como siempre. Pese a todo, esto de la esperanza es algo que no hemos perdido, seguramente porque como muy pocas veces se nos han visto cumplidas, a lo mejor pasa que no estamos acostumbrados más que a ver defraudados todos los sueños, con lo cual se nos ha ido haciendo carne de la misma carne el hábito a seguir esperando. O puede ocurrir que la filosofía popular, tan sabia y tan ejercida, haya concluido que mejor es seguir en eterna esperanza que vivir en continua desesperación. También puede ser.

El caso es que se ha cernido sobre la cabeza de nuestros agricultores esa torpeza de marearlos de las moratorias fiscales y, sea dicha la verdad, hemos visto en ellos más encogimiento de hombros que gritos contra esto y lo otro. Empezamos a temer que aquí se prepara algo que haga historia. Lo decimos porque la bofetada ha sido de antología y, como siempre, se ha tomado la paciencia por abulia. Y es cierto lo que hemos dicho, sólo que no es abulia. Es tiempo de reflexión. Aún se duda entre seguir esperando o contestar a la ofensa o la injuria, al desprecio. Ya veremos en qué acaba todo esto.

Otro aspecto es que, pese a la sequía, la provincia está hermosa. Hay algo en ella de tristeza, pero se conoce que se guarda, que se distiende ante el visitante por aquello de la hospitalidad. Con nosotros ya son muchos los que no nos ven como forasteros y se explayan. Acaso por eso hemos podido ver más clara la mirada de tristeza y hemos podido hablar con mayor tranquilidad sobre los problemas. Ha podido ser por eso o porque les daba pena que pusiéramos el grito en el Cielo, que es lo que hemos hecho nosotros, sólo nosotros. Sabemos que cuentan con nuestra voz cuando llegue el momento de pedir cuentas, pero creemos que piensan que estamos precipitándonos un poco. Todo es posible.

De todas formas, parece que el veraneante sigue volviendo. De momento en lo que llevamos visto, no se ha notado ninguna baja sensible o, al menos, el número no es como para tomárselo a pecho en cuanto a la rebaja. Claro que pensamos que aún queda mucho camino para que todos los burgaleses, o casi todos, vean en su propia provincia el sitio ideal de veraneo. Todo ha de darse.

BURGENSE

No es nuestra intención asustar a nadie; pero sin ese propósito procede dejar escrito que esto de la sequía hay que tomárselo muy en serio y con todas las prevenciones y cuidados que requiere tema tan importante.

A modo de recordatorio o llamada previa de atención, ayer publicamos una circular del Gobierno Civil relacionada con el aprovechamiento de los recursos hidráulicos. Hoy se publica la referencia de otra reunión mantenida en el Gobierno Civil, en la que ya se adoptaron medidas muy concretas en cuanto a prohibición de riegos de choperas en toda la provincia, así como ha sido necesario imponer restricciones y fijar normas alternativas para los regadíos de la cuenca del Tirón.

El problema es preocupante. Y sin querer asustar a nadie, tal como hemos dejado dicho al principio, sino únicamente ante la necesidad de adoptar posiciones que eviten daños mayores y posteriores, es absolutamente necesario que todos nos vayamos concienciando acerca de que es obligado restringir y hacer el mejor uso del agua disponible.

Si el petróleo está considerado como «oro negro», el agua es «oro blanco» de valor infinitamente mayor.

Con relación a las «quisicosas» que ayer publicamos relacionadas con el tema de la limpieza en el recinto del «Real de la Peria» y en «Fuentes Blancas», un portavoz de este Servicio nos hizo las indicaciones siguientes:

«El recinto del «Real» es limpiado todos los días, a partir de las seis de la mañana. Puede suceder que con posterioridad a esa hora, alguna «barra-ca» abandone el lugar de su asentamiento y deje tras sí algunos restos; pero la limpieza se atiende todos los días, de madrugada.

Fuentes Blancas fue objeto de una limpieza minuciosa el pasado lunes, tras celebrarse allí el «Día de las Pefias».

Ocho camiones completos, ocho, de basuras y restos fueron retirados.

QUISICOSAS

Ultimamente y desde diversos niveles se vienen prodigando elogios a Burgos, como ciudad de evidentes valores y bellezas urbanísticas.

El elogio público más reciente procede del ex-

jugador burgalés Kresic, de nacionalidad yugoslava, quien en conversación con nuestro compañero «Arquero» dijo lisa y llanamente que en los cuatro años que duraba su ausencia de nuestra ciu-

dad había encontrado a ésta positivamente transformada y que Burgos era una de las ciudades más bonitas de las que él conocía.

Su testimonio tiene valor, porque Kresic, en razón de su profesión y actividades, conoce no pocos países y ciudades.

Ya se dijo que las nuevas farolas del alumbrado en el paseo del Espolón habían sido un acierto. Puede que por causa de las obras que se tuvieron que realizar para la construcción del templete o las de instalación de alumbrado, sean la causa del levantamiento de olsetas en el andén de don Marceliano Santa María y concretamente a altura del templete, donde casi a todo lo ancho del andén una fila de losetas forman una especie de «montaña» peligrosa para los transeúntes y en especial para los niños. Hemos presenciado ya varias caídas, afortunadamente sin consecuencias.

Confiamos que la Brigada de Obras Municipal repare la falta en el pavimento, para evitar más caídas de niños e incluso de personas mayores.

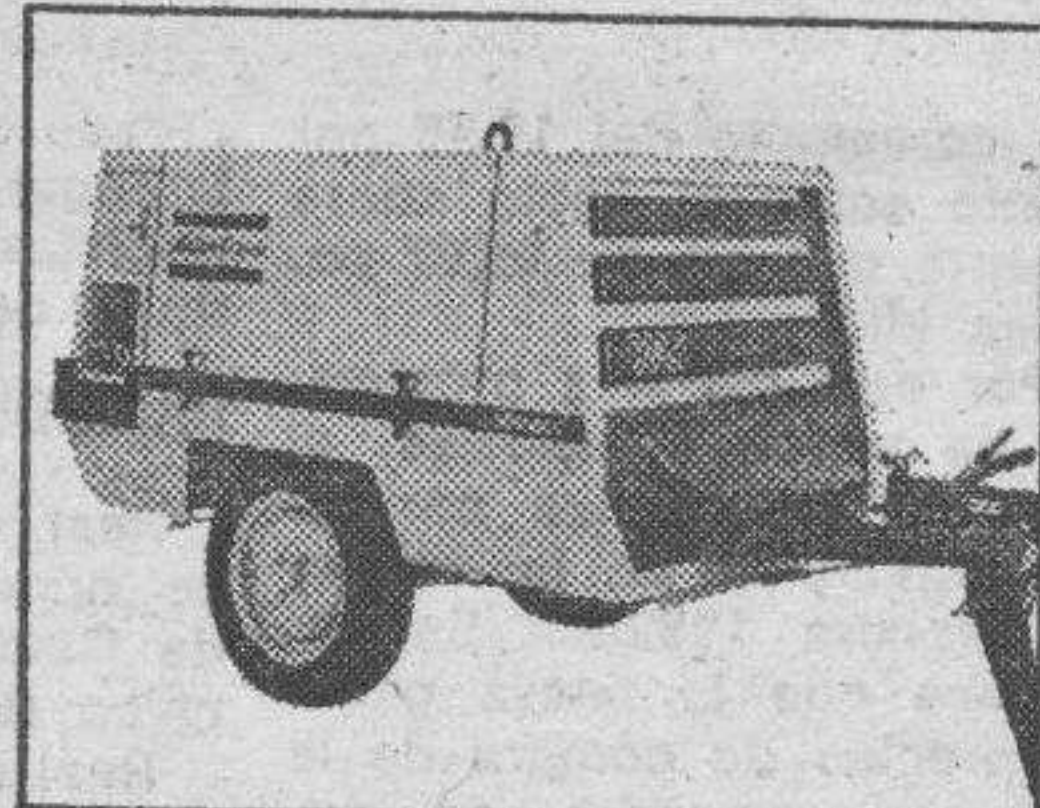
Martinillos

Atlas Copco

Venta y alquiler de equipos para obras públicas.



• Martillos rompedores



• Compresores transportables.

DISTRIBUIDOR OFICIAL **Rycam S.L.**

Avda. del Cid, 88 - 90. Tel. 22 24 37

- BURGOS -

BODEGAS Morenito, S. A.

(VALDEPENAS) SOLICITA COMISIONISTAS

- Y - DISTRIBUIDORES Interesados, escriban al Apartado N.º 7, de VALDEPENAS (Ciudad Real)

REBAJAS DE VERANO

Angeli BOUTIQUE NIÑOS

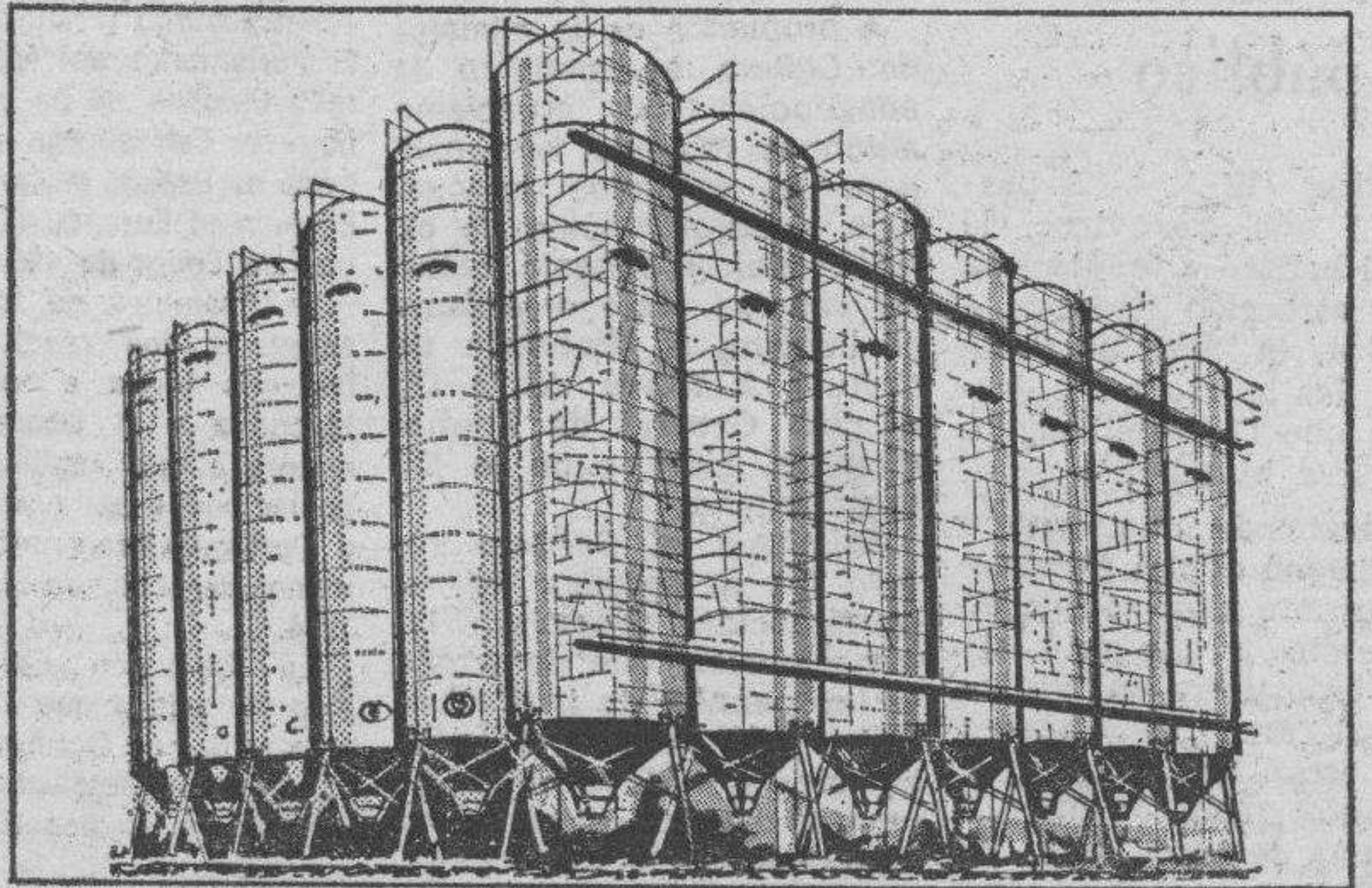
BOUTIQUE INFANTIL

CALZADAS, 5 (Las Bernardas)

ORO PLATA, JOYAS COMPRA-VENTA GEMDOR

San Pablo, 5, 2.º Teléfono: 23 48 88

LE PROPORCIONAMOS EL DEPOSITO IDEAL PARA CADA ESPACIO



DEPOSITOS PARA: • Almacenaje • Fermentación • Instalaciones • Transporte

SILOS PARA ALMACENAMIENTO: • Harinas • Granos • Piensos, Etc.

LOS DEPOSITOS-STAFFELSTEIN TIENEN UNA DOBLE VENTAJA: • Duración ilimitada • Ningún mantenimiento

CON CERTIFICADOS SANITARIOS ESPAÑOL ALEMAN-FRANCES

Plavisa

Polígono Industrial de Villayuda, Calle 13 - Apdo. 332 - BURGOS Teléfono 220658 - Telex 39428

SIN SORTEOS SIN ESPERAS EN GRAL. YAGÜE

desde 700.000 pts. de entrada

2,3 Y 4 DORMITORIOS

INFORMA OLANCO Avda. del Cid 4-3º BURGOS

**D**ADA la posible cercanía de unas elecciones generales, vamos a observar la mira sobre algunos puntos de interés, con la idea de obtener en la nueva convocatoria como elegidos, ciudadanos que sepan evitar errores pasados y proporcionar a la comunidad mejores alicientes.

Primeramente diremos como observación, que ante unas nuevas elecciones, no debemos los españoles a estas alturas, dejarnos seducir por los nombres en política, ya que la experiencia histórica nos dice que los resultados obtenidos para España con la actuación de un partido liberal-conservador, no fueron diferentes a los alcanzados por otro liberal-socialista, por lo que, como vemos, el nombre no hace al caso, lo mismo que el hábito no hace al monje.

Tendremos que pensar también, que la misión fundamental a resolver por los elegidos, es la de dar solución a la crisis económica nacional, lo que exige un querer y un saber imponer tanto en el sector público como en el privado, la austeridad plena que junto al esfuerzo en el trabajo demande la situación deficitaria del país. En consecuencia, aquél que no sea capaz de lograrlo no debe presentarse a la elección como candidato.

Además, si hoy día nuestros problemas fuertes, son los de reducir la inflación, al tipo medio europeo, hacer descender el grave déficit público, y conseguir un límite apropiado al paro; éstos serán los que tendrá que resolver la nueva Administración salida de las urnas. Y aquí no caben engaños, porque aquellos problemas son sentidos por todos los españoles, tanto por los electores para saber decidir bien su voto, como por los triunfantes para resolverlos, y en conciencia aquél que no sepa actuar en tal cometido, debe desistir de presentarse para ser elegido.

En lo que respecta a los partidos políticos, el elector tiene que encontrarse desorientado a la hora de votar, ante la desunión que observa en sus componentes, quizás debido a este carácter nuestro de individualidad, y sucede que como todos no pueden ser primeras figuras y como en equipo no funcionan, el servicio del partido al país, es bien precario por cierto, dado que tienen que dedicarse más tiempo a tratar de sus propios asuntos internos, que a resolver aquellos otros que demanda la nación.

## NUESTROS COLABORADORES

# MIRA ELECTORAL

Por José CAMARA RICA

Tema de atención al decidir el voto será también el de las nacionalizaciones de empresas que en el caso de Francia, no han dado muchas ilusiones al mundo laboral, cosa lógica porque con tales operaciones no cabe una autogestión formal. El Estado podrá ser un accionista, acaso el mayor o el único, pero la verdad es que el resultado del centro productor dependerá siempre, como en el sector privado, del esfuerzo, ideas y aciertos del ejecutivo nombrado por un Consejo.

Y si en Francia se han visto obligados a congelar precios y salarios por un periodo de tiempo, es porque precisan reducir costes reales unitarios, lograr la necesaria flexibilidad en la estructura social y fomentar la calificación y reconversión profesional. Nos imaginamos que si esto sucede en Francia, aquí en nuestro país dada nuestra forma de ser tan individual, será mucho más difícil de conseguir. Para nosotros es más fácil, ser un buen torero a la hora de la verdad o un motorista, que no un futbolista dado que el gol precisa normalmente de la colaboración de varios jugadores como ha podido apreciarse en el actual «Mundial».

Tendremos que solicitar del futuro elegido representante, que nos dé su opinión y forma de proceder en cuanto se refiera al aumento continuado de salarios para tratar de compensar la elevación de los precios, pues nosotros pensamos que tal actuación es un verdadero error que no sirve más que para acelerar una nueva subida, y como en España ya hemos triplicado el coste de la vida desde 1975 y estamos por encima del nivel europeo, entendemos debe evitarse la repetición de tal conducta.

Igualmente hemos de solicitar información sobre el ambiente sindical para apoyar en su caso al presunto candidato que consideremos mejor orientado. Creemos que el Sindicato, que no sirve más que para pedir aumento de haberes y reducción de jornadas productivas con presiones de huelgas, en estos momentos críticos del país no merece ninguna ayuda económica estatal, pues al no tener muchos centros de trabajo rentabilidad suficiente, producen con aquellas medidas su cierre y el aumento del paro. Entendemos que un Sindicato bien organizado debe conocer por medio de sus asesores la situación real de las empresas en donde colaboran sus asociados y así sabrán definir su actuación en lo referente al alza de precios y salarios.

Estamos en la idea de que para lograrse una mejor colaboración laboral y económica, el futuro Sindicato no sólo será apolítico sino sectorial o de la empresa según las características de la misma.

Huyamos, para terminar, de elegir a las personas que tratan siempre de no reconocer sus propios errores. Sabemos que por ser humanos todos podemos equivocarnos alguna vez, pero lo que no puede aceptarse es que los errores traten de justificarse sin razones de fondo, con lo que aparte del engaño, supone no poder aprender la lección que proporciona siempre el análisis de un error y que sirve para evitar su repetición. A título de ejemplo de los muchos conocidos recordaremos el de la L.O.A.P.A. ley que no debiera haber sido necesaria si al estudiarse y resolver sobre autonomías, se hubiera seguido un camino más firme, empezando por concesiones prioritarias a las corporaciones provinciales y municipales, para dar tiempo al conocimiento preciso de todo el estudio general de las autonomías.

Aparte de existir en el ambiente nacional problemas mucho más urgentes de resolver, como son los del paro, inflación y déficit público. Por eso hemos de tratar se evite la repetición de tales casos, dando el voto en las primeras elecciones a los candidatos que nos ofrezcan realmente las debidas garantías. Y si no lo hacemos así, después no nos quejemos del resultado.

## CARTAS AL Diario

### Fiestas en Burgos

Sr. Director de DIARIO DE BURGOS: Escribo esta carta para dar a conocer mi opinión respecto a las fiestas patronales de San Pedro y San Pablo. He de decir que como a un burgalés más, las fiestas me alegran y entretienen de buen grado; pero lo que a mí más me ha dejado huella son los momentos emotivos que gracias a ellas he vivido y las corrientes culturales que he recibido. Uno de estos momentos emotivos es por ejemplo la inenarrable expresión de mi cara y la profunda admiración que sentía cuando diestramente el Ayuntamiento desde su balcón inició las fiestas con la original suelta de varios centenares de palomas, que dejaron y dejan en mí un sabor de paz, amor y comprensión.

Quiero resaltar también que soy un admirador de lo bello y de lo natural y, aunque no aporte nada positivo a quienes sé que de lleno se entregan a estas actividades (como grupos, organizaciones de jóvenes, etc.) si soy consciente de su mérito y de su sacrificio. En pocas palabras: soy un individuo pasivo, como la mayoría; pero con ganas y deseos de ayudar a estas asociaciones culturales.

La experiencia me enseña que detrás de cada línea escrita del programa de fiestas existe mucho esfuerzo, ilusión y sobre todo trabajo. Por ello, quiero agradecer la preciosa colaboración prestada a estas asociaciones llevada por la mano del Excelentísimo Ayuntamiento, así como otros organismos también colaboradores como la Caja de Ahorros Municipal que acertadamente ha cedido sus Aulas de Cultura, sitios en la calle de La

Alhóndiga y en San Juan de Ortega, con proyecciones de películas del ciclo de «El hombre y la tierra» de Félix Rodríguez de la Fuente, con fines culturales, educativos y constructivos.

Sólo me cabe decir que espero las fiestas del próximo año con interés y con ilusión por vivirlas con la originalidad y con el grado de cultura, además de festejos, etc.; con tan buenos resultados como en este año.

UN BURGALÉS

### ¿Sugerencia atendida?

La plaza de Cibeles de Madrid bien pudiera ser bautizada, ahora, con el nombre de la «Plaza de las banderas españolas». Hace meses, con cierta dificultad, se podía ver la bandera del Ministerio de Defensa, pero, actualmente, todo ha cambiado.

Animados, quizás por la Ley reguladora del uso de la bandera, el Ministerio de Marina, Dirección General de Correos y Telecomunicación colocaron sendas enseñas en sitios bien visibles y destacados y posteriormente el Banco de España «colgó» una de grandes proporciones en el balcón que hace chafalán al Paseo del Prado y calle de Alcalá

No estaba izada y su presentación era poco digna por cuyo motivo nos permitimos escribir una sugerencia en un artículo titulado «Izadas, sí; colgadas no» en «YA» (17-4-82); «Correo de Zamora» (11-4-82); «DIARIO DE BURGOS» (16-4-82) y «Gaceta Regional» de Salamanca (17-4-82) en donde decíamos lo siguiente: «¿Exageramos si decimos que la Bandera española del Banco de España parece no estar izada y si sujeta a un palo, recordándonos a los tendedores de las comunidades de vecinos? ¿No estaría la Enseña Nacional con más dignidad y visibilidad si estuviera izada en un potente mástil colocado sobre la bola redonda o al lado de la misma en la terraza del edificio?».

Con gran alegría, el día 22 de Junio, nuestra bandera, la bandera constitucional española del artículo 4 de la Carta Política, tantas veces ultrajada, ondeaba con orgullo en la terraza del Banco de España, izada en un mástil de gran altura y desplegada al viento de las primeras horas de la mañana. La plaza de Cibeles apareció bellísima con los colores rojo y amarillo. Hemos empezado a imitar a los extranjeros en estas cosas de la Bandera. La popular plaza madrileña no tiene nada que envidiar a la de la Villa, de París; a Trafalgar, en Londres; Venecia, en Roma, Berna, Florencia, etc.

¿Atendió el gobernador del Banco de España a la sugerencia publicada? ¿Le informaron los directores del Banco de España de Zamora, Burgos o Salamanca?

¿O quizás se quiso festejar la llegada del presidente de la República Francesa?

JULIO DE VEGA LAORDEN

## EL ABERRANTE DERROTERO

Continúo tratando los aspectos expuestos en un artículo anterior rotulado «La gran crisis».

Al prescindir de las «realidades eidéticas» del hombre, es decir, de su esencialidad, decidiremos inequívocamente, piensa Edmund Husserl, que al ser humano se le puede encerrar en un plan regido, verbigracia, por el conocimiento científico de las leyes dialécticas en el transcurrir histórico, que es lo que sucede, plantea Eugenio Fink, discípulo de Husserl, en el campo de la sociología y en el de la psicología. Aquí, como en la panacea marxista, sigue Fink, domina la convicción de que en principio es posible elaborar unos métodos de conocimiento científico a través de los que la vida del hombre en la sociedad se volvería completamente manejable y gobernable, igual que la Naturaleza.

Todo esto converge, sin gran esfuerzo, con la convicción de Lenin de que el noventa y cinco por ciento de la Humanidad es imbécil...

La manejabilidad y gobernabilidad a que alude específicamente Eugenio Fink nos hablan a las claras de una reducción del hombre al maquinismo. El hombre hecho pieza del engranaje social, al modo que lo es en los regímenes marxistas, en contraposición absoluta con las exigencias inalienables de las realidades esenciales o «eidéticas» que lo constituyen y erigen en hombre.

El ser humano no puede ser sometido, so pena de flagrante aberración, a un manejo que lo sitúe por debajo de su condición egregia.

La ciencia, como todo lo que sirve al hombre, no encuentra otra justificación para su existencia que ese servicio. Pretender Instituirlo en instrumento de manejo de aquél, no puede ser más descabellado ni acarrear más que consecuencias desastrosas incluso para los aspirantes a dioses.

Fijemos la mirada con algún cuidado en nuestro entorno. Veremos enseguida ese afán desalado por dominar por dirigir, valiéndonos de la ciencia y de su auxiliar y ejecutora la técnica, por reducir al ser humano a un guiñapo indigno al que no le quede otra opción que obedecer sumisamente, bochornosamente.

Porque, pese a todo buen deseo y a todo afán de optimismo, no se ven asomar gestos de rebelión que abran horizontes a la esperanza.

Un mundo acosado por el mercantilismo rampante, por el materialismo exclusivista y absorbente, con pretensiones de científico, no puede en modo alguno tener viabilidad como humano y sede del hombre. Ni incluso como mundo.

Habrà que iniciar nuevos caminos, que desbrozar los breñales mezquinos, asfixiantes, empobrecedores, para tojar sendas que lleven a la dignidad y excelstitud humanas, con salvoconducto hacia el reino del espíritu.

JOSE RODRIGUEZ CHAVES



**CURSOS  
INTENSIVOS  
EN VERANO  
AIRE ACONDICIONADO**

**AUTO ESCUELA LE MANS**

SAN JUAN N.º 5 - TELF 20 91 19 - BURGOS

## INFORMACION

## RELIGIOSA

## Y CULTOS

## ADORACION NOCTURNA

Hoy son dos los turnos que harán vela de honor al Santísimo Sacramento; ambos, de la rama masculina. El turno 19 en la Iglesia parroquial de San Lorenzo y el 32, en la de San Pablo Apóstol

## MONASTERIO DE MM. BENEDICTINAS (EMPERADOR. 9)

Solemnidad de San Benito: Para el 11 de Julio, misa a las 8,30 de la mañana; misa concelebrada a las 11,30 y solemnes vísperas a las 7,30 tarde

## NOTAS Y AVISOS

## DIRECCION GENERAL DEL TESORO. — ORDENACION DE PAGOS:

Mercedes Cerezo Tamayo, Manuel Pérez Diéguez, Victoria González Nogales, Trinidad Alcalde González, Verónica Simón Calle, María Encarnación Retuerto Alcatena, Basilia Cámara Guerrero, María Moral Alvarez, Hinas López Rivas, Hinas, Serrano Tudanca, Ana Castillo Gonzalo, María Presentación Esteban Pinto y esposo Mónica Ansótegui Salz, Francisco Hernando Martín, Abundio Ortiz Alonso, Ignacio Marcos Gallego, Angel-Rafael Fernández López, Ginés Céspedes Soler, Fernando Pastrana Compaired, Ildefonso Martínez Hierro, José Olalla Verde, Emiliano Fernández Díez, Félix Marrijuán Saez

Pablo Marina Martínez, Rosario Santamaría de la Fuente, Elena Albarelos Gulloche, Santiago Niño Pastor, Adellina Coello Bartolomé, José Manso Barbadillo, Hilario Hermosa Rosales, Jesús Miguel Arnáiz, Constantina Reyes García.

Vicente Santaoiella Melchor, Julio García Orodea, Francisco González Martínez Ana Castillo Gonzalo, Rosa Casado Pérez, María Carmen Heras Ortega, Zacarías Resines Isla, Carmen Castrillo Orozco, Fortunata Barrasa González, Ascensión Gómez Hernando Miguel de Miguel García, Hinas García Marcos, Domingo Echeverría Martínez de Marigorta

## VERTIDOS DE AGUAS RESIDUALES

Se da cuenta el «Boletín Oficial de la Provincia» la sociedad Aguas y Bañerío de Corconte S. A. ha solicitado a la Comisaría de Aguas del Ebro sita en Zaragoza, autorización para el vertido al pantano de Ebro de las aguas residuales procedentes de su planta embotelladora y servicios de personal, en el paraje denominado Corconte, en el término municipal de Valle de Valdebezana.

El volumen máximo diario de vertido asciende a 17 metros cúbicos y se ha abierto el plazo de información pública correspondiente.

## Calendario del contribuyente para el mes de Julio

## PRESENTACION DE DECLARACIONES

El día 26 de Julio finaliza el plazo para la presentación a ingresos de las declaraciones correspondientes a los siguientes impuestos:

1. — Impuesto sobre la renta: Retenciones del segundo trimestre de 1982. — Vienen obligados a presentar esta declaración las sociedades y demás entidades jurídicas y los empresarios individuales, profesionales y artistas, que estén sometidos al régimen de estimación directa, por las retribuciones que hayan abonado como rendimientos del trabajo personal de actividades profesionales y artísticas y del capital mobiliario

2. — Impuesto sobre la renta retenciones del primer semestre de 1982. — Deberán presentar declaración de las cuotas retenidas a cuenta de este impuesto durante el período indicado los empresarios individuales, profesionales y artistas que estén sometidos al régimen de estimación objetiva singular por las retribuciones que hayan abonado como rendimientos del trabajo personal de actividades profesionales o artísticas o del capital mobiliario durante el indicado período.

3. — Impuesto sobre sociedades: Retenciones del segundo semestre de 1982. — Declaración de las cuotas retenidas por este impuesto en el período indicado por rendimientos satisfechos, entidades no residentes en España

4. — Impuesto sobre el tráfico de las empresas. — Las Sociedades y demás entidades jurídicas y los empresarios individuales sometidos al régimen de estimación directa, deberán presentar declaración de las operaciones realizadas en el segundo trimestre, cuando las cuotas ingresadas en el Tesoro durante el año 1981 hubieren superado la cifra de 100.000 pesetas y del primer semestre de 1982 cuando las cuotas ingresadas en el año 1981 estuvieren comprendidas entre 50.000 y 100.000 pesetas. Los empresarios individuales que tributen al régimen de estimación objetiva singular cuyas actividades estén sometidas al impuesto de tráfico declararán el importe de las operaciones realizadas durante el primer semestre de 1982 sujetas al impuesto citado, cualquiera que fuera la cuantía de lo ingresado en 1981 por el impuesto de Tráfico.

5. — Impuesto sobre el lujo. Las sociedades y empresarios individuales que tributen en régimen de estimación directa deberán presentar declaración correspondiente al segundo trimestre de 1982

Los empresarios individuales sometidos al régimen de estimación objetiva singular presentarán declaración de las operaciones sujetas a dicho impuesto llevadas a cabo durante el primer semestre de 1982

6. — Impuesto sobre el petróleo sus derivados y similares. — Declaración a presentar en la Delegación de Hacienda por las Agencias comerciales de CAMPSA de las cuotas recaudadas por este impuesto durante el segundo trimestre de 1982

El día 31 de Julio termina el plazo para la presentación de las declaraciones correspondientes al siguiente impuesto:

1. — Licencia fiscal del impuesto industrial. — Declaración de los metros cuadrados edificadas o a edificar correspondientes a pisos o inmuebles vendidos en el segundo trimestre de 1982

Durante todo el mes de Julio y hasta el día 10 de Agosto en que finaliza el plazo podrán presentar las declaraciones correspondientes a los siguientes impuestos:

1. — Impuestos sobre la renta: Pago fraccionado del segundo trimestre de 1982. — Declaración a presentar por empresarios individuales, profesionales y artistas sometidos al régimen de estimación directa correspondiente al período indicado. Según la nueva normativa, el importe de este pago fraccionado serán una cantidad equivalente al 20 por ciento de

la cuota líquida (antes de la deducción por retenciones y pagos fraccionados) satisfecha en el penúltimo ejercicio (1980) por el impuesto sobre la Renta.

2. — Impuestos sobre la renta. Pago fraccionado del primer semestre de 1982. — Declaración a presentar por empresarios individuales, profesionales y artistas sometidos al régimen de estimación objetiva singular correspondiente al período indicado.

Según la nueva normativa, el importe de este pago fraccionado será una cantidad equivalente al 40 por 100 de la cuota líquida (antes de la deducción por retenciones y pagos fraccionados), satisfecha en el penúltimo ejercicio (1980) por el impuesto sobre la Renta

3. — Impuesto sobre alcoholes etílicos y bebidas alcohólicas. — Declaración correspondiente a las operaciones realizadas durante el segundo trimestre de 1982.

4. — Impuesto sobre el petróleo, sus derivados y similares. — Los sujetos pasivos de este impuesto, cuando esta condición recaiga en cualquier persona natural o jurídica distinta de CAMPSA, presentarán la declaración correspondiente al segundo trimestre de 1982 en la Agencia Comercial de CAMPSA que les corresponda.

Declaración a presentar por todos los sujetos pasivos, comprensiva de los productos vendidos o entregados durante el

segundo trimestre de 1982 que no deban satisfacer el impuesto agrupados por epígrafes según las distintas exenciones a aplicar. Esta declaración se presentará en la Delegación de Hacienda

5. — Impuesto sobre bebidas refrescantes. — Declaración correspondiente a las operaciones realizadas durante el segundo trimestre de 1982.

6. — Impuesto de sociedades. Las Sociedades y demás entidades jurídicas sujetas a este impuesto vienen obligadas a presentar la declaración de resultados del ejercicio de 1981, dentro de los 25 días naturales, siguientes a partir de la fecha de la aprobación definitiva del balance aprobación que no podrá ser posterior al día 30 de Junio

Pagos de deudas tributarias en general. — Todas las liquidaciones que sean notificadas entre los días 1 y 15 de cada mes (excepto sucesiones, transmisiones patrimoniales y actos jurídicos documentados), se satisfarán desde la fecha de la notificación hasta el día 10 del mes siguiente. Disponen de prórroga hasta el día 25 con un recargo del cinco por 100. Las notificaciones efectuadas entre los días 16 y último de cada mes (con las mismas excepciones) desde la fecha de notificación hasta el día 25 del mes siguiente. Tendrán prórroga hasta el día 10 del mes siguiente, con un recargo del cinco por ciento.



700 m2 DE EXPOSICION

## PERSAS PERSAS Y ORIENTALES LEGITIMAS

Centenares de piezas de ocasión (anual y única). PERSIA, PAKISTAN, TURQUIA, AFGANISTAN, ETC. Invierta, revalorice, inmunicé... Con la garantía del profesional neto 25 años atrás y adelante...

Y toda la gama nacional selecta de reproducciones que resumen 20 tiendas

ELECCION Y TAPIZ INTERNACIONAL MADRID

2. Feria Norte VITORIA para Burgos, Guipúzcoa, Navarra, Rioja y Vizcaya Próxima clausura

FLORIDA. 17 De 11 a 2 y de 5 a 9,30 (incluso festivos).

GRACIAS  
ESPIRITU SANTO  
A. M.

BAR - CAFETERIA  
VENDO  
TRASPASO  
ARRIENDO  
Teléfono 20 29 34

## INSTITUTO POLITECNICO DE F. P. "SIMON DE COLONIA" BURGOS

Polígono Docente. — C/ Francisco de Vitoria, s/n.

### CURSOS DE RECUPERACION

La Asociación de Padres de Alumnos ha organizado para este verano cursos de recuperación para las asignaturas pendientes

Todos los alumnos interesados deberán formalizar su inscripción en la Secretaría del Centro antes del día 15 del actual.

## D.ª CARMEN VALLE COSTEA

(VDA DE FRANCISCO CARRASCO GARCIA)

Falleció en el día de ayer, a los 75 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenado hijo, don Francisco Javier; hija política, doña María del Monte Ronda; hermanos, don Joaquín, doña Luisa y doña Manuela; hermanos políticos, doña Felisa Santamaría, doña Inés de la Calera, don Martiniano Santos y doña Carmen Carrasco; nietos, Marta, María José, Yolanda, Francisco Javier, María Soledad y Carlos; sobrinos, primos y demás familia RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD HOY SABADO a las CINCO Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Capilla ardiente: Residencia de Barrantes (A partir de las 12 de la mañana).

VIVIA: San Juan 16

«La Cruz»

## DOÑA CARMEN ORTEGA ALONSO

Falleció en el día de ayer, a los 71 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hijos, don Fernando, doña Esther, doña María del Pilar, doña María Concepción, doña Esperanza y don Dionisio Santamaría Ortega; hijos políticos, doña María del Pilar Bárcena don Juan Domínguez, don Francisco Calderón y doña Dionisia Iglesias; hermanas doña María Concepción, doña Emerenciana y doña Guadalupe; hermanos políticos don Darío Humada, don Maximiano Cuesta y doña Elidia Santamaría; nietos, sobrinos y demás familia RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SANTO DOMINGO DE GUZMAN HOY SABADO, a las ONCE Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José

Casa doliente: San Nicolás, 2.

«La Cruz»

## DOÑA MARIA RONDA PARAISO

Falleció en el día de ayer, a los 88 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D

Sus apenados sobrinos, Pilar, Santiago, Lesmes y Mercedes Ronda Fernández; sobrinos políticos primos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y fune. (corpore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD, HOY, SABADO, a las DOCE; acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José; piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos

Vivia: Calle Vitoria, 43.

Burgos, 10 de Julio de 1982

Funeraria «La Misericordia»

## DON RESTITUTO ARAUZO MIGUEL

Falleció ayer, a los 71 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D

Su apenada esposa, doña Mercedes Arauzo; hijos, Restituto, Carlos y Mercedes; hijas políticas, María del Pilar Huldobro y Violeta Vargas-Machuca; nietos; hermanos Felipa, Clara, Eutimio y Edmundo; hermanos políticos sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, SABADO, a las CUATRO, en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES; acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Vivia: Avenida del Cid núm 87

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José»

Burgos 10 de Julio de 1982

## Escuela de Ingeniería Técnica de Obras Públicas

### Criterios de valoración

A fin de realizar las pruebas o criterios de valoración autorizados por la Superioridad, se convoca a quienes interese cursar estudios en esta Escuela Universitaria de Ingeniería Técnica de Obras Públicas para que formulen ante la Dirección del Centro, la oportuna solicitud de admisión a dichas pruebas durante el período de tiempo comprendido entre los días 1 y 10 de Septiembre próximo. El impreso para tal solicitud, así como toda información precisa, será facilitado en la Secretaría de la Escuela.

Los citados criterios de valoración consistirán en lo siguiente:

a) Prueba de capacidad de recepción, realizada mediante el resumen de una lección sobre temas del primer curso de la carrera de Ingeniería Técnica

de Obras Públicas.  
b) Realización de un test sobre conocimientos de Matemáticas y Física a nivel de tercer curso de BUP, tercer curso de F.P. 2 que guarde relación con los estudios que se cursan en esta Escuela.

c) Prueba de expresión gráfica para la cual el alumno traerá útiles de dibujo, no siendo necesario papel.

Quedan exceptuados de estos criterios de valoración quienes hayan aprobado las pruebas de acceso a la Universidad, las de madurez del Curso Pre-universitario, los mayores de 25 años y los titulares de Escuelas Universitarias.

Los exámenes se llevarán a efecto en la propia escuela en el próximo mes de Septiembre y en los días que oportunamente se anunciará.

## Mejora en la carretera de Logroño a Vigo

### Afecta al tramo comprendido de Villalbilla a Las Quintanillas

El «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al día 7 del actual publica una resolución de la Dirección General de Carreteras por la que se hace pública la adjudicación por el sistema de concurso-subasta de las obras de mejora del firme en la carretera CN-120 Logroño a Vigo, entre los puntos kilométricos 120,6 al 128.

La adjudicación ha sido hecha a favor de «Yárritu S.A.», en la cantidad de 42.279.962 pesetas, que produce en el presupuesto de contrata de 57.997.204 pesetas un coeficiente de adjudicación de 0,729.

Este tramo comprende trabajos de ensanche de firme y mejora del aglomerado entre el mismo cruce de Villalbilla y la localidad de Las Quintanillas.

Según nuestras noticias esta adjudicación corresponde a los primeros trabajos a desarrollar para mejorar en su aspecto general, la carretera 120, por lo que hay que esperar que habrán de seguir en lo sucesivo otras adjudicaciones de obras a los fines indicados.

## CONSTRUCCIONES URIBE VENDE PISOS

DE PROTECCION OFICIAL

- TOTALMENTE TERMINADOS.
- CON 3-4 DORMITORIOS.
- DOS CUARTOS DE BAÑO.
- AMPLIA COCINA SERVICIOS CENTRALES Y PLAZA DE GARAJE.

PRECIOS DESDE 2.600.000  
A 3.900.000 PESETAS

PARA VERLOS: EN CALLE VITORIA, ESQUINA PEDRO ALFARO. DE 8 A 1 Y DE 3 A 7.

TELEFONO 20 92 38

## Una recomendación de LA COQUETE

PASATE UN RATO FRESCO CON NOSOTROS TOMANDO UNO DE LOS COCTELES O LONG DRINKS QUE HEMOS PREPARADO PARA TI ...Y VISTE COMO QUIERAS.

DESDE LAS 13 HORAS  
TRASERAS PLAZA ABASTOS NORTE

## EL CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL POLITECNOS

COMUNICA QUE ABRE EL PLAZO DE MATRICULA PARA ALUMNOS DE PRIMER CURSO DE PRIMER GRADO DE LAS SIGUIENTES RAMAS:

- ADMINISTRATIVA Y COMERCIAL.
- HOGAR, JARDIN DE INFANCIA (Puericultura).
- PELUQUERIA Y ESTETICA.
- SANITARIA

En la Secretaría del Centro, calle Calera, 29.  
Teléfono: 23 92 00

Horario: de 10 a 1 (mañanas) y de 4 a 8 (tardes).

SERVICIO REGULAR DE VIAJEROS  
DIRECTO POR AUTOPISTA ENTRE...

## BURGOS - LOGROÑO - ZARAGOZA BARCELONA y VICEVERSA

SALIDAS DIARIAS A PARTIR DEL  
DIA 15 DE JULIO

EN AUTOCARES DE GRAN LUJO  
CON AIRE ACONDICIONADO

SALIDAS DE BURGOS:  
(Estación de Autobuses)

DIAS LABORABLES ... .. 10,45 H.  
DOMINGOS ... .. 17,00 H.

Reserva de billetes e informes:

ESTACION DE AUTOBUSES  
Taquillas números 15 y 16  
Teléfonos 236471 y 215340

SALIDAS DE BARCELONA:

DIAS LABORABLES ... .. 08,30 H.  
DOMINGOS ... .. 17,00 H.

Reserva de billetes e informes:

VIAJES C.A.M. (G.A.T. 804)  
C/ Roger de Lauria  
Teléfono 3020798

Se reservan billetes con 8 días de antelación.

## Radiotelevisión Española ha incumplido el convenio firmado con la Diputación

### Carta del Sr. Montoya al director general de RTV.E. pidiendo el cumplimiento de lo acordado

El presidente de la Diputación ha dirigido una carta de protesta al director general del ente público de Radiotelevisión Española, por el incumplimiento por parte de RTVE del convenio firmado entre el ente público y la Diputación.

En la carta dirigida al señor Robles Piquer, el señor Montoya Ramos dice: "Cuando con fecha 24 de Septiembre de 1981 firmamos el convenio con Radio-televisión Española, depositamos en ese organismo una confianza que se ha visto absolutamente defraudada por hechos posteriores".

"Entendimos que por parte del ente se habían hecho todos los estudios para una cobertura eficaz de nuestra provincia y todas las previsiones por vuestra parte para que el cumplimiento del convenio se llevara a efecto. Por ello, no dudamos en iniciar las obras con el mayor entusiasmo, venciendo todas las dificultades que a pesar del corto espacio de tiempo de que disponíamos, para que toda la infraestructura estuviera completa antes de la iniciación del Mundial".

"Hemos comprobado —si, que diciendo el señor Montoya en su carta— que la inversión realizada de 120 millones de pesetas por parte nuestra no ha sido suficiente para que consiguiéramos una cobertura total de nuestra provincia, pues nos siguen quedando zonas oscuras y que además todo el gasto añadido que nos ha supuesto ejecutar estas obras por vía de urgencia ha sido superfluo, pues los repetidores previstos no han entrado en funcionamiento ni antes del Mundial, ni durante el mismo como en algunos casos nos había sido comprometido".

Y la carta concluye diciendo: "Lamento sinceramente este incumplimiento por vuestra parte y desearía no como una compensación si, no por ser de justicia, que aquellas zonas oscuras que todavía siguen quedando en nuestra provincia sean rápidamente atendidas también al mismo tiempo que entran en servicio con la mayor urgencia los repetidores ya programados".

AYUDAS A VILLADIEGO  
PARA E. G. B.

El Ministerio de Educación

y Ciencia ha comunicado que con fecha 25 de Junio pasado se ha formalizado un contrato para resolver el agobio financiero que debía padecer el Ayuntamiento de Villadiego. Igualmente la adjudicación de un R. A. M. para el centro de E. G. B., de la misma localidad, por importe de un millón de pesetas.

SOTO Y ALONSO, S. L.

DOMINGO, DIA 11

A LAREDO

Salida: 7,30 mañana.

A Santa Casilda

Salida: 9,30 mañana.

Taquilla n.º 15-16  
Estación de Autobuses  
Telf. 236471

RADIO - TAXI

BURGOS

Teléfono 234400

DOMINGO, 11

A LAREDO

y SANTANDER

Salida, 7,30 de la mañana  
BILLETES EN

VIAJES

ALMIRANTE, S. A.

G.A.T. 411.

Av Reyes Católicos, 10  
Av Generalísimo, 5

SALIDAS TAMBIEN  
DESDE GAMONAL

CARRILLÓN  
ALFOMBRAS PERSAS  
Gran exposición  
PRECIOS MUY INTERESANTES  
Avda. Generalísimo, 1 - Telf. 200210

DISFRUTE VIAJANDO POR AUTOPISTAS EN  
AUTOPULLMAN DE LUJO CON AIRE  
ACONDICIONADO

## SERVICIOS ESPECIALES TURISTICOS

A PARTIR DEL DIA 14 DE JULIO

## BURGOS - BARCELONA BARCELONA - BURGOS

Parada técnica y refrigerio en:

AREA DE SERVICIO DE SOBRADIEL (Zaragoza)

HORARIOS:

SALIDAS DE BURGOS

Días laborables ... .. 10,45 mañana  
Domingos ... .. 4,00 tarde

SALIDAS DE BARCELONA

Días laborables ... .. 9,00 mañana  
Domingos ... .. 4,00 tarde

Salidas, llegadas, información y despacho anticipado de billetes hasta con 7 días de antelación.

EN BURGOS:

Viajes Almirante, S. A. G. A. T. 411  
Av. Reyes Católicos, 10 — Tefs. 222970 - 206407 - 218551

EN BARCELONA:

Viajes Europa Car G. A. T. 679  
Calle Londres, 45 (esquina C. Urgel, 239)  
Teléfonos 3212666 3216856 3218454

## FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL

### Actos de hermandad organizados por COBURT

Con motivo de la festividad de San Cristóbal, Patrón de los transportistas, La Cooperativa Burgalesa de Transportes ha organizado los siguientes actos:

DIA 10 DE JULIO DE 1982

A las 13 horas, en la iglesia parroquial de Cortes, Santa Misa.

A las 14,30, Comida de Hermandad.

A las 19,30 y hasta la madrugada, Gran Verbena Popular en nuestros locales de Cortes.

Burgos, 8 de Julio de 1982

Por acuerdo de la Permanente

# Se pedirá la medalla al mérito en el trabajo para Don Manuel Martínez del Río

## Colocadas las pinturas del templete

### Fiestas de los Barrios de San Cristóbal y Villafria tendrán lugar hoy sábado

La Comisión Municipal Permanente en su última reunión presidida por el alcalde de la ciudad señor Peña San Martín, acordó, por unanimidad, iniciar los trámites de solicitud ante el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social de la medalla al mérito en el Trabajo al regente de la Casa Consistorial, don Manuel Martínez del Río, que ha cumplido cincuenta años de vida profesional al servicio del Ayuntamiento y en definitiva de la ciudad, independientemente del acuerdo adoptado de cursar la felicitación oficial correspondiente de la Corporación Municipal a este funcionario.

El organismo correspondiente tramitará en su momento el correspondiente expediente de acuerdo con las disposiciones legales.

El tema fue abordado fuera del orden del día de la sesión y dentro de los temas que fueron resueltos en la misma.

#### SIETE PLIEGOS PARA LA ADQUISICION DE MOBILIARIO

A mediodía de ayer, en la Casa Consistorial tuvo lugar la apertura de pliegos presentados al concurso anunciado por la Corporación Municipal para la adquisición de mobiliario con destino al Laboratorio Municipal cuyas nuevas instalaciones están siendo montadas.

El tipo de licitación es de 6.842.100 pesetas.

Las siete proposiciones han pasado a estudio de la comisión correspondiente.

Presidió la mesa el teniente de alcalde don Enrique del Diego Simón y estuvo constituida por el jefe de la Sección de Contratación del Ayuntamiento, don Antonio Villanueva Arnáiz.

#### ENTREGA DE PREMIOS DE LAS PEÑAS

Hoy, sábado, a las siete y media de la tarde, en el antiguo Monasterio de San Juan, con asistencia de las autoridades provinciales y locales, tendrá lugar en su sala capitular la entrega de los premios concedidos con motivo de las pasadas fiestas correspondientes a los concursos de carrozas, del «Buen yantar» del «Día de las Peñas» y de recintos engalanados, así como el que corresponde a iniciativa privada por pureza y tipismo en el folklore burgalés y castellano y el de corta de troncos que, por vez primera, tuvo lugar el pasado domingo.

Al final será servida una copa de vino español.

#### RECLASIFICACION DE UNA PLAZA

En el Boletín Oficial de la provincia se ha abierto un plazo de información pública del acuerdo del Ayuntamiento de la ciudad sobre la reclasificación de la plaza de auxiliar técnico de Laboratorio de la plantilla orgánica de funcionarios de la Corporación Municipal, ocupada por don Tomás Alonso Morquecho, que tiene asignados el coeficiente 1,9 e índice de proporcionalidad 4, y se halla encuadrada en el grupo de Administración especial, Subgrupo de técnicos auxiliares, en el sentido de fijar a dicha plaza el coeficiente 2,1, e índice de proporcionalidad.

Hoy, festividad de San Cristóbal, tendrán lugar diversas fiestas organizadas por algunos servicios del Ayuntamiento que le tienen como Patrono.

#### FIESTAS MUNICIPALES DE SAN CRISTOBAL

Los funcionarios y empleados de la Estación de Autobuses honrarán a su Patrono con una misa, a las nueve de la noche, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, con asistencia de autoridades.

Posteriormente, se reunirán en una cena de hermandad.

Los conductores del Ayuntamiento también celebrarán su fiesta y se reunirán en algunos actos de hermandad, a los que asistirá, igualmente una representación del Ayuntamiento.

#### COLOCADAS LAS PINTURAS DEL TEMplete

Ayer mismo se colocaron en la cubierta del templete del paseo del Espolón las pinturas que encargó el Ayuntamiento para ultimar los trabajos de ornamentación de este kiosco de música. Se trata de unos dibujos del artista local Jesús del Olmo, con motivos de flores, que ha llevado a cabo según ese boceto el pintor local Timoteo Alonso.

#### FIESTAS EN DOS BARRIOS

El alcalde de la ciudad señor Peña San Martín presidirá hoy sendos actos en los Barrios de San Cristóbal, en Villimar y en Villafria, con motivo de la fiesta patronal de estos dos núcleos en honor de San Cristóbal.

Con tal motivo, se celebrarán misas a mediodía y diversos festejos populares a lo largo de todo el día.

#### CRONICA JUDICIAL

## Imprudencia simple con infracción de reglamentos.- Imprudencia temeraria

Se declara probado que sobre las cinco cincuenta horas de la madrugada del día 25 de Junio de 1981, el acusado Silvano, conduca, habilitado al efecto, su propio turismo por una carretera dentro del casco de esta ciudad y al llegar a la altura de una fábrica sita en el término municipal de Burgos, a la izquierda de su marcha, verificó el cambio, con el fin de introducirse en el establecimiento fabril sin cerciorarse ni percatarse que en dirección contraria a su trayectoria, muy próximo a él circulaba un ciclomotor conducido por Fernando, de 23 años, soltero, que vivía con sus padres, todos con autonomía económica, colisionando ambos vehículos en la parte de la calzada derecha en la dirección que seguía el ciclomotor, lesionándose en tal momento el individuo Fernando con heridas de tal naturaleza, que determinaron su muerte por una meningitis traumático-cráneo-encefálica, el día primero de Agosto siguiente de 1981.

La Audiencia provincial en sentencia de 18-6-1982 declara esos hechos como legalmente constitutivos de un delito de imprudencia con infracción de reglamento.

Considera infringidos los artículos 25 en sus apartados a) y c) del Código de la Circulación que habla de los cambios de dirección y reglas que han de observarse para ellos y del artículo 96 del mismo texto legal que trata de cómo debe efectuarse un cambio de dirección sin que lo imponga la alineación del camino.

La Audiencia provincial dice que esos hechos son constitutivos de un delito de imprudencia con infracción de reglamentos, ya que la desviación a la izquierda de la marcha de un vehículo ha de realizarse con esmero tal, que signifique que su piloto se ha percatado de todas las incidencias del tráfico y el hecho de cambiar de trayectoria para pretender introducirse en la izquierda de su marcha, sin observar la posible presencia de otros vehículos, indica, una preterición de normas viarias, al par que una negligencia que le hace acreedor a su conductor, a ser calificado de imprudente con infracción de normas de la circulación sin que tal comportamiento tenga el significado de una imprudencia de contenido más grave como la de temeraria.

La Audiencia provincial condena al acusado Silvano, como autor responsable de un delito de imprudencia simple con infracción de reglamentos a la pena de tres meses de arresto mayor y un año y medio de privación del permiso de conducir, a que pague en concepto de indemnización daños y perjuicios por daños morales a los padres de Fernando, 750.000 pesetas y asimismo de forma conjunta 41.849 pesetas por los daños materiales ocasionados a la moto propiedad de su hijo.

Se declara probado que sobre las 19,30 horas del 9-4-1978, el acusado Joaquín, juntamente con sus amigos y compañeros en el servicio militar, Casildo, Alfonso, Cayetano y Pedro, salieron de Madrid en un turismo propiedad del padre de Joaquín, conduciendo el acusado el vehículo con la autorización de su padre.

Al llegar a una localidad a 80 kilómetros de Burgos, montaron en el turismo los jóvenes Pedro y Juan, pertenecientes a la misma Unidad Militar que los primeros y los cuales se encontraban haciendo auto stop en la carretera y montándose a pesar de que el referido turismo era apropiado tan sólo para cinco personas o plazas. A pesar también de haber comprobado el conductor, poco después de salir de Madrid, que el embrague estaba algo averiado y que por ello el cambio de marchas se hacía con cierta dificultad.

Al llegar las cero cuarenta y cinco horas del día siguiente, dentro del término municipal de Lerma, Km. 196,300 que es un tramo curvo, orientado a la izquierda dirección Burgos, de buena visibilidad y doble calzada, señalizada con línea longitudinal discontinua en su centro, tiene una anchura de 7,40 metros, con arceles a ambos lados de 2,40 metros y circunferencia del acusado a la velocidad de 80 ó 90 kilómetros hora; como no pudiera dominar el referido vehículo al tomar dicha curva, por hacerlo a la velocidad indicada, por la sobrecarga de las 7 personas que lo ocupaban (tres de ellas situadas en su parte delantera) y por la dificultad de reducir su marcha antes de entrar en la misma, se salió de la calzada por la derecha, volcando al entrar en la cuneta y dando luego varias vueltas de campana hasta

quedar volcado e incendiado en el escarpe próximo a la carretera.

Como consecuencia de ello pereció carbonizado Casildo, de 21 años y poco después Alfonso también de 21 años y resultando con lesiones Pedro, que curó a los 103 días, Cayetano a los 108, Pedro a los 51 días y Juan que curó a los 9 días, habiéndose renunciado por estos cuatro últimos, así como por el propietario del automóvil a cuantas indemnizaciones pudieran corresponderle y acreditado por el Hospital Militar de Burgos, unos gastos médico-asistenciales por importe de 148.928 pesetas y por el Hospital Central Militar «Gómez Ulla», por cuantía de unas 310.504 pesetas.

La Audiencia provincial en sentencia de 18-6-1982 dice en su primer considerando que la conducción de un automóvil tipo turismo de cinco plazas y ocupado sin embargo por siete personas de 21 y 22 años, dos de ellas situadas además junto al conductor en el asiento delantero derecho con la especial circunstancia por otro lado de la dificultad en el cambio de marchas de tal vehículo, por hallarse algo averiado su embrague y verificada por una carretera nacional, en horas nocturnas y a la velocidad de 80 ó 90 kilómetros por hora, en el momento de tomar una curva cuya serie de circunstancias determinaron según los hechos que se declaran probados, que su conductor perdiera el dominio del mismo hasta el extremo de salirse por completo de una amplia calzada y de quedar volcados e incendiado fuera de ella, con la muerte inmediata de dos de sus ocupantes sufriendo lesiones graves e los cinco restantes y la total destrucción del referido vehículo, supone un cúmulo tal de riesgos, negligencias, imprevisiones y descuidos por parte de dicho conductor, rayanos casi en el dolo eventual y constitutivos sin duda alguna y a juicio de este Tribunal de la más grave de las imprudencias previstas y penadas en el artículo 565 del Código Penal, es decir, de un delito de imprudencia temeraria con resultado de muerte, lesiones y daños, debido a la omisión de los más elementales deberes de precaución y de cuidado exigibles al conductor de cualquier vehículo de motor.

La Audiencia provincial falla que debe condenar al acusado Joaquín como autor responsable de un delito de imprudencia temeraria con resultado de muerte, lesiones y daños, a la pena de 1 año de prisión menor y privación de 2 años del permiso de conducir y a que pague en concepto de indemnización por daños morales a Juan y su esposa Eduarda por la muerte de su hijo Casildo y a Domingo y su esposa Petra, por la muerte de su hijo Alfonso, la cantidad de 750.000 pesetas a cada uno de ellos, así como al Hospital Militar de Burgos y Hospital Militar Central Gómez Ulla, las cantidades de 148.928 y 310.504 pesetas.

JULIAN MIGUEL DE LA VILLA

**CON GUION Y DIRECCION FEMENINOS  
Y CON EL HIJO DE KIRK DOUGLAS:**

**¡HOY! CINE TIVOLI ¡HOY! CINE TIVOLI**

**ESTRENO DE UNA DIVERTIDA COMEDIA ROMANTICA**

● **ELLA SUPO QUE, CON HACER «EL AMOR» NO SE ES FELIZ,  
QUE EL AMOR ES... AMAR Y SER AMADA.**

**Ahora Me Toca a Mí**  
IT'S MY TURN

● **ESTABA CONVENCIDA: EN SU VIDA TODO IBA BIEN, PERO...  
UN HOMBRE LA DEMOSTRO QUE TODO IBA MAL.**

(Aut. MAYORES 16 años). (A las 5,30, 7,45 y 10,30)

**¡HOY! CINE TIVOLI ¡HOY! CINE TIVOLI**

**CONSTRUCCIONES**

**GONZALEZ ALONSO**

**VENTA DE VIVIENDAS**

situadas en «Parque Santiago» y Santiago, 27,  
Plaza San Bruno.

Llave en mano, servicios centrales, estupendo acabado, 4 y 5 habitaciones, grandes facilidades de pago.

RAZON: Calle Santiago, 27 (obra) y Pérez Platero, 14 primero (oficina). Teléfonos: 225977 - 222374

# COMENZARON LAS OBRAS DEL CENTRO DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN CASTILLA Y LEON

## La plantilla del centro regional de TV.E. estará compuesta por cuarenta personas

Las obras de acondicionamiento de los estudios del Centro Emisor de Radio Nacional de España para Castilla y León cuyo coste es de catorce millones de pesetas —aparte de los equipos— se han iniciado recientemente, habiéndose previsto para las mismas un plazo de ejecución de tres meses.

Los estudios estarán situados en Burgos en la Avenida General Yagüe, 34, en los locales que, por iniciativa del presidente del Consejo General de Castilla y León, fueron cedidos a Radio Nacional de España por la Diputación provincial y Ayuntamiento burgalés.

### PROXIMA INSTALACION DE CINCO EMISORES DE ONDA MEDIA EN CASTILLA Y LEON

La dirección técnica de RTVE trabaja, al mismo tiempo en la instalación de los cinco primeros emisores de Onda Media que se repartirán por la geografía castellano-leonesa, concretamente en Burgos, Soria, Valladolid, León y Ponferrada.

La firma de las «actas de replanteo» con las empresas adjudicatarias de estas obras, está previsto que se realice el 21 de Julio, acordándose en esta misma fecha el inicio de las obras de instalación de los cinco emisores que en conjunto, constituyen el cincuenta por ciento de los proyectos de ampliación de la Red de Onda Media, en su primera fase, previsto para 1982.

En la actualidad, las Diputaciones provinciales de Zamora y Salamanca tramitan la cesión de diversos terrenos para instalar dos emisores más con los cuales se completará la cobertura de RNE en Castilla y León que alcanzará con el total de los siete emisores, una potencia de setenta kilowattios en la región.

Paralelamente, la Dirección provincial de Personal de Radio Nacional de España trabaja en la provisión de las primeras plazas del total de 20 con que contará el Centro Emisor de Burgos. Superadas en estos meses las fases de Concurso de traslado, oposición restringida y ascenso para el personal de plantilla, las plazas que queden sin cubrir saldrán a concurso oposición libre en el próximo mes de Septiembre.

### PERSONAL DEL CENTRO REGIONAL DE TVE EN VALLADOLID

La lista definitiva de aspirantes declarados aptos por el tribunal calificador de las pruebas para la cobertura de la plantilla con destino al Centro emisor de TVE de Valladolid, ha sido hecha pública recientemente por la Dirección de Personal de Televisión Española.

De las cuarenta plazas convocadas un cincuenta por ciento se ha cubierto en la fase de concurso-oposición libre, habiéndose provisto el resto de las plazas con personal fijo de TVE que de acuerdo con la normativa laboral vigente, superó las fases de concurso de traslado, pruebas de ascenso o concurso-oposición restringido.

Con estas actuaciones, además de las que se están llevando a cabo en Radiocadena Española y las últimas inauguraciones de los emisores de TVE de Soria y Zamora y del centro regional de TVE en Valladolid, se cumplen la mayor parte de los acuerdos a los que se había llegado entre el Consejo General de Castilla y León,

las Diputaciones provinciales y RTVE.

### RECURSOS DESESTIMADOS

La sala de lo contencioso-administrativo de la Audiencia Territorial de Valladolid ha dictado sentencia en los recursos contencioso-administrativos acumulados que había interpuesto Coalición Democrática Alianza Popular contra los acuerdos de diferentes Ayuntamientos de la provincia de León adhiriéndose al proceso autonómico de Castilla y León.

La sentencia ha sido dictada el pasado 7 del actual mes de Julio y fue comunicada a las partes el jueves día 8. En unos supuestos, se declara la inadmisibilidad de los recursos interpuestos por diferentes motivos y en otros, se desestiman los recursos formulados por Coalición Democrática Alianza Popular, declarando que los acuerdos de los Ayuntamientos son conformes a derecho.

### GARCIA - VERDUGO, RECIBIO AL DECANO DEL COLEGIO DE MINAS DE LEON

El presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García-Vedugo, ha re-

cibido en la mañana del jueves día 8 en su despacho oficial del Palacio de la Isla de Burgos, al decano del Colegio Oficial de Ingeniería Técnica Minera y de facultativos y peritos de minas de León, Félix Alonso Valbuena a quien acompañaba el secretario del citado centro, Eloy Algorri Suárez.

El objeto de la visita fue agradecer al presidente García-Verdugo su participación en el Comité de Honor de los actos conmemorativos del XXV Aniversario de la Fundación del Colegio de Ingenieros de Minas, que se celebrarán del 6 al 16 de Octubre en la capital leonesa, sede del centro y que engloba a las provincias de Burgos, Santander, Palencia y León.

### OPORTUNIDAD

Magnífico piso vendido. Paseo de la Isla, 10, 8.º Informes, portería.

# MEDIDAS RESTRICTIVAS EN LA CUENCA DEL TIRON, SOBRE EL USO DEL AGUA

## Prohibición de riego en las choperas de toda la provincia

Bajo la presidencia del gobernador civil, Sr. Del Hoyo Aguilera y con asistencia del director provincial de Agricultura, Sr. Gutiérrez Escudero, se ha celebrado una reunión en la sala de Juntas del Gobierno Civil a la que asimismo asistieron los representantes municipales de los 11 pueblos siguientes pertenecientes a la cuenca del río Tiron: Belorado, Fresno de Río Tiron, Santa Cruz del Valle Urbión, Villagalijo, Sotillo de Rioja, San Vicente del Valle, Santa Cruz, Bascuñana, Fresneda, Redecilla del Camino y Cerezo de Río Tiron.

Consecuentemente con el contenido de la circular hecha pública por el Gobierno Civil, en la que se contempla la actual situación de sequía que se viene produciendo y en la que se establecen normas para el mejor aprovechamiento de los recursos hidráulicos, se trató de este tema referido de manera especial a las localidades radicantes en la referida cuenca.

Asimismo y como una de las primeras medidas a adoptar, se dejó constancia de que en los próximos días será cursada otra nueva circular por la que hasta

nuevo aviso, quedará prohibido el riego de choperas no sólo en la zona del Tiron, sino en toda la provincia de Burgos.

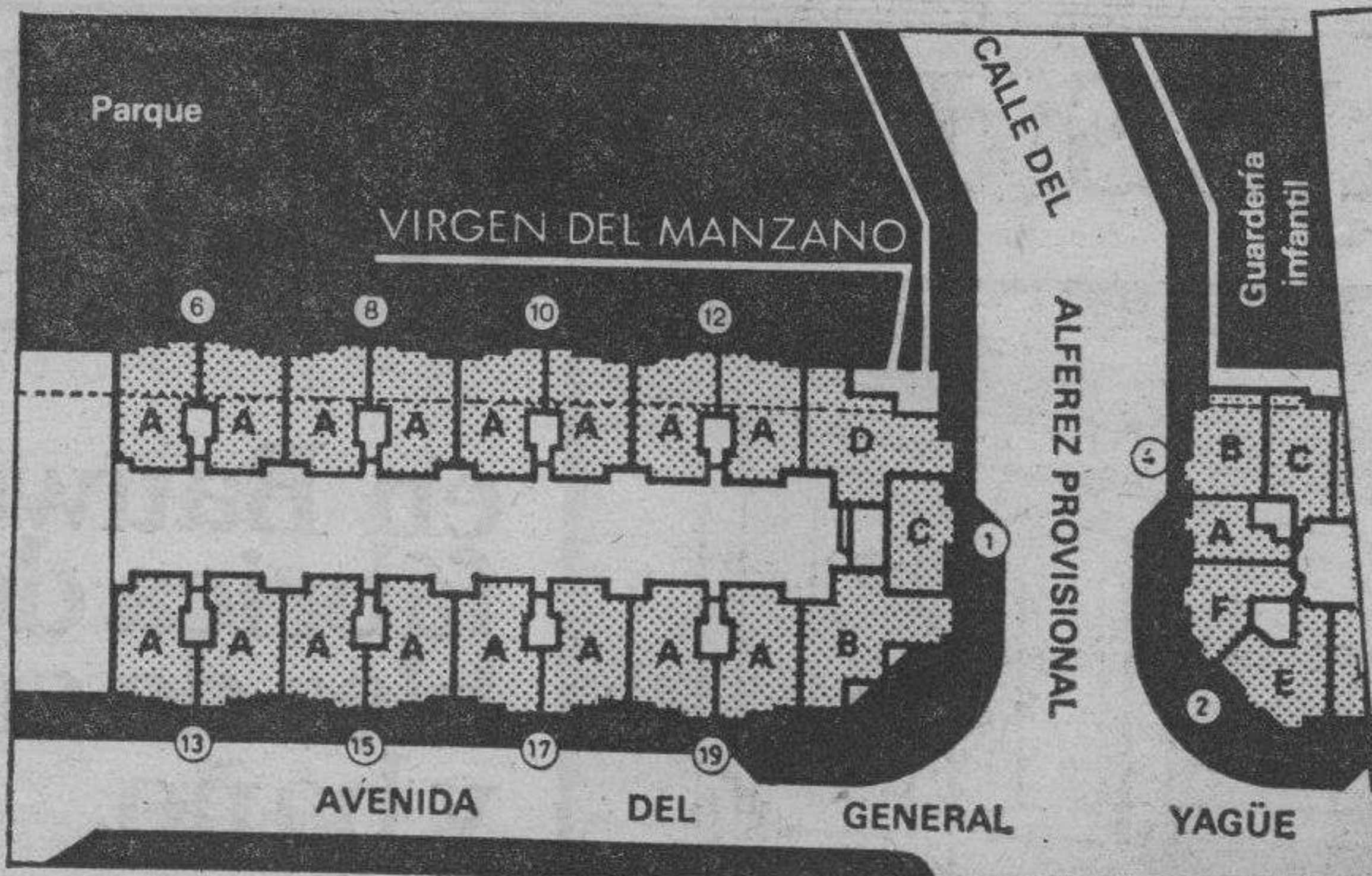
Ante la sugerencia formulada por el gobernador civil y en virtud del acuerdo voluntario, suscrito por las partes interesadas, se acordó que Cerezo, Fresno y Belorado autolimiten durante este período los riegos de sus tierras, haciéndolo únicamente cada tres días uno de los pueblos citados. A este fin se estableció que el ciclo será

iniciado por Cerezo de Río Tiron los días 10, 11 y 12 del actual, siguiendo Fresno los días 13, 14 y 15 y Belorado el 16, 17 y 18, continuándose luego de esta misma forma, sucesiva y alternativamente.

A este fin se cursarán las instrucciones pertinentes a la Civil para que vigile el exacto cumplimiento de estos acuerdos adoptados voluntariamente por los propios interesados y ratificados por el gobernador civil.



# AHORA TIENE 78 OPORTUNIDADES MAS DE VIVIR EN LA MEJOR ZONA DE BURGOS



## SORTEO DE ADJUDICACION DE VIVIENDAS 2ª FASE

Los impositores de la Caja del Círculo pueden efectuar ya su solicitud para optar a la adjudicación de una de las 78 viviendas ubicadas en el mejor emplazamiento de Burgos.

INFORMESE EN CUALQUIERA DE NUESTRAS OFICINAS.

PRESENTE SU SOLICITUD HASTA EL 24 DE JULIO.

Dr. J. A. Ledo Pozueta  
Trastornos circulatorios, Periféricos. (Cirugía vascular).  
San Ildefonso, 3, 2.º  
Teléfono: 33 88 73.  
VALLADOLID



# CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

## VIDA CULTURAL

REFLEXION SOBRE UNA EXPOSICION

## BURGOS DEBE ASPIRAR A UNA ESCUELA DE BELLAS ARTES

Una vez más podemos contemplar una exposición de los trabajos realizados por los alumnos de la Academia provincial de Dibujo. Son los correspondientes al curso 1981-82 y se encuentran en la Sala de Exposiciones del propio edificio de la Academia en el Espolón.

Nuevamente volvemos a encontrarnos con los resultados de un quehacer que, merece la pena recordar se inició hace casi 200 años con la Escuela de Dibujo del Consulado. Labor que ha dado a Burgos un gran número de artistas y artesanos y ha iniciado a miles de burgaleses en la práctica del dibujo.

Los trabajos que se exponen pertenecen a las más diversas técnicas, en sus dos vertientes de dibujo artístico y lineal, y no son más que un pequeño muestrario de lo realizado por los alumnos durante el curso presente. Como es habitual las firmas son numerosas y pertenecientes a autores de muy diversa edad, preparación y aptitudes. No en vano es una muestra de trabajos académicos. Pero ahí radica uno de los grandes atractivos, ya que al repetirse el tema en algunos de las obras es fácil para cualquier contemplador un poco atento encontrar las diferencias. Resulta así una muestra de especial interés por lo que nos deleita y nos enseña.

Por ello mismo, por ser muestra de trabajos escolares, no sería justo hacer una crítica y establecer relaciones. No son artistas los que exponen, sólo aficionados, si bien algunos dejan constancia de su dominio del dibujo, que puede lle-

varles a mayores logros. Pero lo importante es que, en general, los trabajos están marcados por la impronta de la dignidad, con una calidad media francamente elevada. Los profesores D. Jesús del Olmo y D. Manuel Carnicero, cada uno en su esfera de trabajo, merecen una justa alabanza.

Esta exposición, y una vez más nos hace considerar la necesidad de dotar a nuestra ciudad de un centro de estudios de Bellas Artes. Centro en el que las posibilidades apuntadas en los alumnos cuyos trabajos podemos contemplar, así como las de tantos otros que ignoramos, pudieran tener su lógica continuación a través de estudios con validez académica, y posterior aplicación profesional, enseñanzas que sólo pueden impartirse en un centro oficial.

Las premisas para la existencia de un centro de Bellas Artes existen. Afición y aptitudes están a la vista. La necesidad es clara si pensamos que en toda España no hay centros oficiales de Bellas Artes más

que en Madrid, Sevilla, Valencia, Barcelona y Bilbao. En nuestra región no existe ninguno. Las dificultades de acceso a los centros existentes son prácticamente insalvables para un elevado número de aspirantes con aptitudes demostradas.

Aunque no sean las razones más atendidas, pueden añadirse a las anteriores las de carácter histórico: rica tradición artística visible y poseer uno de los primeros centros de enseñanza del dibujo que funcionaron en España. Sumemos a todo ello la comprobación del total acierto de la implantación y funcionamiento del Conservatorio de Música, a partir de un centro semejante en su funcionamiento al de la Academia de Dibujo.

Una visita a la exposición de trabajos en la sala del Espolón demuestra en forma evidente la necesidad y oportunidad de un centro de Bellas Artes para nuestra ciudad, que atendería a toda la región, que hoy no lo tiene.

ALBERTO C. IBÁÑEZ

Viviendas adosadas  
individuales,  
en construcción avanzada

Hortigüela (BURGOS)  
Telf. 38 08 55

## XVII ENINCI

«UN HOMBRE-LOBO AMERICANO EN LONDRES»,  
DE J. LANDIS, OSCAR DE HOLLYWOOD 1982

El gran interés despertado por el público del ENINCI, por el último film de Francesco Rosi, «Tres Hermanos», ha obligado a la organización a programar una sesión extra y última para visionar este film. A las 5,30 de la tarde, ya que urgentemente se debe devolver hoy mismo.

## UN HOMBRE-LOBO

Presentada como proyectado en el festival de Cannes de 1981 —tan sólo 20 minutos— John Landis de 31 años de edad, «el nuevo rey» de las películas de terror.

Hay dos jóvenes con vaqueros, noche negra, brumosa, intenta encontrar su camino. De pronto se escucha un grito terrible.

John Landis estuvo en España con el doble de Clint Eastwood, tras el rodaje en Yugoslavia «Oro para los bravos», le preguntaron si montaba a caballo, y por supuesto no dijo que no. Regresan a Estados Unidos y con 60.000 dólares ruedan «Schlock», en treinta días. Landis tiene 29 años, el encargado del trucaje tiene 19 años y se llama Rick Baker. Este año ha sido premiado con el oscar de Hollywood por «El hombre-lobo americano en Londres».

De este «film» ha dicho Landis: Cuando en la época de Yugoslavia, yo iba de Belgrado a Novisad, vi en un cruce de caminos cómo campesinos enterraban a un hombre en una tumba sin señalar. Había violado a una jovencita y se le enterraba allí para amedren-

tar a la ciudad. Tenían un aspecto serio. Allí le vino la idea de hacer algo sobrenatural en un ambiente actual. Un hombre-lobo, más que un vampiro. («El niño salvaje» de Truffaut no es un hombre lobo) Porque hoy cuando hay luna llena se prodigan las violaciones, las muertes, Landis cuenta que durante el rodaje estuvo a pun-

to de ser devorado por un perro-lobo.

**PROGRAMA PARA HOY**  
Cine Gran Teatro. — A las 5,30, «Tres hermanos». A concurso. Último pase, a las 8 «Las señoritas de Wilko» de Andrzej Wajda. A concurso, a las 11,15 «Un hombre-lobo americano en Londres», de John Landis, versión española.

ENINCI

## DE ARTE

## REVILLA XII CIERRA HOY EN «ESCORPIO»

Con Revilla XII nos pasa algo muy raro. Si fuéramos supersticiosos (que gracias a Dios no lo somos) diríamos que es que tiene gafe, mal farío o como se llame. Pero se trata de una serie de coincidencias que nos han alejado de sus últimas exposiciones. Unas veces porque el evento nos cogió de vacaciones, otras porque andábamos sumidos en desgracias personales, el caso es que se nos fueron sus dos últimas muestras. Para mayor cúmulo de coincidencias, ahora que el hombre expone en «Escorpio» resulta que nos ha cogido pateando la provincia.

Tenemos que hablar de oído. Esto no es una in-moralidad (esa misma que sería hablar de un pintor sin haber visto su muestra). Es que conocemos algo muy importante en este autor que es su imaginación y su valentía para afrontar los temas. Son esos dos elementos los que le convierten en pintor, en artista.

Aún tienen ustedes, que no nosotros, un día para ver la exposición. Sin duda que merece la pena porque Revilla no se lanza a la aventura porque sí, se lo piensa y viene con un ramillete de obras de Arte. Lo ha hecho siempre. Es lo suyo. Tendremos para todos los tiempos plena confianza en el artista que anda por el Mundo con una gran bagaje de imaginación y con ese ardor, entre juvenil y magnífico, que consiste en buscar lo bello, plasmarlo y adentrarse camino adelante de la misma gloria.

Volveremos a hablar de Revilla XII muy pronto. De momento, por aquello de que es el oficio, nos volvemos a la provincia con la espina clavada de que no hemos podido ver la muestra. Ustedes perdonen, que harto sentimiento es el que llevamos nosotros dentro.

A. S.

## LAS VENTAJAS DE LA VENTA DIRECTA...

en Bauwer,  
fábrica de muebles de cocina  
y baño.

Bauwer, fábrica de muebles de cocina y baño, ofrece 5 inigualables ventajas con su sistema de venta directa:

- Una completa y maravillosa exposición, con diseños exclusivos en madera y laminado.
- Un servicio técnico de profesionales.
- Los más bellos modelos con sentido práctico y racional.
- Una garantía de calidad, montaje y servicio.

UNOS PRECIOS REALMENTE EXCEPCIONALES POR VENDER DIRECTAMENTE EN FABRICA, SIN INTERMEDIARIOS.



Bauwer... una bella cocina... un paseo rentable.

**BAUWER SA**

POLIGONO INDUSTRIAL GAMONAL VILLIMAR, CALLE 11.  
Teléfonos 22 33 50-54



## ESTA TARDE, CONCIERTO DE LA BANDA DEL GOBIERNO MILITAR, EN EL TEMPLETE

Organizado por el Ayuntamiento de la ciudad, hoy sábado, a las ocho y media de la tarde tendrá lugar un nuevo concierto de la Banda de Música del Gobierno Militar con motivo del final de las fiestas

Bajo la dirección del capitán don Sebastián Martínez Ortiz, interpretará las siguientes obras: En la primera parte, «Glo-

ria al pueblo», del maestro Artola; «El barbero de Sevilla», de Rossini y «Una noche en Granada», de Cebrían. En la segunda parte, «Santander», de Rosillo; «Marcha turca», de Mozart y «La del soto del Parral», de Soutullo.

Este es el segundo concierto que ofrece la Banda de Música del Gobierno Militar en el nuevo templete del Espolón

## PRESENTACION EN BURGOS DE LA FUNDACION HUMANISMO Y DEMOCRACIA

En la «mesa redonda» se abordó el tema: «Constitución, Estado autonómico y funcionarios públicos»

Ayer hizo su presentación oficial en Burgos la Fundación Humanismo y Democracia que preside don Fernando Alvarez de Miranda. Previa a la «mesa redonda» que como primer acto oficial en nuestra ciudad se celebra por la Fundación, los ponentes que intervinieron en la misma mantuvieron un cambio de impresiones con los medios informativos, dando cuenta de que no había podido trasladarse a nuestra ciudad el Sr. Alvarez de Miranda, tal y como lo tenía proyectado, por retenerle en Madrid cuestiones urgentes del partido del que forma parte: UCD.

La Fundación, dijeron fue creada en 1977 por una serie de personas unidas por el vínculo común del humanismo cristiano y la democracia y con el propósito de contribuir a propagar ambas ideas y estudios sobre las mismas. Tiene como una de sus finalidades la formación de dirigentes políticos, para lo que se han organizado diversos cursos. Edita estudios sobre humanismo y democracia y proyecta para el próximo curso un amplio calendario de actividades a desarrollar en nuestra ciudad a través de seminarios y reuniones en los que se analicen los temas de interés público.

En respuesta a la pregunta del sistema de financiación de la Fundación, se dijo que el dinero para su sostenimiento se

obtiene de los Presupuestos del Estado —al igual, afirmaron que todas las fundaciones— de la ayuda que reciben de la Fundación Adenauer y del dinero que aportan los miembros de la Fundación.

En la reunión informativa estuvieron presentes el ilustre burgalés, don Miguel Ángel Arroyo, ex-subsecretario de Educación y Ciencia; don Luis Fernando Crespo, secretario general para la Administración Pública y don Gerardo Entrena, director general de la Función Pública.

Los citados señores mantuvieron, a las ocho de la tarde, en la sala de la CAM una «mesa redonda», a cuyo acto asistieron numerosas personas —en su inmensa mayoría funcionarios— que llenaban casi por completo el local.

El tema desarrollado versó sobre «Constitución, Estado autonómico y funcionarios públicos».

Los oradores expusieron los proyectos de disposiciones sobre reforma de la función pública, relacionándolos con las autonomías, conforme a lo que en este aspecto contempla la Constitución.

Finalizadas las intervenciones de los miembros de la Fundación Humanismo y Democracia, éstos respondieron a las diversas preguntas que les fueron formuladas por los asistentes al acto, prolongándose el coloquio durante largo rato.

## SE ADJUDICAN AL COLEGIO UNIVERSITARIO CUATRO PLAZAS DE PROFESORES ADJUNTOS

Son para los segundos ciclos

Según se nos informa de la Secretaría del Colegio Universitario Integrado, por el Ministerio de Educación y Ciencia, se han concedido a la Universidad de Valladolid nuevas plazas de profesores adjuntos de las cuales, cuatro han sido asignadas al segundo ciclo del Colegio Universitario.

Este acuerdo representa consolidar las enseñanzas de rango universitario correspondiente al segundo ciclo y serán repartidas entre las tres secciones que funcionan en el Centro.

Son plazas de contratación de profesores por un plazo de cinco años, que se renuevan periódicamente y que re-

presenta en la práctica una adjudicación casi a perpetuidad. Tiene dedicación exclusiva. Se considera un importante logro y un paso más en el logro de dotar del máximo rango a las secciones que vienen funcionando en nuestra capital con los dos ciclos de enseñanza, es decir, que se pueden terminar los estudios en el Colegio Universitario.

Por otra parte, la reunión de la Comisión mixta, para asuntos universitarios de Burgos, ha quedado fijada en el lunes, día 12, a las cinco de la tarde, en la sede del Ministerio de Educación y Ciencia, en Madrid.

## LOS TOROS

### TOROS CON MAS DE 600 KILOS EN PAMPLONA

Pamplona (Efe). — Cuarta corrida de los sanfermines. Lleno hasta la bandera. Seis toros de Samuel Flores, broncos, mansos y cornales, con un promedio de peos en vivo de más de 600 kilos. Una corrida de principio de siglo, de las más terroríficas que se recuerdan. José María Manzanares estuvo voluntarioso en su primero, sin conseguir fae-

na. Mató de una estocada y al final hubo silencio. En el cuarto se mostó desconfiado, ante un toro con mucho sentido y difícil para la lidia. Lo trasteó por la cara y lo despenó de media estocada, escuchando una fuerte bronca. Emilio Muñoz estuvo muy valiente en sus dos difíciles toros. En el segundo de la tarde hizo una faena metido materialmente entre los pitones, resultando aparatosa mente cogido, sin otras consecuencias. Siguió con decisión y mató de una estocada. Al final fue ovacionado. En el quinto llevó a cabo una labor impresionante, sin amedrentarse ante las continuas oleadas de su enemigo. Mató de estocada caída. Ovación, una oreja y vuelta al ruedo. Pepín Jiménez naufragó toda la tarde con el difícil lote que le cupo en suerte. No pudo con ninguno de sus enemigos y bastante hizo con pasaportarlos entre sustos y sobresaltos. A su primero lo liquidó de cinco pinchazos y desca bello al tercer golpe, escuchando fuerte bronca. En el último empleó pinchazo y estocada. Al concluir su labor se reprodujo la bronca y hubo lluvia de almohadillas.

### COGIDA DE «ESPARTACO» EN TERUEL

Teruel (Efe). — Toros del Conde de la Maza, regulares. El tercero fue sustituido por otro de Molero Hermanos, que dió buen juego. Justo Benítez, vuelta en el primero y uno oreja en su cuarto. Tomás Campuzano, aplausos en el segundo y ovación y vuelta en el quinto. «Espartaco» logró dos orejas en cada uno de sus enemigos. Al entrar a matar en el sexto de la tarde «Espartaco» fue alcanzado por el toro. En la enfermería fue curado de una herida inciso punzante en la axila derecha, de siete centímetros que afectaba a piel, tejido celular subcutáneo, aponeurosis bronquial y discaba paquete vasculo-nervioso, de pronóstico menos grave.



**GALERIA ESCORPIO**  
Lain Calvo, 15  
**BURGOS**

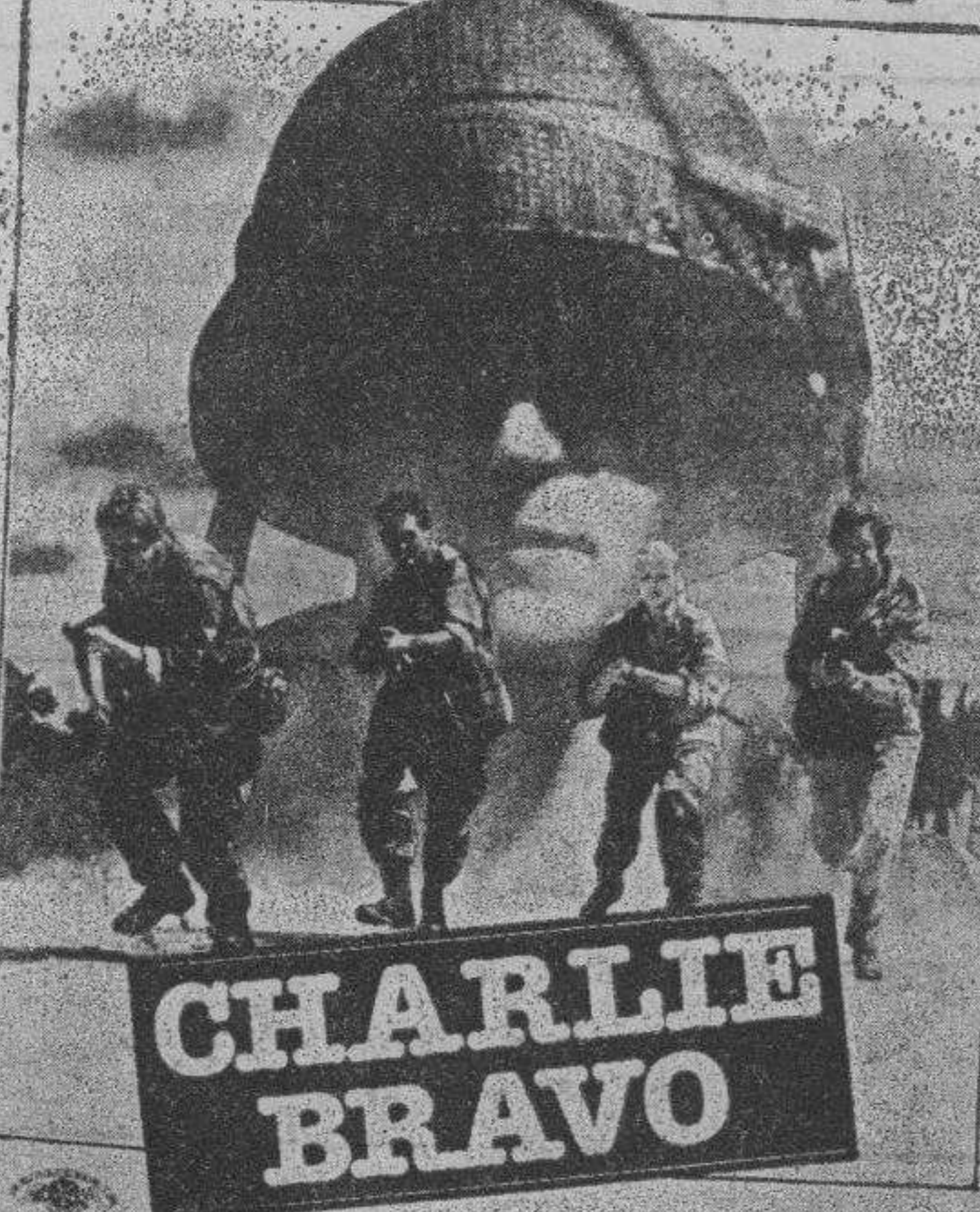
EXPONE  
**ARSENIO PEÑA**  
**PIROGRABADOS**  
DEL 26 DE JUNIO AL 19 DE JULIO  
DEL 10 AL 22 DE JULIO

«CHARLIE BRAVO»  
NO REHUYE EL PELIGRO...

«CHARLIE BRAVO»  
UN COMANDO SUICIDA.

**CINE CONSULADO**  
HOY, SABADO, ESTRENO

INDOCHINA / JULIO 54



**CHARLIE BRAVO**

UN FILM DE CLAUDE BERNARD ALBERT  
DIRECCION DE PASCAL JARDIN  
BRUNO PRADAL - JEAN-FRANCOIS PORON - KARINE VERLIER  
JEAN CLAUDE BADER - MARCO GIGLI - JERRY SCHIB - MICHELLE BERGALI - PAUL LOUIS LITZKE - JACQUES BELLE  
DISTRIBUCION EN ESPAÑA POR LA MENSURACION S.A. DE LOS PRODUCTOS CINEMATOGRAFICOS S.A. DE ESPAÑA

EN SESIONES: 5,30, 7,45 Y 10,30  
La guerra era infernal... pero «CHARLIE BRAVO» debía continuarla.

Autorizada para mayores de 18 años.

## Recepción del gobernador civil a las «reinas» de la ciudad y Junta Mixta de Festejos



A las ocho de la tarde de ayer, en sus pabellones particulares, el gobernador civil, don Manuel del Hoyo Aguilera ofreció la recepción que en los últimos años se ha hecho tradicional y a la que son invitadas las «Reinas» de las diferentes Peñas, Sociedades y Casas Regionales, presididas éstas por la que es de la Ciudad, señorita Ana Isabel Saiz Maroto y la Junta Mixta de Festejos, así como el alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín.

El gobernador civil estuvo acompañado de su señora, doña Bárbara Arriaza de Aguilera, quienes hicieron los honores a los invitados a esta recepción, que constituye uno de los actos finales de las fiestas. También se encontraba el secretario accidental del Gobierno Civil, señor De Celis.

La fiesta transcurrió en un gratisimo ambiente de confraternización y exaltación burgalesa, siendo amenizada por el grupo «Los Trovadores», que interpretaron varias de sus populares y celebradas composiciones. También posteriormente compareció el grupo de la «Peña Guitarrista Burgense», sumándose con su actuación a la celebración de la fiesta.

En nuestros grabados aparecen los señores De Aguilera, con su hija menor María Bárbara, la «Reina» de Burgos y el alcalde de la ciudad y en el otro grabado, un grupo de las «Reinas» asistentes. — (Fotos FEDE).

Lea siempre  
**Diario de Burgos**  
BURGOS  
es  
cosa  
nuestra

# DESCUBIERTA UNA RED DE TRAFICO DE CAPITALES

*Habían hecho operaciones por valor de mil millones*

Madrid (Efe). — La Brigada del Cuerpo Superior de Policía, de investigación de delitos monetarios, ha descubierto una red de evasión de capitales, que había hecho efectivo un total de 1.000 millones de pesetas, ha sabido «Efe» de fuentes de toda solvencia.

La citada Brigada de Policía, adscrita al Servicio Ejecutivo de la Comisión de Vigilancia de las infracciones de Control de Cambios ha descubierto que el organizador de esta red es el francés de origen chileno Phillipe Francois Aninat, que venía desde hace meses comprando divisas en billetes, cheques y travellers, mediante el pago en pesetas.

Estas operaciones las realizaba como administrador único de las empresas denominadas «Euro América Consulting, S.A.» y «Euroibérica de Capitales Inmobiliarios, S.A.».

Según han informado a «Efe» las compras de divisas las realizaba principalmente a extranjeros destinados en España, utilizando como intermediarios en Madrid a Harold W. Stanton y anteriormente a Williams Gautier y a través de Miguel Juan Costa, representante suyo en Ibiza, a diversas personas y

sociedades residentes en dicha isla.

Las divisas obtenidas, por un contravalor de unos mil millones de pesetas, eran ingresadas en las cuentas en divisas que, como no residente en España tenía abiertas en varias entidades bancarias en España. La mayor parte las enviaba, sin embargo, por correo certificado a sus propias cuentas en entidades bancarias extranjeras.

Contra estas cuentas en divisas, tanto de los Bancos nacionales como extranjeros, libraba cheques o realizaba transferencias en distintas monedas extranjeras, que vendía a españoles que pagaban en pesetas y que eran ingresadas en las cuentas de las sociedades citadas de las que era administrador único.

### UN FRANCÉS, DETENIDO AL INTENTAR EVADIR 70 MILLONES DE PESETAS

Madrid (Logos). — Un individuo de nacionalidad francesa fue detenido en la frontera española al despertar sospechas en los aduaneros. Después, cuando agentes del Servicio Fiscal de la Guardia Civil de Navarra procedieron a re-

gistrar el vehículo que conducía, comprobaron que dentro del automóvil llevaba hábilmente camuflados casi setenta y un millones de pesetas, según han informado a «Logos» fuentes de la Dirección General de la Guardia Civil.

El presunto evasor de divisas aprehendido es Pierre Laxaue, que pilotaba un turismo Citroën-8, con matrícula francesa, donde guardaba exactamente setenta millones novecientos mil pesetas, distribuidas en billetes de cinco mil, mil y quinientas pesetas.

Según declaró el mencionado

Laxaue, él desconocía el origen y el destino exacto del capital interceptado, ya que los casi setenta y un millones de pesetas le habían sido entregados en las proximidades de la gasolinera navarra de Huarte por un individuo del que tan sólo sabe que se llama «Pablo». El desconocido que entregó el dinero le indicó a éste que debía conseguir pasar la frontera española y transportar la mercancía hasta la localidad francesa de Chamberry, cercana a la frontera franco-suiza, lugar en el que debería entrar en contacto con un tal «Mauricio».

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

**Diario de Burgos**

junto a su gran difusión

# ASOMARSE AL EXTERIOR

Por Pedro ALTARES

Madrid (Colpisa) — La rocambolesca historia de la inscripción del Partido Demócrata Popular, propiciada por Oscar Alzaga como refugio para su salida de UCD y previsible comando de apoyo a las huestes de Fraga, y su intento de impedirlo por parte de unos supuestos estudiantes, prueba el nivel de alucinación y de sordida picaresca en que se mueven ciertos niveles de la política ucedista. Una historia, como tantas otras, que reduce la discrepancia política al sainete madrileño. No hay más remedio que preguntarse si, con tales alforjas, lo que se pretende no es alejar al país de la política para que inicie un viaje por su cuenta, decepcionado de esta sarta de episodios más propios de una sociedad subdesarrollada que libre y democrática. Pero, en fin, allá unos y otros, prisioneros de mezquinos devaneos. La realidad es que tales cosas, por mucho que aparezcan en las primeras páginas de los periódicos, en lugar de en el capítulo de sucesos o en las de humor donde tendrían más adecuado encaje, resbalan sobre una opinión pública y un cuerpo social perfectamente sano y del que tanto deberían aprender algunos dirigentes políticos. No hay más remedio que preguntarse cuál puede ser la relación entre historietas como la que comentamos, y que no merece la pena intentar desentrañar y esas multitudes que pacíficas y alegres han asistido estos días en Madrid a los conciertos de los Rolling Stones y de Plácido Domingo, probando con su actitud que el miedo a la libertad que algunos soterradamente profesan no tiene justificación posible. Este es un pueblo con inmensas ganas de vivir, que decididamente no se merece el tener que sorportar los recelos de quienes creen que el comportamiento ciudadano es parejo a la insensatez política de unos cuantos. Las pacíficas muchedumbres que se han reunido para oír música y disfrutar de ella, poco o nada tienen que ver con la vieja política de pasillos y de intrigas que, desdichadamente, sigue siendo moneda común. Si los jefes de UCD hubiesen asistido a esta manifestación popular, es muy posible que se dieran cuenta en qué medida están alejados de la realidad del país. Y cómo un pueblo que canta y baila en libertad no merece el triste espectáculo continuado de historias de salón, de mezquindades personales y de individualismo que cotidianamente se le ofrece. La Ejecutiva de hoy de los centristas debería asomarse al exterior y tomar nota. A lo mejor así llegaría a comprender en qué medida sus batallas carecen del más mínimo interés.

## EN SAN CRISTOBAL, PATRON DEL TRANSPORTE, UN MENSAJE A USUARIOS Y A LA OPINION CONFIE EN LA CONFIANZA QUE DA

### La idea directriz de COBURT

Una EMPRESA para unir a pequeños empresarios del transporte para hacer lo único que les falta en el ciclo productivo: acercar una oferta superatomizada a la demanda, sin más intermediario que aquél que el MERCADO haga imprescindible.

Una EMPRESA que la están haciendo 100 autónomos burgaleses, que pagan aquí sus impuestos, que prestan aquí sus servicios y que proponen seguir trabajando aquí ellos, antes que los de fuera, ni más ni menos como se hace en otras provincias.

Una EMPRESA que quiere rentar la inversión, para el trabajo personal del autopatrón y, evitando al máximo los intermediarios, conseguir un abaratamiento de costos para el usuario.

Una Empresa que participando en un mercado libre y competitivo junto con otras empresas con CAMIONES, resuelve el problema de los autónomos, frente al reto próximo de adecuación técnica de las flotas, como tienen las organizaciones de transporte del Mercado Común.

Y hoy, vencidas las lógicas primeras mil dificultades,

## ¡ESTO ES COBURT!



NUESTRO FUTURO es la voluntad de ser la primera Empresa del Transporte en Burgos, para BENEFICIO nuestro y del TRANSPORTE PARA EL USUARIO y para ello, CONFIE EN LA CONFIANZA que da una flota de nuestra envergadura y CONFIE EN SUS CARGAS a todos los destinos.

## — GUIA PROFESIONAL —

<p><b>JOSE ALONSO</b></p> <p>Medicina Interna Corazón y Nutrición <b>RAYOS X</b> Consulta: Espolón, 24, 2.º Teléfono: 20 19 12</p>	<p><b>José Muñoz Avila</b></p> <p><b>RISON, PIEL Y VIAS URINARIAS</b> Héroes del Alcázar, 4, 1.º Teléfono: 20 48 23</p>
<p><b>ENFERMEDADES REUMATICAS</b> MEDICO <b>PECHARROMAN</b></p> <p>Horas concertadas Calle Vitoria, 47-3.º B (Parcela 23) Antiguos cuarteles. Teléfono: 21 80 54</p>	<p><b>Alonso Bañuelos</b></p> <p><b>OFTALMOLOGO</b></p> <p>Medicina y Cirugía de los ojos. Espolón, 2 Teléfono: 20 93 49</p>
<p><b>DR. VARA DEL CAMPO</b></p> <p><b>OIDO, NARIZ Y GARGANTA.</b></p> <p>Vitoria, 29-A, 2.º planta. Apartamento 201. Horas concertadas. Teléfono: 22 20 02</p>	<p><b>Dr. L. RICO GONZALEZ</b></p> <p><b>MEDICO PSIQUIATRA PSICOANALISTA</b></p> <p>Avenida Reyes Católicos, N.º 4, 7.º B. Teléfono: 23 35 10. Hora de consulta: De 5 a 8.</p>
<p><b>Doctores J. MARCOS y J. M. VEA-MURGUIA</b></p> <p><b>RISON, PROSTATA Y VIAS URINARIAS</b></p> <p>Consulta: martes y jueves, seis tarde. Clínica San Juan de Dios</p>	

## OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS ADAPICION LENTILLAS

CON ORDENADOR OPTICO

LAIN CALVO 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 332.

# Hoy se reúne de nuevo el Comité Ejecutivo de UCD y el lunes lo hará el Consejo Político

## Lavilla presentará en el primero sus condiciones para aceptar la nominación como presidente del partido

### «Nunca pactaremos con el PSOE», aclara el sector «regeneracionista»

Madrid (Logos). — Mientras el presidente del Congreso, Landelino Lavilla, continuaba ayer sus contactos para asegurarse los máximos apoyos a las condiciones que hoy presentará en el Comité Ejecutivo del partido, para aceptar su nominación como presidente, el secretario general de UCD, Iñigo Cavero, una vez recibida la carta de dimisión de Calvo Sotelo, ha ordenado la convocatoria del Consejo Político para el próximo lunes por la tarde, con un orden del día provisional: elección de presidente; Informe sobre la si-

tuación del partido, que podría correr a cargo del secretario general, e Informe sobre el documento aprobado por el ejecutivo la semana pasada.

#### CONTACTOS DE LAVILLA

Madrid (Efe). — El candidato a la presidencia de UCD, Landelino Lavilla, está realizando desde el pasado lunes diversos contactos con dirigentes de UCD, pertenecientes a las corrientes que componen el partido para decidir si acepta ser presidente del partido, lo que el caso afirmati-

vo, habría de ser ratificado por el Consejo Político.

Con vistas a las reuniones del Comité Ejecutivo y la del próximo lunes del Consejo Político, la mayoría de los sectores centristas aceptan con más o menos intensidad la presidencia de Landelino Lavilla.

De las declaraciones realizadas por portavoces de estos sectores, se deduce lo siguiente:

—En el sector liberal cabe diferenciar, por ejemplo, a Luis Miguel Enciso y Joaquín Muñoz Peirats de Ignacio Camuñas. Los primeros ven con satisfacción la elección de Landelino Lavilla si bien condicionado a «los modos» en que dirigirá el partido y no ocultan sus simpatías hacia el Partido Demócrata Liberal que surgirá en los próximos días sobre la base de la Federación de Clubs Liberales de Antonio Garrigues, mientras que Camuñas se encuentra más próximo al suarismo.

—Los martinillistas apoyan a Landelino Lavilla frente a posibles candidaturas de otros grupos y parece ser efectivo un pacto existente con el presidente del Gobierno.

—Los democristianos se dividen en dos grupos, uno encabezado por Alvarez de Miranda e Iñigo Cavero que apoyan a Landelino Lavilla y los próximos a Oscar Alzaga que son indiferentes ante su elección y han anunciado que no asistirán al Consejo Político y que ingresarán próximamente en el Partido Demócrata Popular.

—En el sector suarista, los considerados «puros» como Agustín Rodríguez Sahagún, José Manuel Sarraña, o Abril Martorell y Rafael Arias Salgado son los

que mantienen mayor «recelo» hacia la presidencia de Lavilla y son contradictorias las versiones sobre si votaron o no a favor de su nominación.

—Por último, los denominados «regeneracionistas» que encabezan los diputados Blas Camacho y Arturo Mayo, apoyan a Landelino Lavilla y propugnan una UCD sin familias y sin barones, con un programa diferenciado de AP y del PSOE.

#### «NUNCA PACTAREMOS CON EL PSOE»

Madrid (Efe). — «Nunca pactaremos con el PSOE, tanto si gana mayoritariamente como si no, ha manifestado a «Efe» la senadora centrista por Ciudad Real y miembro de la denominada «plataforma regeneracionista» de UCD, Cecilia Raposo.

Asimismo, la senadora de UCD señaló a que «éste es uno de los puntos importantes dentro del documento que hemos elaborado».

#### LOS PROMOTORES DEL PARTIDO DEMOCRÁTICO POPULAR NO CONTINUARAN

Madrid (Efe). — En fuentes del Partido Demócrata Popular que promueven varios parlamentarios de origen democristiano, han señalado hoy a «Efe» que no es cierto que se haya llegado a un acuerdo con Landelino Lavilla para que sus promotores no abandonen UCD.

En este sentido señalaron que «el Partido Demócrata Popular mantienen con firmeza su propuesta original y su calendario político previsto y que tales rumores son pura intoxicación informativa».

# Unas 200.000 personas asistieron al recital de Plácido Domingo

## Segunda actuación de los «Rolling Stones»

Madrid (Efe). — Unas doscientas mil personas se han congregado en la Ciudad Universitaria de Madrid, para asistir al recital que ofrecía gratuitamente el tenor Plácido Domingo.

Por otra parte, cuarenta mil personas han asistido al estadio «Vicente Calderón», para asistir al segundo recital de los «Rolling Stones».

Por último, el Palacio de los Deportes ha congregado a más de tres mil personas para asistir a una gala a beneficio de UNICEF, en la que participaron artistas españoles y extranjeros presentados por el actor Peter Ustinov.

En ninguno de estos recitales se ha registrado ninguna alteración del orden.

# Marruecos sigue apresando pesqueros españoles

## Dos ya han sido puestos en libertad

Santa Cruz de Tenerife (Efe). — Dos barcos pesqueros españoles apresados ayer por patrulleras marroquíes han sido puestos en libertad esta tarde.

Se trata del «Apolo VIII» y el «Kamijane», del puerto de Santa María, en la provincia de Cádiz. Las autoridades de pesca marroquíes han impuesto al primero de ellos una multa de 608.000 pesetas por capturar en aguas prohibidas peces —y no cefalópodos como estaba autorizado— y al segundo otra de 1.600.000 pesetas, también por pescar en aguas prohibidas.

Por otra parte, y según ha declarado al programa radiofónico «Faenando» el cónsul español en Casablanca, Francisco Cobos, nueve barcos españoles han llegado a esta ciudad en las últimas horas, apresados también por Marruecos.

También han llegado a Casablanca dos pesqueros de Punta Umbría.

Hasta el momento se desconocen las causas que han motivado su detención y las sanciones que les serán impuestas, que no se conocerán, probablemente, hasta el próximo lunes.

# SEIS ETARRAS, DETENIDOS

Madrid (Efe). — Cuatro presuntos integrantes del grupo armado de ETA (M.), denominado «Urko», así como dos miembros del aparato de infraestructura, han sido detenidos y puestos a disposición judicial por unidades operativas policiales, dependientes del Mando Único de la Lucha Contraterrorista.

Según una nota facilitada a «Efe» por el MULC, se trata de las siguientes personas:

Francisco Cabrera Marchante, Pedro María Galarraga Murgoltio, Javier Elorza Tellería y Miguel María Alberdi Atxa-Orbea, todos ellos presuntos miembros del grupo «Urko», que están

presuntamente implicados en la colocación de artefactos explosivos en una tienda de la calle Estación y en la empresa «Clitroen», de la localidad guipuzcoana de Eibar.

Alberdi Atxa-Orbea realizaba las misiones de correo entre los miembros del grupo y el comité ejecutivo de la organización terrorista a través de la librería «Nafarroa», en Biarritz (Francia). También ha facilitado información sobre una cantera de la localidad de Manaria, en la que tenían previsto un robo de explosivos, así como de personas y empresas de Guipúzcoa.

Cabrera Marchante y Galarraga Murgoltio han realizado cursos de práctica de tiro y de manejo de armas explosivas.

Como presuntos miembros del aparato de infraestructura, y de haber facilitado alojamiento y manutención a miembros huidos de ETA, han sido detenidos Jesús Celaya Lisazo y María Begoña Gárate Echave.

#### PRECAUCION CONTRA PAQUETES SOSPECHOSOS

San Sebastián (Logos). — Ante las reiteradas denuncias recibidas en el Ayuntamiento de Tolosa, avisando de la existencia de objetos sospechosos en las calles de la localidad, la Alcaldía de esta población ha dirigido un llamamiento a los vecinos para que, bajo ningún concepto, toquen dichos objetos.

#### ESCAPA DE UN CONTROL POLICIAL

Bilbao (Logos). — La Policía Nacional efectuó varios disparos al maletero del «Ford Capri» matrícula O-5559-I ocupado por un sólo individuo, cuando atravesó a gran velocidad un control policial montado en un acceso a Portugalete, sin que hubiera que registrar daños personales.

La Policía montó el control señalado con lanzadestellos de las furgonetas de la dotación. El mencionado automóvil atravesó el control a gran velocidad desoyendo las señales de alto, por lo que fue abierto fuego contra el vehículo, con ánimo de inmovilizarlo. Poco después el coche fue recuperado por la Policía. Había sido sustraído poco antes, por lo que le fue devuelto a su propietario.

## Ministerio de Educación y Ciencia INSTITUTO DE FORMACION PROFESIONAL - BURGOS

APERTURA DE MATRICULA  
ESTUDIOS TOTALMENTE GRATUITOS  
REGIMEN: DIURNO Y NOCTURNO  
PLAZAS LIMITADAS

Formación Profesional Primer Grado  
RAMAS: DELINEACION  
QUIMICA  
SANITARIA

CURSO DE MATERIAS COMPLEMENTARIAS  
PARA EL ACCESO A LA FORMACION PROFESIONAL DE SEGUNDO GRADO.

Formación Profesional Segundo Grado  
RAMAS: DELINEACION  
SANITARIA

ESTE 2.º GRADO DE ESPECIAL INTERES PARA  
BACHILLERES, OFICIALES INDUSTRIALES  
O EQUIVALENTES

Informes e inscripción:  
CALLE MADRID, 20. - BURGOS  
TELEFONO 2196 06

## DELEGACION PROVINCIAL DEL M. O. P. U. Secretaría General - BURGOS

JUNTA PROVINCIAL ADMINISTRADORA  
DE VEHICULOS Y MAQUINARIA

— SUBASTA DE MAQUINARIA —

Esta Junta Provincial Administradora celebrará subasta de vehículos el día 28 de Septiembre de 1982 en la Sala de Juntas de la Jefatura de Carreteras de la Delegación Provincial del M.O.P.U. (Avenida del Cid número 54) a las 11 horas.

Los lotes se podrán examinar en el Parque de Villadiego donde se hallan depositados.

El horario será de 9 a 14 horas los días hábiles hasta el día anterior al de la subasta, la que tendrá lugar el día 28 de Septiembre de 1982.

La admisión de proposiciones se efectuará en la Pagaduría de esta Delegación hasta las 11 horas del día anterior al de subasta.

Las normas que han de regir en la celebración de esta subasta se hallan expuestas en el tablón de anuncios de la Jefatura de Carreteras y en el Parque en que se encuentran depositados los distintos lotes.

Burgos, 29 de Abril de 1982. — EL PRESIDENTE DE LA JUNTA PROVINCIAL ADMINISTRADORA DE VEHICULOS Y MAQUINARIA (ilegible).

# formación profesional primer grado

CURSOS PRIMERO Y SEGUNDO  
DE ADMINISTRATIVO

## CENTRO DE ESTUDIOS

# “AURELIO GOMEZ ESCOLAR”

(Barriada Yagüe)

— SOLICITUDES —

en el propio Centro y en el Departamento de Obras Sociales de la Caja (Oficina central).



CAJA DE AHORROS  
MUNICIPAL DE BURGOS

# El primer ministro tunecino, en Madrid Múgica dice que el PSOE propuso un Gobierno de coalición, tras el 23-F

(Viene de primera página) cabeza del Estado español.

El primer ministro tunecino dedicó sus primeras palabras en España al Rey don Juan Carlos y dijo: «Deseo en nombre del presidente Burguiba y en el mío propio, y en el del Gobierno tunecino manifestar nuestra admiración por el trabajo que desarrolla a la

## CONVERSACION Y CENA

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, ha ofrecido una cena, en su residencia del palacio de la Moncloa, en honor del primer ministro de la república de Túnez y señora.

Anteriormente, tuvo lugar una conversación, en el despacho oficial del presidente Calvo Sotelo, en la que participaron el jefe del ejecutivo español, el señor M'Zall, y por parte española el vicepresidente segundo del Gobierno y los ministros de Asuntos Exteriores y de Agricultura y Pesca. Por parte tunecina estuvieron presentes los ministros de Economía Nacional y de Agricultura. También estuvieron presentes los embajadores de España en Túnez y de Túnez en Madrid.

Calvo Sotelo ha expresado su convencimiento de que la presencia española en Europa reforzará el diálogo euro-árabe.

«Podéis estar seguro —ha añadido Calvo Sotelo— de que nuestra integración en Europa la concebimos perfectamente compatible con la voluntad de mantener la cooperación con los países amigos del Sur del Mediterráneo».

Durante su discurso en la cena, Calvo Sotelo se ha referido a la vinculación especial que existe entre España y los países árabes, entre los que Túnez ocupa un lugar destacado.

El presidente del Gobierno ha mencionado también la preocupación con la que, nuestro país, está siguiendo los sucesos de el Líbano. «La invasión militar israelí —ha dicho Calvo Sotelo— ha sido públicamente condenada por España».

Murcia (Efe). — El diputado socialista Enrique Múgica ha manifestado, en rueda de Prensa, que a raíz de los sucesos del 23 de Febrero, los socialistas propusieron crear un Gobierno de coalición, para poder resolver los problemas, y que estaban dispuestos a mojarse, pero que la UCD, llevada por sus intereses partidarios, se negó.

El señor Múgica, que ha hecho estas manifestaciones tras la declaración de Calvo Sotelo de que el próximo Gobierno será de coalición, ha adelantado que si en las futuras elecciones surge un Gobierno del PSOE se estudiarán las medidas que se adoptarán con respecto a la OTAN y ha recordado que siempre han sido contrarios al ingreso de España en esta Organización.

## A MAS DE CINCO MIL PERSONAS PODRIA AFECTAR EL REGIMEN DE INCOMPATIBILIDADES, EN ASTURIAS

Oviedo (Logos). — Se cree que unas cinco o seis mil personas se verán afectadas por el régimen de incompatibilidades, que tiene pensado llevar a la práctica el Gobierno autónomo de Asturias y que está pre-

parando el consejero de la Presidencia, Bernardo Fernández, de acuerdo con el decreto que apareció no hace muchas fechas en el BOE. Se quiere estudiar caso por caso, desde los importantes de la comunidad autónoma hasta el personal subalterno, que pudiera verse incurso en incompatibilidades.

Por las noticias que hemos podido recoger, el plan de incompatibilidades en el personal del Principado de Asturias puede quedar concluido próximamente y no resultaría extraño que entrase en vigor en el otoño o invierno próximo.

## AVISAN A SUS AFILIADOS ANTES QUE A LOS DEMAS

San Sebastián (Efe). — El máximo organismo del PNV en Guipúzcoa ha remitido una carta a todas las Juntas municipales del partido, en la que se avisa de una próxima convocatoria de diferentes puestos de trabajo en al Diputación foral guipuzcoana y se pide que esta información, que no ha sido todavía publicada oficialmente «no trascienda más que a nuestros afiliados y simpatizantes».

La carta, que es reproducida fotográficamente por el diario donostiarra «Egin» en su edición de hoy, está fechada el 24 de Junio, y firmada por el secretario del Guipúzcoa Buru Batzar, (GBB).

## EL PCE PRESENTA UN PLAN DE MEDIDAS URGENTES EN SANIDAD

Madrid (Efe). — El grupo parlamentario comunista ha presentado esta mañana, en rueda de Prensa, una proposición no de ley que recoge un plan de medidas urgentes en Sanidad.

El diputado comunista Miguel Núñez ha explicado las razones de este plan que se pueden resumir en el progresivo deterioro de la Sanidad pública y en la dificultad de aprobar una ley de reforma sanitaria. Miguel Núñez ha señalado que el plan tiene una triple utilidad: como programa electoral inmediato, pa-

ra impedir que el Gobierno siga gobernando por decreto en materia sanitaria y para crear un estado de opinión en torno a problemas y soluciones concretos.

## ¿IMPUESTO SOBRE LAS GRANDES FORTUNAS?

Madrid (Logos). — «En UCD hay un consenso amplio respecto a la sustitución del impuesto patrimonial por otro que grave las grandes fortunas», ha manifestado el presidente de la Comisión de Hacienda del Congreso, Arturo Moya, según informa el diario «Cinco Días». La idea de lograr un impuesto sobre las grandes fortunas es, al parecer, lo que ha retrasado la tramitación en las Cortes del proyecto de ley sobre el patrimonio neto, su espera desde el 11 de Enero de 1978.

## UN «TXOKO» SINGULAR

Bilbao (Efe). Veinte curas son los socios de un «txoko» (sociedad gastronómica) que está enclavado en el barrio bilbaíno de Deusto. De las singularidades de este «txoko» informa hoy la «Hoja del lunes», de Bilbao. Los curas han bautizado su sociedad con el nombre de «Txoko la Viña», no por reminiscencias bíblicas, sino porque así se denominan los terrenos donde está enclavado. Este «txoko» cumple con casi todos los cánones y condiciones de las sociedades astronómicas, culturales y recreativas. Y no sólo para comer y charlar, sino para hacer reuniones de pastoral dar clases de catequesis etc. Incluso se han celebrado eucaristías. Una ran «ikurriña» (bandera vasca) y la enseña del Athletic de Bilbao preside el local, cuyos asociados son «hinchas» del club bilbaíno.

## FOTOS CARNET

FOTOCOPIAS EN EL ACTO OPTICA NACIONAL

ESPOLON N.º 1

## CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS

### PROCESO ELECTORAL PARA LA TOTAL RENOVACION DEL PLENO DE LA CAMARA

Habiéndose abierto por Ordenes del Ministerio de Economía y Comercio de fecha 6 de Abril y 28 de Mayo del presente año, Boletines Oficiales del Estado números 113 y 131, el período electoral para la renovación total de los Plenos de las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación de España, esta Cámara Oficial en cumplimiento del artículo 18 del Real Decreto 753/1978, de 27 de Marzo, comunica a todos sus electores que a partir del día 7 de Julio, y en su domicilio social, calle San Carlos, 1, 1.º, quedarán expuestos sus censos al público durante el plazo de 30 días naturales.

Las reclamaciones sobre inclusión o exclusión de las empresas en los grupos y categorías correspondientes podrán presentarse desde dicho día 7 de Julio hasta diez días después del vencimiento del plazo señalado para dicha exposición.

Lo que se hace público para general conocimiento.

## SELECCION DE VIAJES Galicia

AÑO SANTO JACOBO

17 DE JULIO  
4 días. Visitando: León, Astorga, Santiago, La Toja, San Genjo, Vigo, La Coruña, Bayona, Tuy, Orense

7.400 pts.persona

## Lourdes

16 DE JULIO  
Visitando: Burgos, San Sebastián, Bayona, Pau, Biarritz

5.250 pts.persona

## Italia

17 DE JULIO  
12 días de viaje  
Visitando: Barcelona, Niza, Roma, Venecia, Pisa y Florencia

39.500 pts.persona

## Canarias

!! SUPEROFERTA !!

18 DE JULIO  
15 días. 7 días en Las Palmas. 7 días en Tenerife. Traslados aeropuerto. Viaje en avión. Hotel 3 estrellas

38.850 pts.persona

Viajes Niram, s.a.

A. RODRIGUEZ DE VALCARCEL, 1

TELEFONOS: 501581 — 501153

ARANDA DE DUERO

su nuevo ambiente en



conózcanos ya en General Yagüe, 10

# El Parlamento Europeo, contra la táctica dilatoria sobre el ingreso de España en la CEE

(Viene de primera página) declaró ayer en Estrasburgo el vicepresidente de la Comisión Económica Europea encargado de la ampliación de la CEE, Lorenzo Natali, declaración distribuida hoy por los servicios de la Comisión en Bruselas.

«No existe —siguió afirmando Natali— ninguna decisión formal reciente, me estoy refiriendo al Consejo Europeo, que nos indique que debemos frenar el ritmo de la negociación pero el problema no es formal».

«Una auténtica negociación —continuó— no puede progresar si pretende proyectar sobre ella las tensiones y las contradicciones internas de la Comunidad, si no se adoptan las medidas adecuadas en función de las proposiciones presentadas por la Comisión y si los Estados miembros no asumen en toda su plenitud la responsabilidad de la coherencia entre las afirmaciones políticas y la adopción de las medidas operacionales y decisorias que de aquellas se desprenden».

«No es posible —agregó Na-

tali— que cinco años después del comienzo del proceso negociador sólo se pretenda tener en cuenta las dificultades que, ciertamente, existen en el interior de la CEE porque también existe, y para mí es prioritaria, la larga espera de los dos países candidatos a los que se ha animado con compromisos políticos precisos».

«Decepcionar esta espera significa asumir una pesada responsabilidad política».

«La Comisión —continuó el vicepresidente Natali— no puede estar de acuerdo con esa táctica. Tenemos plena conciencia de haber cumplido con nuestro deber presentando reflexiones y proposiciones».

«La Comisión —añadió— continuará haciéndolo y presentará todas cuantas proposiciones sean necesarias con una idea como norma: crear las condiciones para que la Comunidad sea una realidad dinámica capaz de superar todas las contradicciones y todos los obstáculos que existen en nuestro camino».

«Dicho todo esto —agregó Natali— ha llegado el tiempo

de las decisiones. Continuar aplazándolas no constituye un crimen pero, y lo digo sin el menor asomo de cinismo, será ciertamente un error cuyo precio no sólo deberán pagar las jóvenes democracias ibéricas sino todos nosotros».

Finalmente, y en relación con las medidas particulares que debe adoptar la CEE ante la adhesión de España y Portugal, Natali recordó que en Noviembre de 1981 se habían presentado al Consejo toda una serie de medidas concretas sobre lo que era necesario hacer en el sector de las producciones mediterráneas particularmente sensibles a la ampliación, es decir, el vino, las frutas, las hortalizas, los agrícos y el aceite de oliva.

## PORTUGAL TEME LA COMPETENCIA ESPAÑOLA

Lisboa (Efe). — España será el «más fuerte competidor» para Portugal en caso de la adhesión de los dos países a la CEE, declaró anoche el ministro portugués de Industria y Exporta-

ción, Ricardo Baião Horta. Durante un coloquio organizado por el Partido Socialdemócrata —el primero de la coalición gubernamental—. Baião Horta subrayó que, en su Departamento, los problemas presentados por la adhesión española a la CEE están siendo «seriamente considerados».

Tras sostener que las relaciones con España son «un asunto de enorme importancia que muchas veces hemos descuidado», Baião Horta precisó que, mientras que con Italia (el país del Mercado Común con el que Portugal tiene la balanza comercial más desequilibrada) la tasa de cobertura de las importaciones por las exportaciones es de un 35 por ciento, con España alcanza sólo el 18 por ciento.

«Si se añade el déficit alimentario luso a la falta de infraestructuras, comunicaciones y transportes —dijo—, puede verse que el interior portugués quede a merced de la competencia española en caso de la adhesión de los dos países a la CEE».

EL CONSEJO DE MINISTROS

# Proyecto de Ley de Cámaras Agrarias, a las Cortes

(Por cuarto mes consecutivo, se registra disminución en el paro)

«El acto actual será el del «record» del turismo para España»

(Viene de primera página)

**DEFENSA**

Real decreto por el que se adiciona al artículo 94,2 c) del Reglamento de la Seguridad Social de las Fuerzas Armadas una limitación de la cuantía de la pensión por gran invalidez.

**HACIENDA**

Real decreto por el que se desarrolla parcialmente la ley 34.1980, de reforma del procedimiento tributario.

Real decreto por el que se regula la rectificación quinquenal de bases imponibles de la contribución territorial rústica y pecuaria.

**OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO**

Expediente por el que se autoriza el gasto de pesetas 32.162.319, a que asciende la subvención para la puesta en marcha de un plan piloto de reciclado de vidrio, en distintas provincias.

**MEDALLA DE ORO DE PROTECCION CIVIL**

El Consejo de ministros ha acordado conceder la medalla de oro de Protección Civil, con distintivo rojo, a título póstumo, al extinto subteniente del Ejército, don Rafael Aguilar Corberó muerto en la extinción de un incendio forestal en la provincia de Barcelona.

La imposición de la medalla se efectuará mañana en Barcelona.

**LEY DE CAMARAS AGRARIAS**

A propuesta del ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación el Consejo ha aprobado el envío a las Cortes Generales del proyecto de ley de Cámaras Agrarias que desarrolla los principios recogidos en el artículo 21 de la Ley Orgánica de Armonización del Proceso Autonómico (LOAPA) y es el marco dentro del que podrán ejercer sus potestades legislativas las comunidades autónomas.

La ley resuelve los problemas que más han preocupado a los agricultores y a las Cámaras Agrarias, entre ellos el reconocimiento general de estas Corporaciones, su carácter de órganos de consulta y colaboración con la Administración del Estado y con las comunidades autónomas, la determinación de quienes deben ser electores y elegibles, los cursos económicos y beneficios fiscales de las Cámaras, y de las resoluciones de los problemas administrativos pendientes.

**CAMPAÑA DE CEREALES Y LEGUMINOSAS.PIENSO 1982.83**

El Consejo ha aprobado un real decreto por el que se fijan los precios de entrada en la campaña de cereales y leguminosas.pienso 1982.83. Para el período comprendido entre el 16 de Julio y el 31 de Agosto de 1982 los precios de entrada serán los siguientes:

Maíz, 18 pesetas kilo; cebada, 17,25; sorgo, 17,25.

A partir del mes de Septiembre hasta Diciembre inclusive, los precios de entrada en los señalados, tendrán unos incrementos mensuales de 0,14 pesetas kilo.

Teniendo en cuenta la evolución de las cotizaciones en el mercado tanto nacional como internacional y poseyendo una información más realista de la situación del mercado, antes del 15 de Diciembre de 1982, se determinarán los precios de entrada de los cereales, a partir del primero de Enero de 1983 hasta el resto de la campaña 1982.83.

**RUEDA DE PRENSA**

Madrid (Logos). — En Junio, el paro disminuyó por cuarto mes consecutivo, según el informe presentado por el ministro de Trabajo, Santiago Rodríguez Miranda, en el Consejo de ministros celebrado en el palacio de la Moncloa, del que dio cuenta el secretario de Estado para la Información, Ignacio Aguirre, en la "rueda de Prensa" posterior al Consejo.

El ministro de Trabajo informó asimismo, que ha disminuido también la conflictividad laboral durante este mes y se ha dado un paso muy importante en la lucha contra el fraude.

Ignacio Aguirre destacó también que el ministro de Transportes y Comunicaciones presentó un informe sobre la evolución del turismo, evolución que Ignacio Aguirre calificó de alentadora, pues en el primer semestre de este año el turismo ha aumentado un 12,5 por ciento, mientras que las divisas por este concepto lo hacían en un 22,4. De Enero a Junio han entrado en España 15.100.000 turistas. Con estos datos y con las previsiones, el señor Aguirre anunció que 1982 será el año record del turismo español y destacó la singularidad de este hecho.

El señor Aguirre destacó el nombramiento de Javier Rupérez, hasta ahora secretario de UCD, como embajador ante el Consejo Atlántico y justificó su aprobación el mismo día que se publica en el "Boletín Oficial del Estado" el de Aguirre de Carcer para este mismo cargo, señalando que la necesidad de estar cubierto dicho puesto el día que se ingresaba en la Alianza Atlántica hizo que se nombrara un embajador de transición. Informó también que Javier Rupérez había presentado la dimisión como secretario de Información de UCD.

Contestando a preguntas de los Informadores, el secretario de Estado para la Información manifestó que el Gobierno había tratado el

tema del Campeonato Mundial de fútbol, lamentando que el éxito de organización no se haya visto correspondido con el deportivo. Respecto al tema de las cuentas del Mundial, señaló que el Ministerio de Hacienda está colaborando con el Real Comité, para que en este mismo mes de Julio se presente el balance económico de la celebración de este Campeonato, balance que, según el señor Aguirre, será equilibrado. Respecto al tema de Mundiespaña, señaló que existe una interrelación que el Gobierno contestará próximamente.

## Campana de compra de añejes en régimen de garantía

Madrid (Logos). — Se ha iniciado por el FORPPA la campaña de compra de añejes en régimen de garantía.

Esta campaña da cumplimiento al Real Decreto por el que se regula la campaña de carnes 1982-1983, y cuya entrada en vigor se ha producido el día 1.º de Julio de los corrientes. Es de destacar por consiguiente, la rapidez del FORPPA en la ejecución de las medidas contempladas en el referido Real Decreto y la respuesta de los mataderos para colaborar en esta campaña de compras. El automatismo en la entrada en funcionamiento de las medidas reguladoras, parece plenamente conseguido.

Son numerosos los mataderos que se han interesado por esta colaboración y que están firmando en estos días los correspondientes contratos para la realización de estas com-

pras. Se han iniciado ya los sacrificios en algunos de ellos, y se espera que en los próximos días este número aumente considerablemente.

El precio de compra al ganadero es de 314 Ptas.-Kg. canal más el valor de cueros y despojos, que en una reunión mantenida entre representantes de las organizaciones profesionales agrarias y representantes de mataderos se fijó, para el presente mes de Julio, en 15,50 Ptas. Kg. canal para las canales de menos de 270 Kg. canal, y de 13,50 Ptas. Kg. canal para los animales de más de 270 Kg. canal.

El volumen de colaboración ofertada, hace previsible que la retirada de excedentes se realice con gran rapidez, por lo que es de esperar una rápida reacción de los precios en campo.

Por la importación de acero y la construcción del gasoducto

## Dos semanas de plazo dista la posible guerra comercial entre USA y la CEE

Descalabro de la lira por el alza del dólar

Bruselas (Efe). — Estados Unidos declaró la «guerra comercial» contra la Comunidad Económica Europea (CEE) si no se encuentra solución de última hora para las ventas de acero de la CEE y para el gasoducto soviético, ha declarado hoy el secretario de Comercio de Estados Unidos.

Walcolm Baldrige ha recordado que sólo quedan dos semanas para lograr un acuerdo de limitación de exportación de acero de la CEE a Estados Unidos.

«Si la CEE provoca daños a la industria siderúrgica de Estados Unidos con las subvenciones a su acero, tomaremos medidas para restablecer la situación», ha señalado Baldrige.

Añadió que no había hasta ahora soluciones concretas pero que el 23 de Julio, Washington aplicará un arancel definitivo sobre la importación de acero de la CEE si no hay más remedio.

Estados Unidos aplica ya desde mediados de Junio este arancel suplementario para evitar la «invasión» de acero de la CEE a precios inferiores de los estadounidenses.

En fuentes comunitarias se señaló que se estudia un acuerdo de autolimitación de las exportaciones de acero a Estados Unidos que podrían ir a otros países.

Mientras la producción de acero en Estados Unidos bajaba en un 20 por ciento a finales de 1981 en relación con el año anterior, las importaciones aumentaron en un 90 por ciento, añadió.

Baldrige ha vuelto a recordar que Estados Unidos no va a cambiar de actitud sobre la prohibición de usar su tecnología avanzada para la construcción del gasoducto entre Siberia y Europa occidental.

**DESCALABRO DE LA LIRA POR EL ALZA DEL DOLAR**

Roma (Efe). — Las sucesivas alzas del dólar han producido en Italia un descalabro de la lira, han multiplicado la deuda externa y comprometen los esfuerzos para combatir el déficit comercial.

La lira italiana ha alcanzado el siete de Julio su mínimo histórico frente a la divisa norteamericana,

que se cambió al cierre a 1.409,50 liras

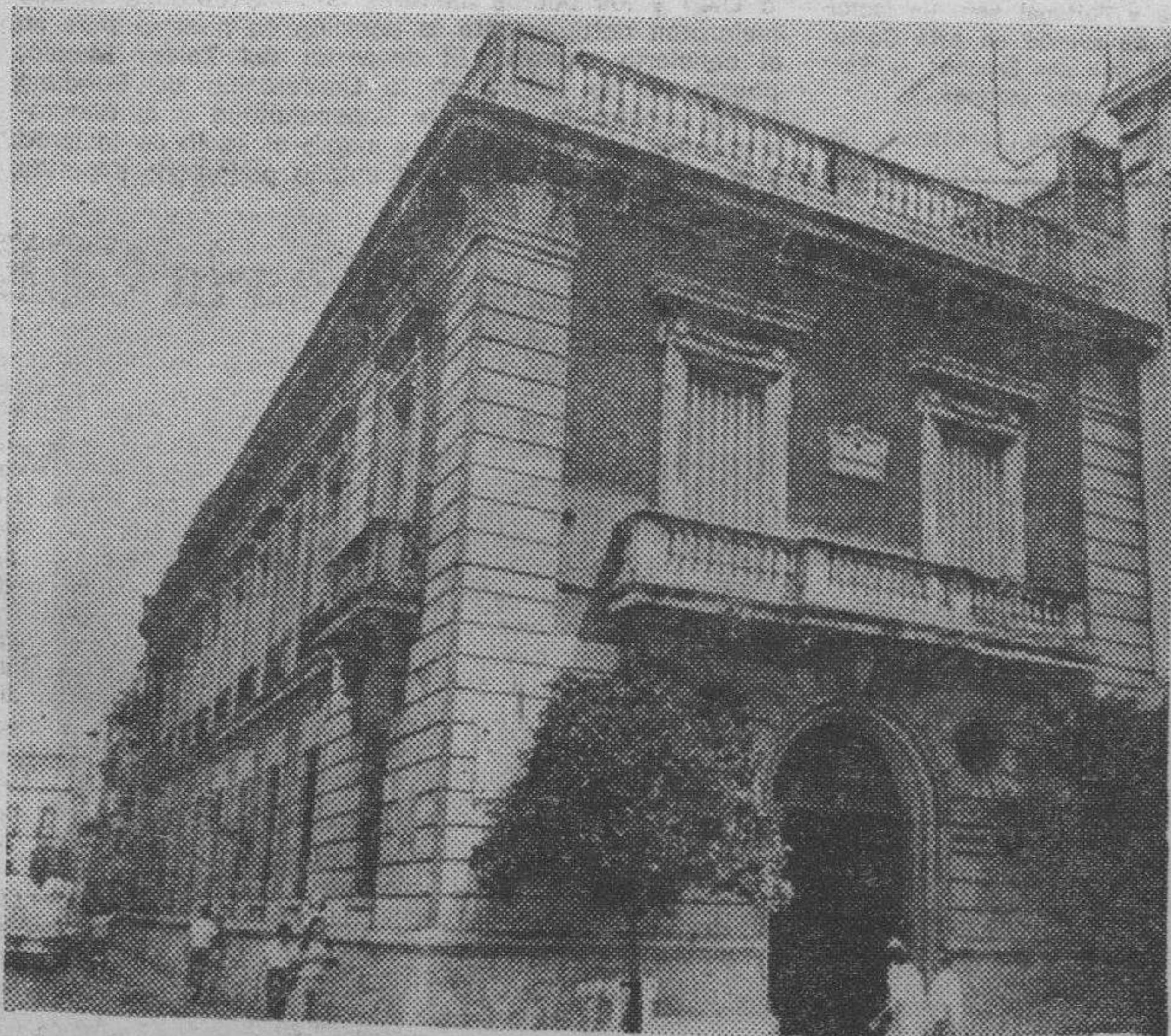
Pulverizado el techo de las 1.400 liras, la divisa italiana se ha devaluado en un 18 por ciento frente al dólar desde el comienzo del año, cuando se cotizaba a 1.193 liras el dólar.

El presupuesto más espectacular para la economía italiana ha afectado a la deuda exterior, que alcanzó días pasados el record de 50.000 millones de dólares.

El primer ministro, Giovanni Spadolini, ha condenado en repetidas ocasiones la política monetaria norteamericana, insistiendo en que tiene «efectos desastrosos» sobre la economía italiana.

El Gobierno, empeñado en un plan de recuperación económica destinado a reducir la inflación en un 16 por ciento anual, se ha colocado así en la vanguardia europea, junto a los Gobiernos francés y alemán occidental, para reclamar a Estados Unidos una actitud económica menos agresiva.

## El palacio de Yanduri, sede del Parlamento Andaluz



Sevilla. — El palacio de Yanduri, situado frente al hotel Alfonso XIII, donde Franco hizo radicar su primer cuartel general y en el que nació el premio Nobel de Literatura, Vicente Aleixandre, ha sido elegido para sede del Parlamento Andaluz. Se calcula que las obras de acondicionamiento costarán unos 150 millones de pesetas. — (Telefoto Efe)

+

LA SEÑORA

# D.ª PETRA SASTRE ARRIBAS

(VIUDA DE FELIX GARCIA CARO)

Falleció ayer, en Cilleruelo de Abajo, a los 95 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus resignados hijos: Félix (presbítero), Fermina, Clementino y Julia; hijos políticos, Macario Cabañes, Carmen Quintana y Antonio de la Rosa; nietos, bisnietos; hermanos, Felisa y Teodoro; sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a las honras fúnebres (cópore presente), que tendrá lugar HOY, sábado, a las SIETE de la tarde, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista, de CILLERUELO DE ABAJO, seguidamente la conducción del cadáver al cementerio municipal, actos de caridad por los que anticipan su gratitud.

Cilleruelo de Abajo, 10 de Julio de 1982

OBJETIVO DE ESPAÑA

# LA C. E. E., ¿META POSIBLE O IMPOSIBLE?

## ◆ Capítulo III ◆

### Cómo funcionan y se financian las diversas instituciones

- A pesar de que el Tratado de Roma no contempla el veto, una resolución posterior del Consejo virtualmente lo establece al poder exigir unanimidad en las decisiones.
- Palabras amables y de aliento: «Sin España ni Portugal la Comunidad no será Europa».

Por Julián MARTINEZ

El funcionamiento de las Instituciones de la Comunidad Europea se ajusta a ese principio hermoso de la solidaridad. Pero una cosa son las intenciones y otra las realidades. En este orden creo haber dejado explicada la magnitud de los intereses que constituyen el fundamento de esta empresa europea constituida por diez países de muy distintas configuraciones económicas, social y hasta humana y por supuesto, psicológica. Vamos a ofrecer unas pinceladas de cómo funcionan las Instituciones. Persona tan caracterizada como es Emile Noël, secretario general de la Comisión de la CEE, ha dicho: «El sistema institucional de la Comunidad europea es difícil de clasificar. La comunidad es mucho más que una organización intergubernamental. Sus instituciones tienen una personalidad propia y amplios poderes. Pero la Comunidad no significa tampoco un «gobierno federal», al que los gobiernos y los parlamentos nacionales estén de alguna manera subordinados en las materias de su competencia. Contentémonos con afirmar prudentemente que se trata de un sistema «comunitario», sin más. Y dejemos a los historiadores del mañana el cuidado de encajar este sistema institucional en una de las categorías definidas por los especialistas del Derecho de Gentes».

**LAS CUATRO INSTITUCIONES**

La realización de las tareas confiadas a las Comunidades Europeas está asegurada por cuatro instituciones: el Parlamento Europeo, el Consejo, la Comisión y el Tribunal de Justicia, así como por el Tribunal de Cuentas

Desde su primera elección directa (Junio 1979), el Parlamento está compuesto de 410 miembros, aportados por cada uno de los países que forman la CEE.

El Tribunal de Justicia, formado por nueve magistrados designados, por un período de seis años, de común acuerdo por los Gobiernos, garantiza el respeto de los tratados y está asistido por cuatro fiscales.

El Consejo reúne a los representantes de los Gobiernos de los Estados miembros. Cada Gobierno delega en uno de sus ministros, variando su composición según los temas tratados, al bien el de Asuntos Exteriores está considerado como el principal representante de su país en el Consejo. Asimismo los jefes de Gobierno tienen establecido reunirse, al menos tres veces al año. Cada país miembro del Consejo ejerce, de forma sucesiva y por un período de seis meses la presidencia. Para el cálculo de la mayoría calificada, los votos se ponderan de la siguiente forma: Alemania, Francia, Italia y Reino Unido, 10; Bélgica, Holanda y Grecia 5; Dinamarca e Irlanda 2 y Luxemburgo, 1.

La Comisión se compone de 13 miembros designados de común acuerdo por los Gobiernos. Durante la duración de su mandato, los miembros de la Comisión deben actuar independientemente, tanto en la relación con cada Gobierno como con el Consejo. Este no tiene el

poder de poner fin a su mandato. Sólo el Parlamento, mediante una moción de censura, podría provocar la dimisión automática de la comisión. Esta se encuentra asistida por un gran número de Comités de expertos, que son los que realizan todos los estudios y propuestas para el mejor desenvolvimiento de la CEE si bien la aprobación final corresponde al Consejo y al Parlamento. La Comisión por otra parte es la guardiana de la aplicación correcta de sus disposiciones, así como de las disposiciones que adoptan las Instituciones.

El Tribunal de Cuentas, formado por nueve miembros, es como su propia denominación indica, el encargado de examinar las cuentas de la Comunidad y de todo organismo creado por ella, asegurando la buena gestión financiera de la Comunidad.

**LA FINANCIACION DE LA COMUNIDAD**

Tiene dos capítulos principales. Uno es el determinado por el 1 por 100 de los Impuestos sobre el Valor Añadido (IVA) de todos los países miembros y de ahí la razón que el ingreso lleva implícito, como condición «sin que non», la aplicación de dicho impuesto.

Los otros capítulos están constituidos por los derechos sobre las importaciones de productos agrícolas (a partir de 1971 fueron los primeros en convertirse íntegramente en recursos propios de la Comunidad) y por los derechos de Aduana (convertidos íntegramente en recursos propios de la Comunidad).

**EL PROBLEMA MAS GRAVE. REPRESENTADO POR EL VETO INDIRECTO**

En los medios comunitarios estrictamente técnicos no se considera grave ni perturbador que la negociación dure dos o tres años. El plazo lo consideran no sólo normal, sino hasta conveniente, a fin de aquilatar bien todos los aspectos y evitar desajustes «a posteriori» que serían muy perturbadores.

Lo que les estiman grave es el derecho que se han arrogado en el seno del Consejo desde el año 1968. El veto es algo que no se contempla en los Tratados de Roma; pero al existir en la práctica con el acuerdo que se adoptó en Luxemburgo en el año citado, al permitirles que cada país miembro pueda solicitar, si así le conviene que la decisión que se discute no se adopte por mayoría, sino por unanimidad. Esta es una forma de veto indirecto y constituye un problema grave, porque ese procedimiento ha permitido a los Estados miembros bloquear diversos objetivos.

¿Lo ejercerá Francia respecto a España?

Esa pregunta surgió inmediatamente e inevitablemente en las conversaciones que mantuvimos en

modo, puede decirse con toda razón que eso día comenzarán, aunque sean en distinto sentido a las que actualmente se llevan.

El proceso de entendimiento y armonización en este mundo de burocratas, tecnócratas y políticos es largo y pesado. De eso hay que tomar plena conciencia. Ellos aseguran que la negociación que vienen manteniendo con España a pesar de nuestras quejas, no es más ardua que la que ha existido con otros países y recuerdan que antes del acuerdo con Inglaterra, ésta tuvo que soportar el «portazo» de De Gaulle.

Claro es que ese interlocutor, un hombre que lleva 20 años en la CEE, era marcadamente optimista en todos sus juicios. Sus palabras finales las resumí así:

Es un hecho que la Comunidad está en período de crisis; pero no sujeta a ningún drama que amenace su extinción. Acabamos de celebrar el XXV Aniversario del Tratado de Roma. También vamos a celebrar ya los 10 años de la incorporación del Reino Unido, Irlanda y Dinamarca y la colaboración con Austria y Suecia. También nos disponemos a negociar con países de América y del Caribe.

«Quizá nuestra crisis sea permanente porque estamos siempre en fase de crecimiento. Estimo que el proceso que vamos siguiendo es el de dar cinco pasos adelante y tres hacia atrás, con lo que se ganan dos. Soy lo suficientemente optimista y también realista para entender que a pesar de todos los problemas, que son evidentes, vamos a proyectarnos hacia el año 2000 con un grado de creación muy superior al que hoy tenemos. La adhesión de España y Portugal será un factor más de avance en esta Comunidad que sin España y Portugal no será Europa».

Como puede apreciarse, las

palabras no pueden ser más alentadoras y conciliantes. Pero, a pesar de ellas, Mitterrand en nombre de Francia, después de pronunciadas aquéllas en la reunión del Consejo a finales de Junio, ha dado otro parón a las negociaciones con sus posiciones de nuevos estudios sobre las implicaciones del ingreso de España. Claro que también antes de esa actitud francesa, durante nuestra estancia en Bruselas, ya se nos dijo muy claramente que para culminar la negociación habría que pensar en el primero de Enero de 1983 más que en el de 1984, lo cual ya dejamos escrito en un capítulo anterior.

La impresión no obstante de nuestro interlocutor es que Francia no lo ejercerá, pues si bien es cierto que hay sectores franceses como algunos agrícolas y viticultores que están en contra; hay otros muchos — muy poderosos — que dominan las Cámaras de Comercio e Industria que están a favor.

**GIBRALTAR: TRES MOMENTOS DE UN LARGO CONTENCIOSO**

(Capítulo III y último) LA VERJA CERRADA

Por Julio Gil PECHARROMAN (Profesor de Historia de la Facultad de Ciencias de la Información, de la Complutense)

Madrid (Colpisa). — La victoria en la guerra civil y la consolidación del régimen franquista en los años cuarenta no supusieron, pese a la creciente presión programática, un paso decisivo en el planteamiento del contencioso gibraltareño. La no beligerancia española en la guerra mundial excluyó cualquier acción militar contra el Peñón. Punto vital para sus rutas de aprovisionamiento, los británicos tampoco hubieran accedido a una negociación diplomática. Y Franco, pese a las interesadas invitaciones de los alemanes, se abstuvo de atacar el enclave andaluz.

Concluida la guerra, y triunfante Gran Bretaña, no parecía, una vez más, ocasión propicia para un replanteamiento de la cuestión. La alianza anglo-norteamericana y el creciente aislamiento internacional del régimen español contribuyeron a alejar cada vez más una solución favorable a las aspiraciones españolas.

Sin embargo, la situación comenzó a cambiar a mediados de los años cincuenta. El ingreso de España en la ONU y los pactos militares con los Estados Unidos mejoraron notablemente la posición de nuestro país en el concierto mundial. El despertar del Tercer Mundo, puesto ya de relieve en la Conferencia de Bandung (1955), mostró la creciente impopularidad y el anacronismo del sistema colonial y marcó el inicio de la lenta y dolorosa disolución de los antaño poderosos imperios

colonial.

Dos años claves, acontecidos en el bienio 1956-57, lanzaron a España a la más fuerte campaña reivindicativa sobre el tema gibraltareño desde el siglo XII.

De uno, la crisis de Suez y la humillación franco-británica de Nasser, demostraron el escaso margen de maniobra que les quedaba a los países europeos sin el curso de los años grandes. Además, el pérdida Suez por los ingleses, Gibraltar ceda buena parte de su valor estratégico en la ruta del Índico. El Gobierno español dio buena nota de estos factores.

El acontecimiento fundamental fue la llegada al Ministerio de Asuntos Exteriores de Fernando María Castiella.

**LA RUPA**

Castiella dedicó buena parte de sus doce años ministerial a lograr la descolonización del Peñón. El tiempo parecía trabajar a su favor. Los cordiales de España con los países árabes e hispanoamericanos garantizaban un importante apoyo internacional. La creciente oleada de independentistas facilitaba que la reclamación se ampliase continuamente su eco en el foro mundial.

Yo admitió como punto del orden del día la discusión del contencioso gibraltareño. La presión española que el tema fuera llevado al Comité de Descolonización de la ONU. Finalmente, en Diciembre de 1961, el proyecto de resolución 2.070 de la Asamblea General recomendó a España y Gran Bretaña el inicio de conversaciones bilaterales sobre el futuro de Gibraltar.

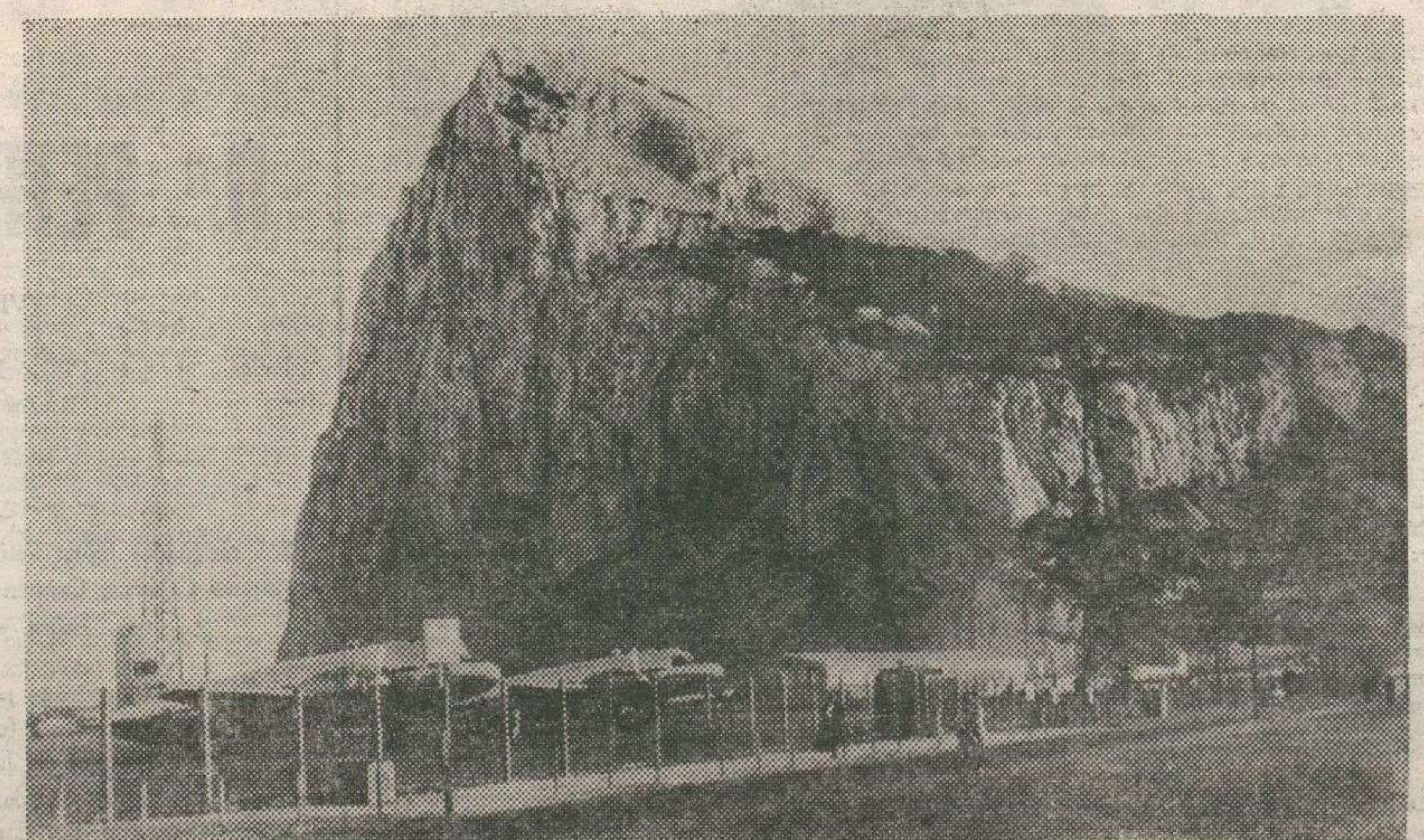
El punto diplomático, pero no tan definitivo como al principio. La postura española tenía serias dificultades. Los países democráticos no mostraban simpatía por el régimen español. El Peñón era un importante base de la OTAN y España miembro del Pacto Atlántico. Lo que era una gran ventaja para los británicos, además la existencia de españoles — Infi, Guinea y el Sahara — era un motivo de preocupación para el Gobierno de Londres. Y poco, el «Foreign Office» se negaba a negociaciones aconsejadas por la ONU.

Estas delegaciones, presidida por Castiella, se trasladaron solo para comprobar que iba a ser un diálogo de sordos. España exigía la devolución de un territorio. El Reino Unido se amparaba en el autodeterminación de los gibraltareños.

Siguieron en esta línea, el Gobierno británico convocó una reunión en Octubre de 1967. El resultado no fue más que dudas sobre los sentimientos de los gibraltareños ante la disyuntiva: 12.193 votos a favor del «statu quo» de la colonia; 44 votos a favor de la integración en el Estado español. Al año



Primer sesión del Parlamento Europeo del 16 de Marzo de 1958 en el Palacio de Europa, en Estrasburgo. Su primer nombre fue el de Asamblea Parlamentaria europea. En la actualidad es el Parlamento Europeo, consta de 434 parlamentarios, en representación de los diez países comunitarios.



Con la entrada en vigor de la zona prohibida para vuelo en el territorio español que circunda Gibraltar, el aterrizaje de aviones en el aeródromo de la colonia se hizo especialmente difícil. — Foto Fiel

# SI EL HOMBRE PUEDE SER SALVADO

Por Arturo USLAR PIETRI

VIVIMOS, más que nunca, en un ambiente de guerra. Jamás habían los hombres estado más entregados a las armas, a su fascinación y a su amenaza que en nuestros días angustiosos. Todo lo que en el pasado se pudo hacer en materia de armamento y de guerra parece juego de niños comparado con las magnitudes de la panoplia actual y con el potencial de destrucción que hemos acumulado. Desde que concluyó la Segunda Guerra Mundial no ha cesado de haber guerras. Se las llama, con un piadoso eufemismo, convencionales o locales. Fuerzas armadas se enfrentan continuamente en África, en Asia o en América Latina. El Tercer Mundo se ha convertido en el campo de tiro de las tensiones internacionales y las dos super-potencias que no osan enfrentarse abiertamente, lo hacen por persona interpuesta en cualquier rincón de la Tierra, llámese El Salvador o Vietnam, Afganistán o Polonia.

No ha habido negocio más grande que el de las armas en nuestra época. Los casi románticos comerciantes de cañones del ayer no soñaron nunca con un mercado de la muerte tan fabuloso como el que contemplamos hoy. No es sólo lo que se gasta en preparativos para la guerra, que sobrepasa ampliamente los mil millones de dólares por día, sino todas las formas en que la actividad pre-bélica domina la vida del mundo moderno. Directa o indirectamente la actividad armamentista domina la economía mundial.

En una forma y otra todos trabajamos para la guerra, desde la agricultura hasta los textiles y, en no menos grado, la investigación científica está dominada por los fines bélicos. No hay ningún adelanto científico posible que no represente alguna forma de ventaja militar, desde la bio-química hasta la genética, y desde los combustibles hasta la metalurgia. Literalmente, no ha quedado ninguna actividad inocente en nuestro mundo.

Hemos concebido y fabricado armas que sobrepasan las posibilidades de las más delirantes pesadillas de destrucción. En el lenguaje de los técnicos, en los foros internacionales, esas armas se denominan A, B y C, es decir: atómicas, biológicas y químicas. Toda una panoplia espeluznante que poco se parece a las armas tradicionales de las viejas guerras. Las dos grandes super-potencias disponen de un arsenal nuclear suficiente para destruir todo vestigio de vida en el Planeta, veintecientos treinta veces, pero junto a esos fríos y escondidos misiles, con sus ojivas nucleares que pueden atravesar en minutos continentes y océanos llevando la muerte y la destrucción a centenas de millones de seres vivientes, están los pavorosos almacenes de productos bacteriológicos capaces de desatar en horas las más horribles e incontables epidemias y los depósitos de productos químicos capaces de enloquecer, paralizar o dar muerte rápida, en forma de gases, a poblaciones enteras. Alegres gatillos para disparar cien Pestes Negras.

¿Qué ha podido llevar a los hombres a esta locura suicida sin precedentes en la historia? Ha sido, ciertamente, el crecimiento galopante de la capacidad de destruir sin que se haya modificado en ninguna forma la voluntad de matar. Seguimos siendo el mismo animal agresivo que fuimos en la Edad de Piedra. Seguimos, con la diferencia de que en lugar de una rama de árbol disponemos de la bomba de hidrógeno que es como un sol en miniatura.

Los hombres de la Ilustración creían que la humanidad avanzaba hacia una vida más razonable y justa, que cada día, gracias al imperio de la razón, los hombres podríamos vivir mejor y más satisfactoriamente y que no estaba lejano el tiempo en que la injusticia, el crimen y la guerra desaparecerían de la historia como reliquias indeseables de un pasado salvaje. Lamentablemente no ha ocurrido así. De un modo continuo y casi exponencial hemos visto aumentar en los dos últimos siglos la violencia y el recurso obsceno a la fuerza y la guerra.

Hoy todavía hay quienes quieren pensar que esta desmesurada proliferación de armamentos puede asegurar alguna forma de paz y que la humanidad puede permanecer indefinidamente en la expectativa mortal de esa tregua frágil que se llama el equilibrio del terror nuclear.

La posibilidad de cambiar esta situación y de lograr otro rumbo para el porvenir del hombre parece utópica. La violencia aumenta y prolifera ante nuestros ojos con todos los pretextos. Ya hemos perdido hasta el concepto de lo que es el bien y lo que es lícito.

Sería necesario casi un nuevo cristianismo, una sacudida espiritual profunda y poderosa de todos los hombres como la que ocurrió al fin del mundo antiguo, para que fuera posible abrir los ojos ante la locura suicida que nos rodea y nos arrastra.

¿Cómo hacerlo y cómo lograrlo? Es el gran desafío que nuestro tiempo presenta a los seres pensantes que esperan y desean que el hombre pueda ser salvado.

Tal es el reto que el futuro depara a británicos y españoles.

## LA REDUCCION DE TROPAS EN EUROPA CENTRAL SERA ESTUDIADA POR LA «URSS»

Así responde a la propuesta de la OTAN, que propone dejarlas reducidas a un máximo de 900.000 hombres

Moscú (Efe). — La Unión Soviética ha anunciado hoy que estudiará «minuciosamente y concienzudamente» las propuestas occidentales de reducción de tropas en Europa Central presentadas en la Conferencia de Viena.

«Trataremos de aprovechar —declaró al diario «Pravda» Valerian Mijailkov, jefe de la delegación soviética en las negociaciones— toda oferta occidental que pueda acercar las posiciones de la OTAN y el Pacto de Varsovia».

La propuesta de la OTAN, presentada ayer en la capital austriaca, prevé «un máximo de 900.000 hombres por cada parte y es vista con bastante desconfianza en Moscú porque supone que el Pacto de Varsovia tiene una superioridad de 150.000 hombres, lo que rechazan los estrategas del Este».

En estas conversaciones de Viena que prácticamente llevan estancadas desde su comienzo en 1973, participan 17 Estados europeos, más Estados Unidos y Canadá.

Su objetividad principal es la reducción de las fuerzas armadas y armamentos en Europa Central (la zona más explosiva del continente), teniendo en cuenta ante todo, la reciprocidad y mutua seguridad de ambos bloques.

En el documento se estipula

que la reducción de tropas y armamentos debe hacerse en dos etapas. Se hará extensiva solamente en una primera fase a las tropas terrestres, y durante el período de vigencia del primer acuerdo serán «congelados» todos los efectivos destacados en Centroeuropa.

Al final de las dos etapas, el bloque del Este pretende alcanzar 900.000 soldados por cada parte, de éstos 700.000 de las fuerzas terrestres, y con un tope de 200.000 efectivos para las fuerzas aéreas.

### RUSIA: NIEGAN VISADOS POR «SECRETOS DE ESTADO»

Moscú (Efe). — El subdirector de O.V.I.R. (Organismo encargado de la concesión de visados en la URSS), Serguey Fadeyev, ha declarado hoy a la Prensa que se había negado la salida a dos ciudadanos soviéticos casados con norteamericanas, porque el trabajo de ambos estaba relacionado con «secretos de Estado».

### COSMONAUTAS SOVIETICOS: OCHO SEMANAS EN EL ESPACIO

Moscú (Efe). — Los dos cosmonautas de la URSS, Anatoli Berezovoi y Valentin Lebedev, cumplen hoy ocho semanas de permanencia en la es-

tación orbital soviética «Saliut-7».

Berezovoi y Lebedev recibieron en el «Saliut-7» a sus dos compatriotas soviéticos, Alexander Ivanchenkov y Vladimir Yanibekov, y al francés Jean Loup Chretien, participante en el primer vuelo conjunto franco-soviético.

Según fuentes oficiales soviéticas, los dos cosmonautas, que realizan numerosos experimentos y elaboran los métodos de orientación y estabilización de la estación, se encuentran en buen estado físico y continuarán su labor en el cosmos.

### URSS: PROBLEMAS EN GASODUCTO POR BOICOT DE EE.UU.

Moscú (Efe). — El responsable de la industria del gas soviética, Vladimir Filanovski, ha señalado, en unas declaraciones hechas al semanario «Novedades de Moscú», que el gasoducto Siberia Europa Occidental «será tendido en el plazo previsto», aunque «no podemos negar que el boicot de Estados Unidos plantea algunos problemas».

Vladimir Filanovski ha afirmado que la prohibición de Estados Unidos de vender piezas para el gasoducto «ha obligado a modificar algunos aspectos».

## Presentados los recursos de casación del fiscal y nueve procesados del 23-F

El del primero afecta a todos los procesados, menos a los absueltos, a Miláns y Tejero

Madrid (Efe). — El fiscal y nueve de los diez procesados que fueron condenados a penas superiores a los tres años, han presentado ya el recurso de casación contra la sentencia del 23-F ante la Sala Segunda (de lo Penal) del Tribunal Supremo, ha sabido «Efe» de fuentes judiciales.

El fiscal lo ha presentado esta misma mañana, después de que fuera discutido la pasada semana en la Junta general de la Fiscalía del Tribunal Supremo y aprobado por unanimidad.

El recurso, que consta de 20 motivos, afecta a todos los procesados, excepto a los absueltos por no intervenir en los hechos, al teniente general Miláns del Bosh y al teniente coronel Tejero Molina.

Los motivos en que se basa el recurso de la Fiscalía son, fundamentalmente, tres:

El primero hace referencia al grado de participación en el delito por conspiración y auxilio a la rebelión y mantiene que todos los condenados por estos delitos deben de ser condenados como autores de un delito de rebelión militar consumado.

El segundo alegato discute el punto de las atenuantes de móviles patrióticos y obediencia debida por error, aplicadas a los tenientes de la Guardia Civil.

El tercer punto hace referencia a la aplicación del beneficio del artículo 294 del Código de Justicia Militar que existe a favor de los rebeldes que, sin haber hecho uso de las armas, se entreguen a la primera intimidación y que ha sido aplicado a todos los procesados por la sentencia. Se discute en el recurso la aplicación que se ha hecho de ese artículo.

lo a aquellos procesados a los cuales el fiscal togado no se lo había aplicado, por entender que no se han dado las condiciones que exige ese precepto.

En cuanto a los recursos de los defensores de los diez procesados con penas de más de tres años de privación de libertad, se han presentado hasta el momento nueve de ellos y falta únicamente el del general Torres Rojas, cuyo abogado, Gerardo Quintana Aparicio, lo hará mañana, último día de plazo, según ha manifestado este letrado a «Efe».

Los recursos del teniente general Miláns del Bosch, coronel Diego Ibáñez Inglés y capitán Muñecas, defendidos por el letrado Santiago Segura Ferns, lo han sido por quebrantamiento de forma e infracción de Ley.

El del general Alfonso Armada Comyn, defendido por

Ramón Hermosilla, por quebrantamiento de forma e infracción de Ley.

El del teniente coronel Tejero, defendido por Angel López Montero, por quebrantamiento de forma e infracción de Ley.

El del coronel Miguel Manchado Gracia, defendida por Francisco López Silva, por infracción de Ley.

El del coronel José Ignacio San Martín López, defendido por José María Labernia Marco, por infracción de Ley.

El del capitán José Luis Abad Gutiérrez, cuyo defensor es Jaime Tent Soler, por quebrantamiento de forma e infracción de Ley.

El del comandante Ricardo Pardo Zancada, asistido por Adolfo de Miguel, por quebrantamiento de forma e infracción de Ley.

## SPADOLINI HA EVITADO LA CRISIS DE GOBIERNO

A resolver esta situación le ha ayudado la selección de fútbol

Roma (Efe). — El Senado italiano ha comenzado hoy a discutir el futuro del Gobierno italiano, pero el ambiente político revela que el primer ministro, Giovanni Spadolini, ha logrado lo que hace una semana parecía imposible: evitar una crisis de Gobierno.

Los medios de Prensa italiana, después del discurso pronunciado el jueves por Spadolini ante el Senado, dan por erradicada la amenaza de crisis, pero

atribuyen tanto mérito al primer ministro como a la selección nacional de fútbol y sus éxitos en España.

«Abrir una crisis de Gobierno cuando Italia está ganando el Mundial sería absurdo», afirmaba hoy un comentarista en la cadena nacional de Radio (RAI).

Con un fuerte llamamiento a la «responsabilidad», Spadolini consiguió elaborar un programa común de emergencia económica que pudiera ser aceptado por los cinco partidos que integran la actual coalición de Gobierno: Demócrata Cristiano, Socialista, Liberal Socialdemócrata y Republicano.

### REGRESA EL PRESIDENTE PERTINI

Roma (Efe). — El presidente de la República italiana, Sandro Pertini, ha regresado hoy, viernes, a Roma luego de haber cumplido una visita de cinco días a Francia, donde ha sido huésped del jefe del Estado galo M. François Mitterrand.

El avión en que ha viajado el primer mandatario italiano aterrizó en el aeropuerto de Ciampino, de forma privada, sin ceremonial.

El Sr. Pertini, que en Francia ha defendido la necesidad de ampliar la Comunidad Europea con el ingreso «sin demoras» de España y Portugal, aseguró al presidente de la República francesa que ha encontrado a Francia «idéntica en sus valores perennes».

### GRAN BRETAÑA, MOLESTA CON ISRAEL POR LAS MALVINAS

Londres (Efe). — Gran Bretaña ha adoptado una serie de medidas de ámbito militar, en las que quiere expresar a Israel su disgusto por la supuesta ayuda prestada por este país a Argentina, durante la guerra de las Malvinas.

Los servicios de inteligencia británicos están convencidos de que durante el conflicto se suministró a Argentina armas y equipo militar diverso, procedente de Israel lo que el Gobierno de Tel Aviv negó.

Gran Bretaña ha prohibido ahora la venta de armas a Israel «hasta nuevo aviso», oficialmente motivado por la invasión del Líbano pero también en protesta por la ayuda prestada a Argentina.

## Sugiere el primer ministro de Israel crear un Estado palestino en Jordania

Intercesión del Papa por la paz ante el presidente judío

(Viene de primera página)

Líbano por tierra y no por mar y se dice no a la ayuda norteamericana y sí a la entrada en Beirut Oeste de una fuerza multinacional.

La OLP desea salir de Beirut Oeste con dirección a Siria a través del valle de la Bekaa, ocupado actualmente por tropas sirias.

Por su parte, la OLP parece haber concedido no mantener su presencia simbólica en el Líbano a cambio de que se acepte esta nueva modalidad de evacuación.

Hoy, tras la entrevista mantenida con Wazan, Philip Habib tiene previsto reunirse con el ministro israelí de Defensa, Ariel Sharon, para informarle de la actual situación de las negociaciones.

### NEGATIVA SIRIA A LA ENTRADA DE PALESTINOS

Beirut (Efe). — Un portavoz del Gobierno sirio ha manifestado que no permitirá que las guerrillas palestinas se instalen en Siria, según ha informado la agencia oficial «Sana».

Siria considera que es el mejor hogar para los palestinos pero en las circunstancias actuales no puede aceptar la entrada de los guerrilleros en el país.

### SHARON QUIERE ESTADO PALESTINO EN JORDANIA

Viena (Efe). — «Jamás habrá un Estado palestino en Gaza o en Jordania occidental», ha declarado hoy el ministro israelí de Defensa Ariel Sharon, en una entrevista emitida por la televisión austriaca.

Sharon ha precisado que la solución se encuentra en la creación de un Estado palestino en Jordania, en donde los palestinos son mayoría y pueden crear su

propia autonomía».

El ministro israelí ha explicado que una vez creado el Estado palestino podría formarse una Federación en territorio jordano.

Sharon ha precisado que el objetivo final de la acción militar israelí en Líbano es asegurar la frontera Norte de Israel y conseguir que se cree en el país un Gobierno de concentración, que pueda firmar con Israel un tratado de paz.

En tal caso, según Sharon la situación en el próximo oriente daría un cambio radical.

### ISRAEL DESITUYE AL ALCALDE DE GAZA

Jerusalén (Efe). — Israel ha destituido hoy al alcalde de Gaza, Rashad Shawa, por su negativa a colaborar con las autoridades de ocupación israelíes.

Se trata del sexto alcalde de los territorios árabes ocupados cesado en los últimos cinco meses.

### EL PAPA INTERCEDE POR EL LIBANO

Jerusalén (Efe). — El Papa Juan Pablo II, en un acto sin precedentes, intercedió hoy ante el presidente de Israel, Isaac Navon, para que impida una posible invasión militar a Beirut occidental.

Er su mensaje, el Papa Juan Pablo II solicita al presidente Navon que tenga en cuenta «los derechos justos de todas las partes», y lamenta el sufrimiento que la guerra en el Líbano ocasiona a los civiles en ese país y a los palestinos.

El mensaje del Papa dice que muchas personalidades en el Mundo, entre ellas varias de origen judío, le pidieron que intercediera ante el Gobierno de Israel.

DIFICULTADES PARA LA CRUZ ROJA

Ginebra (Efe). — El Co-

mité Internacional de la Cruz Roja (CICR) se encuentra en «estrecho diálogo» con las autoridades de Israel para superar las dificultades que encuentra su acción humanitaria en Líbano.

Las conversaciones pueden permitir que, en un futuro próximo, puedan llegar socorros suficientes a Beirut, ha declarado hoy en conferencia de Prensa el director de las actividades operacionales del CICR, Jean Pierre Hocke.

### PROGRESO EN LAS NEGOCIACIONES

Washington (Efe). — Fuentes oficiales de la Administración norteamericana señalan hoy que hay «importantes progresos» en las negociaciones con la OLP y el Gobierno libanés para la retirada palestina del sector occidental de Beirut.

Altos funcionarios de la Casa Blanca han comentado que es «probable que haya un acuerdo definitivo sobre los términos de la evacuación, antes del lunes».

### HENRY FONDA HOSPITALIZADO

Hollywood (Efe). — El actor Henry Fonda ha sido hospitalizado, por cuarta vez en dos años, debido a una dolencia que podrá ser tratada en pocos días, según ha afirmado un portavoz del hospital donde se encuentra internado.

Henry Fonda, de 77 años, padre de los también actores Jane y Peter Fonda, lleva colocado un marcapulsos desde el año 1974.

El veterano actor ganó su primer «Oscar» en Abril del presente año por su película «En el estanque dorado».

## LOCAL Y PROVINCIAL

## IDENTIFICADAS LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE DE QUINTANILLA

Una joven herida muy grave, al ser apuñalada, en la capital

En la mañana de ayer fueron identificados los tres jóvenes muertos en el trágico accidente de circulación ocurrido a las tres de la tarde en la carretera nacional Madrid-Irún, en el término de Quintanilla de la Mata, cuyos datos personales no se conocieron el día anterior, según informamos.

Los dos jóvenes que perecieron carbonizados en el acto al chocar una furgoneta de Burgos y un turismo de Santander, son: Roberto Pérez Núñez, de 21 años, que conducía el vehículo cántabro y Felipe Fernández Pedraza, de 22 años, que le acompañaba en el asiento delantero. Cuando era trasladado a un centro clínico de Aranda de Duero, falleció, Leopoldo Gutiérrez Rumayor, de 25 años.

Los heridos gravísimos son los hermanos Juan José y Antonio de la Vega Barrera, de 23 y 22 años, los cuales se encuentran internados en un centro clínico de Aranda de Duero y en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social en Burgos, respectivamente.

Como ya indicamos, el conductor de la furgoneta Abelardo González Bravo, de 40 años, vecino de Burgos, sufre heridas graves.

Los familiares de los tres jóvenes desaparecidos se hicieron cargo de sus restos en la mañana de ayer para practicar las diligencias correspondientes y efectuar los traslados. Todos los ocupantes del coche de Santander, tenían su residencia en esa ciudad, a donde regresaban después de asistir en Madrid al festival de música de los «Rolling Stones».

Profundo sentimiento ha causado la noticia en la capital montañesa.

## JOVEN HERIDA MUY GRAVE CON ARMA BLANCA

Una joven vecina de nuestra ciudad resultó herida muy grave en la madrugada de ayer, al ser agredida por un individuo con arma blanca.

El suceso se produjo a primeras horas de la madrugada en la Plaza de Santo Domingo, como consecuencia de una violenta discusión mantenida entre la joven M. J. C. J., de 20 años y L. L. C., de 57, con quien aquella, al parecer, había concertado una cita y a quien acusaba de haberle sustraído cuatro mil pesetas, según fuentes policiales.

En un momento del enfrentamiento, el agresor sacó una navaja con la que apuñaló a la joven. Asistida por algunas personas fue después trasladada a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, donde se la apreció herida incisa, bastante profunda en la parte alta del pecho, de pronóstico muy grave.

La Policía detuvo inmediatamente al agresor y una vez practicadas las diligencias correspondientes, ayer pasó a disposición de la autoridad judicial.

## ALGUNOS ROBOS

Entre las diversas denuncias presentadas en la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía se encuentra la sustracción de unas monedas en un domicilio de la calle del General Sanz Pastor.

Autor o autores rompieron una puerta metálica en un establecimiento de radio y televisión, en la calle Anselmo Salvá, causando daños valorados en 50.000 pesetas.

## FALLECE EL SUBTENIENTE INTOXICADO EN LOS INCENDIOS DE BARCELONA

Todos los fuegos están ya controlados

## Miles de pollos y gallinas mueren por asfixia

Madrid (Efe). — Ha muerto el subteniente del Ejército don Rafael de Aguilar Corberó, que ayer, jueves, resultó lesionado de gravedad durante las tareas de extinción del incendio forestal de Begués.

El militar fallecido —primera víctima de los incendios que asolan la provincia de Barcelona— había sido trasladado con toda urgencia a la Residencia «Príncipes de España», de Bellvitge, en cuya Unidad de Cuidados Intensivos ingresó con síntomas de asfixia e intoxicación general.

Posteriormente, los médicos que asistían al subteniente Aguilar descubrieron que sufría un derrame interno y los esfuerzos del cuadro facultativo que lo atendieron desde su ingreso resultaron inútiles.

La capilla ardiente con los restos mortales del subteniente Aguilar Corberó ha quedado instalada en el Hospital Militar de Barcelona.

## CONTROLADOS TODOS LOS INCENDIOS

Barcelona (Efe). — Prácticamente, a la una de la tarde de hoy, estaban controlados todos los incendios forestales registrados en la provincia de Barcelona, e incluso uno declarado en la de Lérida.

El incendio más importante es el de Begués, declarado el pasado martes y, que según los bomberos de la Generalidad, puede considerarse perfectamente controlado.

En cuanto a la zona de Garraf, concretamente en Vallcarca, sólo queda un foco que parece no revestir importancia alguna.

Los efectivos del Ejército que colaboran con los bomberos, con el personal de ICONA y con la Guardia Civil, se elevan hoy a 400 hombres.

Por otra parte, en Montcada se ha registrado un nuevo incendio forestal, pero es de poca importancia y los bomberos lo tienen perfectamente dominado.

En Sant Felú de Codines se mantiene un retén de cuatro unidades, mientras que en Begués son doce los tanques de la Generalidad los que permanecen en servicio, uno del Ayuntamiento y otro del Parque de Tarragona.

En Jorba se mantiene un retén con seis unidades, una del

Parque de Lérida y otra de Zaragoza.

En el Berguea son siete las unidades que siguen en activo.

## LAS PERDIDAS POR EL INCENDIO DE LA BOLERA DE LAS PALMAS, SUPERAN LOS 300 MILLONES

Las Palmas de Gran Canaria (Efe). — Las pérdidas por el incendio que destruyó, casi totalmente, el edificio de la Bolera de Las Palmas supera los 300 millones de pesetas, según informó a la Policía Municipal el director en funciones, Antonio Marrero Sintés.

El edificio —antiguo «Palacio del Hielo», ubicado en la Avenida de Escaleritas— fue de fácil combustión.

## MILES DE POLLOS Y GALLINAS PONEDORAS MUEREN POR ASFIXIA

Zaragoza (Logos). — Aragón ha registrado las temperaturas más altas en lo que llevamos de siglo. En Zaragoza se rozaron los 42 grados. Huesca llegó a los 43 y Teruel, a los 39. Hoy, las temperaturas han bajado ligeramente y el aire abrasador de días anteriores se ha refrescado.

Las escasas reservas de agua

se están evaporando y las frutas y hortalizas se han visto seriamente dañadas. Los cereales tendrán que ser segados antes de lo previsto y las cosechas de algunas comarcas, que ya estaban seriamente amenazadas por la sequía, se van a perder casi en su totalidad por este calor.

Por asfixia, han perecido en granjas próximas a Zaragoza más de 10.000 pollos, siendo la zona de las Cinco Villas la más afectada. Estas cifras son mayores en Huesca, donde han perecido 15.000 gallinas ponedoras y 70.000 pollos, temiéndose que la cifra vaya en aumento.

## NACIONAL

## ASESINADA UNA JOVEN GALLEGA

Ingresan en prisión ex-directivos de la Caja de Crédito Mutual

Puebla de Caramiñal (La Coruña). — La joven María Rocio Feijó Suárez, de 18 años, ha aparecido muerta y con muestras de haber sido violada, en la playa del Arenal de esta localidad.

Han sido detenidos los dos presuntos autores del asesinato: José Benito González Vicente, de 21 años y José Luis Romero Yuste, de 20, ambos vecinos de La Puebla.

Según versión de la Guardia Civil la joven había acudido a la verbena, donde había estado con los citados jóvenes. La muchacha fue llevada después a la playa donde, al parecer, fue violada y asesinada por asfixia.

Una vez consumado el hecho, la fue inyectada un producto que se cree droga, con el fin de despistar a los investigadores del caso. Luego trasladaron el cadáver a otra playa, concretamente a la del Arenal, donde ha aparecido.

## INGRESAN EN PRISION EX-DIRECTIVOS DE LA CAJA DE CREDITO MUTUAL

Barcelona (Efe). — Ex-direc-

tivos de la Caja de Crédito Mutual han ingresado en prisión incondicional, y sin fianza, por decisión del Juzgado de Instrucción número ocho de Barcelona, han informado a «Efe» miembros de la dirección letrada del procedimiento.

Se trata de Francisco Javier Llovera Sáez y de Antonio Fernández Adiego, vicepresidente del Consejo Rector y director general, respectivamente de la Caja de Crédito Mutual, cesados ambos por la asamblea de socios celebrada el 31 de Marzo.

Contra los dos ex-directivos se había interpuesto una acción penal instada por el actual Consejo Rector, especialmente facultado por acuerdo de la Asamblea, y por parte de un grupo de empleados de la entidad.

La dirección letrada del procedimiento, en nombre de los querellantes, fue asumida por los letrados Rafael Jiménez de Parga y Carlos Ferrándiz Gabriel, pertenecientes a la firma dirigida por el profesor Jiménez de Parga.

Por otro lado, se ha sabido que las negociaciones para absorción de la Caja de Crédito Mutual por parte de otra entidad están avanzadas, y en este momento se perfila el mecanismo jurídico para culminar la operación. Por su parte, la Caja de Crédito Mutual ha convocado asamblea general de socios para el día 29 próximo, a los efectos de adoptar los acuerdos en este mismo sentido.

## HALLADO UN MENDIGO MUERTO CUSTODIADO POR SU PERRO

Pamplona (Efe). — El mendigo Félix Guerrero, de 70 años y natural de San Felices (Soria), ha sido encontrado muerto bajo un árbol junto a su perro, que estaba atado a un ojal de su chaqueta, cerca de la localidad navarra de Estella.

Se encontraba justamente bajo un árbol en la cuneta, a la altura del kilómetro 43,600 de la carretera nacional 111 de Estella-Logroño. Miembros de la Cruz Roja se trasladaron al lugar para socorrer al anciano, pero el perro les hizo frente y tuvieron que solicitar la ayuda de la Policía Municipal.

Seguidamente comprobaron que el mendigo estaba muerto. Junto a él, además del perro, había dos botellas de vino y también fue hallada una cartilla de ahorro, en la que figu-

raba una considerable cantidad de dinero, que no ha sido aún determinada.

## CENTENARES DE PERSONAS EN LOS FUNERALES POR LOS OBREROS MUERTOS EN ACCIDENTE LABORAL

Ubeda (Logos). — Recibieron cristiana sepultura en Vilches, los restos mortales de los trabajadores Francisco López Moreno y Antonio Carrasco Ortega, de 42 y 28 años, respectivamente quienes en la mañana del miércoles fallecieron a consecuencia de un accidente laboral ocurrido en la factoría de Cuete de Andújar al producirse una explosión en uno de los depósitos que ambos trabajadores estaban reparando. Centenares de personas llenaban por completo el templo parroquial de Vilches y sus alrededores, hasta el extremo de que tuvo que cortarse el tráfico rodado de las calles céntricas, todos los establecimientos públicos permanecieron cerrados durante el funeral, para que toda la población pudiera sumarse al religioso acto. Tanto Francisco López Moreno como Antonio Carrasco Ortega eran personas muy conocidas y apreciadas entre sus convecinos.

## SEPELIO DEL PILOTO MUERTO EN CADIZ

Cádiz (Logos). — Recibió sepultura en el cementerio de Cádiz el cuerpo del alférez de navío Alfonso García de Carrellán Vázquez, que perdió la vida al caer al mar el helicóptero que pilotaba, en la playa de La Barrosafi de Chiclana (Cádiz). Previamente, en el hangar número 6 de la flotilla, de aeronaves, en la base naval de Rota, a la que pertenecía, se celebró un funeral al que asistieron el segundo jefe de zona marítima, vicealmirante Gabino Aranda Carranza y otras representaciones.

## DROGA DECOMISADA

Madrid. — Un alijo de 1,85 kilogramos de cocaína, valorado en 22 millones de pesetas, le ha sido intervenido al alemán Gunter Heinz Schlie por los servicios de aduanas y la Guardia Civil del aeropuerto de Barajas.

El supuesto traficante, llegó a Barajas procedente de Lima, con destino a Bruselas, cuando le fue aprehendida la droga que llevaba oculta en el doble fondo de una bolsa.

## INTERNACIONAL

## EN PELIGRO LA POBLACION DE LA CIUDAD ALEMANA DE SIEGEN, POR UN GAS VENENOSO

Siegen (República F. de Alemania) (Efe). — Una nube de gas venenoso, que ha puesto en peligro la vida de la población alemana de Siegen, se ha originado hoy en esta ciudad germano-occidental, luego del incendio de un almacén de productos químicos y otros materiales.

Gendarmería y Bomberos han actuado rápidamente poniendo sobre aviso a la población, mediante altavoces y mensajeros radiofónicos en los que se les avisaba de que no abriesen las ventanas ni saliesen de sus viviendas.

El siniestro no ha provocado desgracias personales, únicamente seis personas —bomberos y guardias— han tenido que ser atendidas facultativamente a causa de leves quemaduras en la piel.

El incendio del almacén, que pertenece a una empresa de recogida de basuras industriales, se produjo probablemente a causa de la mezcla de cloruro de calcio y bario, elementos habituales para la destrucción de desechos, según fuentes de la Policía.

Estos elementos, al mezclarse con agua y debido al calor reinante, entraron en combustión y produjeron gases de cloro (de los que extraen los gases asfixiantes) ponzoñosos si se respiran. Las pérdidas se calculan por el momento en 1.380.000 pesetas.

## OTRO MORTAL ACCIDENTE MINERO EN POLONIA

Varsovia. — Dos mineros han perecido hoy a causa de un accidente que ha tenido lugar en los yacimientos Dymitrow, ubicados cerca de la ciudad de Bytom, en la Alta Silesia —ha informado la Agencia de Prensa— información polaca P.A.P.

En el mismo accidente, que se produjo al derrumbarse una de las galerías, resultaron con heridas de diversa consideración otros veinte obreros del subsuelo.

Asimismo, diez obreros perdieron la vida, hace tres semanas, en otro derrumbe que se produjo en la misma mina.

El sindicato independiente «Solidaridad», actualmente suspendido, ha distribuido hojas de propaganda clandestina en las que se advierte del peligro de nuevos accidentes mineros.

Desde la implantación del estado de emergencia, el 13 de Diciembre último, las minas quedaron bajo control del Ejército y tienen graves deficiencias de seguridad —ha informado «Solidaridad».

## SE ESTRELLA UN AVION DE LA "PANAM" EN NUEVA ORLEANS

Se han rescatado 20 cadáveres

Nueva Orleans (EE. UU.) (Efe). — Un avión de la compañía «Pan American World Airways» se estrelló en una zona residencial de la ciudad de Nueva Orleans, informó un portavoz de la Policía.

El mismo portavoz precisó que el accidente sobrevino a las 21,09 GMT, 23,09 hora española, apenas transcurridos dos minutos del despegue.

El aparato, un Boeing 727 procedía de Miami y se dirigía a Las Vegas y San Francisco.

De momento se ignora el número de pasajeros que viajaban en el vuelo de «Panam».

Testigos presenciales indicaron que varias residencias próximas al aeropuerto se habían incendiado con motivo de la caída del avión.

## VEINTE CADAVERES RESCATADOS

Nueva Orleans (EE. UU.) (Efe). — Los cuerpos sin vida de 20 personas han sido ya rescatados de entre los restos del Boeing 727 de «Panam», que se ha estrellado en Nueva Orleans.

En el momento del accidente un fuerte temporal de lluvia y viento huracanados azotaba la región. Según las autoridades del aeropuerto, el avión siniestrado pudo ser alcanzado por un rayo.

La capacidad del aparato es de 140 pasajeros y 7 tripulantes, pero hasta el momento se ignora el número de personas que se encontraban a bordo en el momento del accidente.



## MIRANDA

# EL ÚLTIMO PLENO MUNICIPAL FUE DENSO Y POLEMICO

Devolución al Concejo del recinto hasta ahora utilizado como cuartel de la Policía Nacional, que será destinado a Parque de Bomberos

Bases de la convocatoria del IX Concurso de Pintura «Virgen de Altamira»

Casi tres horas duró el Pleno Municipal del pasado martes, presidido por el alcalde Sr. Anunciabay y asistiendo el secretario general Sr. Torres y los concejales Srs. Perea, Villarejo, Casanova, De la Fuente, Aguirrebeña, Campo, Pérez Madrazo y las señoras Herrera Sáenz de Buruaga. Como se ve, bastantes ausencias.

Fueron aprobados rápidamente los diez puntos primeros, con aprobación de actas de sesiones anteriores, borradores de los dos sesiones extraordinarias anteriores, propuesta de ratificación del acuerdo de la CMP sobre proyectos de alumbrado público en Bardauri y Ayuelas acondicionamiento de la Casa Consistorial de Ircio, de Montañana y de Guinición. Ratificación de una expropiación forzosa de una servidumbre incompatible con la ordenación del plan especial de reforma interior del casco actual de Allende, que afecta al solar números cuatro y seis de la calle de Torrijos. Ratificación de acuerdo sobre solicitudes de inclusión de obras en el Plan provincial de Obras y Servicios para 1983 Escrito del Gobierno Civil comunicando aprobación de la modificación de las tarifas de agua.

Importante lo tratado en el punto diez, sobre la devolución al Ayuntamiento, de las instalaciones del acuartelamiento de la Policía Municipal de Las Californias, cedidas en su día por la Corporación.

Cuando comenzaron los problemas fue en el punto once, que trataba sobre una moción presentada por el concejal Sr. Bustos Salazar, relativa a la posibilidad de construcción por Renfe y el Consejo Superior de Deportes de forma conjunta de una pista de atletismo contigua a las instalaciones del Polideportivo Municipal de Anduva. Diecisiete millones de pesetas a emplear por RENFE, y otros

tantos por el C.S.D. para construir la citada pista polideportiva, por lo que se pide suelo al Ayuntamiento. La iniciativa parte del Centro Cultural de RENFE, pero el Ayuntamiento opinó que no procedía aceptar la oferta si no se logra que el uso y disfrute de las propuestas instalaciones, sea para todos los ciudadanos mirandeses, estimando un convenio particular que otorgue determinados favores a los 2.250 agentes ferroviarios que Miranda tiene. Hubo polémica, debido en parte a un escrito presentado por el concejal Sr. Hernández Nogales, en el que se contenía un disgusto general de los ferroviarios, si no era para su uso y disfrute exclusivos. Se pronunciaron algunos insultos en un diálogo muy poco académico y al final se determinó enviar escrito a RENFE y al C.S.D., pidiendo ese uso general con el convenio especial para los ferroviarios. Votó en contra el Sr. Hernández Nogales.

En el punto doce se vio una moción de la concejala presidenta de la Comisión Informativa de Servicios Sra. Sáenz de Buruaga, relativa al mantenimiento del alumbrado público. Según la moción, la reposición de lámparas en el alumbrado público —se lamentaba de la gran cantidad de roturas que producen los gamberros— aconsejaba negociar con alguna casa especializada para alcanzar una mejora en el servicio —un ahorro en el gasto. Se acordó gestionar la contrata correspondiente, consultando a diversas casas del ramo.

El punto trece trataba sobre resolución del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, en el recurso de reposición interpuesto por el Ayuntamiento contra la O.M. de 20-5-81, sobre aprobación del Plan parcial del Polígono Residencial El Crucero. Se dio cuenta de que el recurso ha prosperado, pero

deja excluida una parte del polígono.

En el punto 14 se dio cuenta de un escrito presentado por el comité de empresa de la Residencia Sanitaria «Santiago Apóstol», anunciando la realización de una huelga de la plantilla de dicho hospital y contestación de la Alcaldía a dicho escrito. Se respeta la decisión de huelga y se conoce el mes de plazo que propone la misma, esperando que no llegue a efecto, si las decisiones del INSALUD y del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social dan solución al tema, como parece que será.

En el punto siguiente se trata sobre ratificación de acuerdo sobre contratación de personal temporero para el Polideportivo de Anduva.

En el siguiente, sobre aceptar la reincorporación a su puesto del policía municipal Emilio Ochoa de Erive, previo examen médico tras el disfrute de excedencia voluntaria, también sobre incorporación del funcionario José L. Ventosa Zúñiga, que se hallaba con licencia por estudios.

En el punto dieciocho se trata sobre la adquisición de un nuevo coche oficial para servicio del Ayuntamiento y parece ser que se adquirirá uno sobre un precio algo superior al millón y medio de pesetas.

De importancia parece ser la adquisición de un camión-escala para el servicio de alumbrado, cuyo valor alcanza casi los tres millones y medio de pesetas.

En el punto veinte, se propone la instalación del Parque de Bomberos en el recinto propiedad municipal de las Californias 35, que hasta ahora venía siendo utilizado para acuartelamiento de la Policía Nacional. En este sentido, es acertadísima la propuesta y el Sr. Aguirrebeña pide se haga constar en acta la felicitación a los señores De la Fuente, concejal y Aguillo aparejador municipal, de los que partió la idea, petición que corroboraron los presentes.

El nuevo emplazamiento del Parque de Bomberos, evitará ocupar los bajos de los edificios de la Cooperativa «Provida», donde estaba previsto en principio, con un ahorro de unos 13 millones de pesetas y dará margen para establecer dormitorios de emergencia, parque móvil, carpintería, taller eléctrico, de servicio de fontanería, pintura, etc. con una capacidad asimismo para cien vehículos. Además, facilitará la ubicación de un almacén —lonja de pescados, eliminando la existente en la ciudad. El presupuesto de adaptación asciende solamente a seis millones de pesetas. Se aprobó unánimemente.

En el punto siguiente se incluye adquisición de vestuario para el personal del Parque de Bomberos, por un importe de 399.725 pesetas. El concejal Sr. Hernández, se lamentó de que no fuera citado para nada relacionado con esta comisión a la que pertenece.

Seguidamente se vio una propuesta de abono de facturas a la casa «Viveros Aceretes», correspondientes a los trabajos de plantación de arbolado y arbustos en las zonas de La Picota, nuevo cementerio y Polideportivo de Anduva, correspondientes a ochocientos árboles donados por la Diputación provincial.

En el punto siguiente se incluye dictamen de la Comisión Informativa de Urbanismo, relacionado con el pago y ocupación de la parcela C, expropiada por el Ayuntamiento a RENFE y propuesta de aprobación de los pliegos de condiciones

que han de regir la subasta pública para su enajenación. Es una parcela de 4.934 metros cuadrados, valorada en setenta millones de pesetas, que RENFE va a dividir en tres lotes, para hacer más fácil la operación. Así nuestro Ayuntamiento tiene que adquirir una parcela de cincuenta y tres millones de pesetas, si como se espera comienzan las obras de desviación del FF.CC. Bilbao Castejón. Una operación obligada que lógicamente se aprobó por mayoría, con la sola exclusión del Sr. Hernández Nogales, por considera que no se respetaba el primer acuerdo firmado por el director general de RENFE, que libera la totalidad de la parcela sin exclusión de parte alguna, aunque ahora se podía aceptar la nueva situación. El Sr. Casanova en plan irónico, ante la obstinación del Sr. Hernández Nogales en cuanto concierne a RENFE, le catalogó de «ferroviario ilustrado».

A continuación se vio una propuesta de prórroga del contrato de servicios con el equipo de profesionales encargado de la gestión y promoción del Polígono Industrial Bayas. A la hora de aprobar, los cinco votos de UCD fueron en contra, que sigue en su postura ya manifestada en anteriores ocasiones y por el mismo motivo.

Se vio propuesta de aprobación provisional de la modificación puntual del plan general de Ordenación urbana, aprobada inicialmente por acuerdo plenario de 4959829 que afecta a la Ciudad Sanitaria y se acordó llevar el tema a la Comisión provincial de Urbanismo.

Seguidamente se trata sobre inclusión de tres fincas, efectuándose expediente de dominio sobre ellas, sobre un precio tasa de 450 pesetas metro cuadrado, de propiedad municipal, de las que no existen escrituras, sitas en el Polígono Residencial de El Crucero.

Se trata sobre resolución del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo de 3-6-82, sobre fijación del importe de la subvención para la ejecución de las obras del proyecto 281, modificado de precios de ampliación del abastecimiento y saneamiento de aguas de Miranda de Ebro, primera fase. El tema es trascendente y se espera que el Consejo de ministros, pueda en Agosto, sacarlo a subasta.

A continuación se trataron otros varios asuntos, entre los que destacan el próximo dragado del río Ebro, con treinta y siete millones de presupuesto, depósito de aguas para Bardauri, resolución de RENFE sobre las obras de desviación del FF.CC. Bilbao - Castejón, con 453 millones de pesetas, habiendo acudido a la subasta diecisiete licitadores. Otorgamiento de título de monumento histórico artístico a la antigua iglesia de San Juan de Aqueude. Otros asuntos de trámite, para llegar al punto 35, último de la sesión.

do se resolviera sería cuestión de tratarlo.

El concejal Sr. Casanova, dijo que era una cuestión que afectaba más al partido de UCD que al Ayuntamiento y por tanto, los trapos sucios de cada cual se los lava en su casa. Aguirrebeña dijo que UCD contaba con la dimisión «ipso facto» del Sr. Hernández, pero no había estimado oportuno utilizarla. El Sr. Perea insistió en que se tratara el tema, que llegaba de una Permanente que así lo había acordado y que, además, era otro asunto más de los previstos a tratar en el Pleno suspendido fechas atrás. El Sr. Villarejo dijo que también él había sido objeto de duras críticas y censuras y que, sin embargo, el tema se trató ampliamente, por lo que procedía retirarlo en público (aludía a la retirada de un crucifijo y una imagen de San José, de la Inspección de la Policía Municipal). Ante la insistencia de tratarlo —no hubo unanimidad por cuanto que los concejales Sres. Campo y Eguiluz querían dejar el asunto terminado, sin resolverlo más— el alcalde siguió en la insistencia de tratar el motivo y entonces, los concejales centristas, abandonaron la sala, por no entrar en votaciones ni consideraciones. Sin ellos, se dio lectura a la moción se dio cuenta de los escritos enviados al Gobierno Civil y la denuncia presentada. Se leyó el escrito de la Cofradía de San Juan del Monte, principal implicada y denunciadora de los hechos y al fin se acordó dar traslado de lo tratado al Gobierno Civil y esperar la sentencia definitiva sobre el asunto.

IX CONCURSO DE PINTURA «VIRGEN DE ALTAMIRA»

El Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, convoca el IX concurso de pintura «Virgen de Altamira» con el fin de estimular y promover las manifestaciones artísticas de la ciudad y su partido, como parte del programa de actos culturales que con motivo de las fiestas patronales en honor de Nuestra Señora la Virgen de Altamira, organiza este Excmo. Ayuntamiento con arreglo a las siguientes bases:

## IX CONCURSO DE PINTURA «VIRGEN DE ALTAMIRA»

El Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, convoca el IX concurso de pintura «Virgen de Altamira» con el fin de estimular y promover las manifestaciones artísticas de la ciudad y su partido, como parte del programa de actos culturales que con motivo de las fiestas patronales en honor de Nuestra Señora la Virgen de Altamira, organiza este Excmo. Ayuntamiento con arreglo a las siguientes bases:

1. — Podrán tomar parte en este concurso cuantos artistas pintores sean naturales o vecinos de la ciudad de Miranda de Ebro y su partido.

2. — Todas las obras que se presenten al concurso habrán de ser entregadas en el Excmo. Ayuntamiento, junto con un boletín de inscripción que se solicitará y será facilitado en la Secretaría Municipal.

3. — El plazo de admisión de las obras finalizará el día 4 de Septiembre, a las trece horas.

Las obras se presentarán enmarcadas con un listón de ma-

dera, no admitiéndose otro tipo de marco

No se fija limitación alguna en el tamaño pudiendo cada artista presentar como máximo dos obras

Con las obras recibidas se hará una selección previa a la exposición, no entrando en concurso más que aquellas que el jurado seleccione.

El jurado estará compuesto por personalidades relacionadas con el mundo de las artes, cuyos nombres serán dados a conocer con el fallo del concurso.

Premios: Los premios no podrán quedar desiertos y el fallo del jurado será inapelable.

Se establecen los siguientes premios que estarán dotados como sigue:

Primer premio: 100.000 pesetas y trofeo.

Dos menciones honoríficas de 15.000 pesetas. Una de ellas destinada a artistas jóvenes (menores de 20 años) cuyo objeto primordial es estimular la afición a las Bellas Artes, en su gama pictórica.

La obra galardonada con el primer premio pasará a ser propiedad del Ayuntamiento.

Las obras no premiadas podrán retirarse por sus autores o representantes, al finalizar la exposición, con el resguardo que recibirán a su entrega para la presentación en el concurso

La exposición será montada en los locales de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, sita en la calle de La Estación y será inaugurada el día 9 de Septiembre, siendo clausurada el lunes día 13.

## NOTA DE LA UGT

«Ante la confusa información que están facilitando sobre la finalización del conflicto ATS y la tergiversación intencionada que se ha vertido en algún artículo periodístico la UGT considera absolutamente necesario puntualizar y subrayar las razones por las que no ha firmado el Acuerdo suscrito por otras centrales sindicales con INSALUD y que son las siguientes:

1. — El incremento salarial firmado no supone la equiparación económica a los técnicos de grado medio del INSALUD.

2. — No es aceptable firmar acuerdos para 1983, sin que la Administración acepte un compromiso para todo o parte de 1982

3. — No puede aceptarse tampoco el compromiso de negociar un estatuto sectorial para ATS y diplomados en enfermería, porque supone aceptar la «filosofía» de negociar estatutos estamentarios que añaden una dificultad adicional ante cualquier intento de reestructuración de la sanidad española. — FEDERACION DE SANIDAD DE UGT».

## COVARRUBIAS

## Concierto de órgano.- El Tríptico en un sello navideño

Hoy, sábado, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar en Covarrubias un concierto más de los tradicionales que se dan en el órgano de la Colegiata, a cargo de Francis Chapelet.

Al organista creemos no tener necesidad de presentarle, por su ininterrumpida labor al frente de este órgano desde hace más de veinte años. Sin duda el binomio Chapelet - órgano de Covarrubias es algo que se está convirtiendo en regla de oro para los buenos aficionados a la música antigua, sea española o foránea, en estos vestidos instrumentos que aún perduran por estas tierras.

El programa se va a ajustar a las siguientes piezas y autores:

De J. Cabanilles, «Tiento por Alamire tiento de falsas»; corriente italiana y pasacalle de primer tono».

De Francois Roberday, «Fuga y capricho en sol y fuga y capricho en mi».

De Samuel Scheidt, coral «Gloria a Dios en el cielo» y «Variaciones sobre un canto de los Países Bajos».

Para la segunda parte: De Dietrich Buxtehude, «Preludio y fuga en sol menor» y coral «Jesucristo nuestro salvador».

Y de Juan S. Bach; coral «Jesús mi alegría» y «Concierto

italiano, con A) Allegro b) Adagio c) Vivo».

Dado el interés de tantos buenos aficionados de nuestra capital y provincia esperamos que aparte las retransmisiones de portivas del Mundial 82, el recinto de la Colegiata se va a ver al completo como viene ocurriendo sistemáticamente en ocasiones como ésta.

## FILATELIA

Y ahora vamos a dar una buena noticia para los amantes de la filatelia. Se nos acaba de comunicar de la Dirección General de Correos, que para las próximas Navidades, se va a poner en circulación un sello cuyo motivo será la parte central del tríptico de los Reyes Magos. Ya hace más de tres años que andábamos «piando» por lograr esta atención para con nuestra «joya mimada», y al fin por aquello de que el que la sigue la consigue, hemos alcanzado el fruto deseado.

Estamos satisfechos porque si bien nuestra obra maestra, por excelencia ya tenía un prestigio universal, a escala de amantes del arte, desde ahora se va a popularizar hasta el punto de convertirse en una pieza familiar para iniciados y menos iniciados. ¡Sin duda, es buena la noticia!

RACHEL

UN JUEVES AL MES

**Ella**  
Revista para la mujer

UN SERVICIO DE

**Diario de Burgos**  
Fundado en 1891

# Hoy, Francia - Polonia, final de consolación

## Ninguno de los dos seleccionadores tienen el equipo decidido

Alicante (Colpisa). — Francia y Polonia disputarán hoy la final de consolación del Mundial.82 en busca del tercer y cuarto puesto del Campeonato. Tanto los franceses como los polacos ya conquistaron el tercer puesto en una ocasión, Francia en el Mundial de 1958 (Suecia) y Polonia en el de 1974 (Alemania). Ahora intentarán igualar esta cota, ya que superarla no pueden al haber salido derrotados en la semifinal. El partido dará comienzo a las ocho de la noche, tendrá por escenario el estadio "Rico Pérez", y se televisará en directo por la primera cadena. El árbitro del mismo será el portugués Garrido.

No se aprecia gran ambiente en Alicante ante este partido de los "desconsola-

dos" protagonistas de la final de consolación. Aunque es probable que el estadio herculano se llene, ya que muchos seguidores franceses se desplazarán hasta allí para luego seguir sus vacaciones, en las playas mediterráneas. Aficionados polacos desde luego que habrá pocos. Hay más ambiente desde luego a nivel informativo. Las soluciones de periodistas acreditados superan las 1.200 cuando en el palco de Prensa del "Rico Pérez" sólo caben setecientos.

La selección francesa se desplazó hasta Alicante poco después de concluir el partido maratónico frente a Alemania, llegando a la capital alicantina poco después de las cuatro de la madrugada de la noche del

jueves al viernes. No hizo mucha gracia viajar a estas horas a los seleccionados galos después de un partido con tanto desgaste físico como el disputado ante Alemania. Por ello nada más llegar los jugadores se fueron a descansar a sus habitaciones para no levantarse hasta después del mediodía.

Por la tarde, a las ocho, la selección francesa acudió al estadio "Rico Pérez", sobre todo para ver su terreno de juego, porque los jugadores no estaban para entrenamientos, salvo los que no jugaron ayer. El seleccionador galo, Michel Hidalgo manifestó que sus jugadores están apenados y decepcionados después del resultado cosechado ayer, en el que no se vieron recompensados sus méritos. Dijo también que intentarán olvidarlo para afrontar el partido con Polonia con nueva moral, pero que será muy difícil cambiar en tan corto espacio de tiempo porque no van a tener otra oportunidad como la de ayer frente a los alemanes.

Por supuesto que Michel Hidalgo no tiene decidida la alineación que presentará frente a Polonia. Son demasiadas las dudas que tiene para formar el once titular porque cuenta con muchos jugadores lesionados de los que hasta ahora han sido habituales en su formación. Por supuesto que Battiston, conmocionado ayer por una dura entrada del portero alemán, Schmacher, no jugará.

Ayer se quedó en Sevilla junto al médico de la selección gala y tras comprobar que no es grave su lesión viajó hoy hasta Alicante. También tiene Michel Hidal-

go tocados de consideración a Ettori, Janivlón y Rocheteau, y algo más leves a Giresse, Platini y Genghini. Como se puede apreciar, son demasiados los jugadores que sufren las secuelas del partido frente a Alemania. De todas formas, quizá todos estén mañana en condiciones de jugar, salvo Battiston.

A pesar de tener más tiempo para desplazarse, la selección polaca llegó después que la francesa. Hacía las cinco de la tarde de hoy llegó Polonia a Alicante, para trasladarse a continuación hasta el hotel de concentración en Benidorm, lugar parece fue elegido por los propios jugadores polacos para disfrutar unos días de las playas mediterráneas. El ambiente entre los seleccionados polacos no era muy agradable por cierto. Su máxima figura, Boniek, no quiso hablar con los periodistas. El seleccionador habló muy poco para no decir nada que no sea lo habitual. Parece que a Boniek no le ha gustado que en la Prensa española se publicara su escapada nocturna de Barcelona. Pero Boniek jugará hoy frente a Francia una vez cumplida su sanción por un partido. Sin embargo, Smolarek no podrá jugar por acumulación de dos tarjetas amarillas. El seleccionador polaco no ha facilitado el equipo que presentará mañana, aunque no diferirá mucho del que jugó frente a Italia. El desgaste físico — más en el caso de los franceses — se notará, sin duda en esta final de consolación que no tiene otro sentido que determinar el tercer y cuarto puestos del Mundial.82.

## BOXEO

### Matilla vence al cántabro Bezanilla a los puntos

#### Velada entretenida, con escaso público

La velada de ferias, organizada por la Federación Burgalesa de Boxeo, en el Polideportivo Municipal, resultó entretenida y ofreció un espectáculo de nivel aceptable en todos sus combates; pero, a pesar de ello, la entrada resultó floja. O sea, que no se correspondió la concurrencia con lo que se brindó en el cuadrilátero. Quizá el público se siente ya un poco abrumado de festejos o bien se consideró un poco defraudado, al no poderse montar la reunión con la presencia del mirandés Sánchez, que, en principio, había sido anunciado para disputar el título nacional.

El arbitraje corrió a cargo de los Sres. Bonachea y Pascual y los resultados técnicos fueron los siguientes:

Peso gallo. — Echevarría (Vitoria) y Urbán (Burgos) hicieron combate nulo.

Gallos. — Bóo, de Santander, se impuso por abandono al burgalés Zalo Gutiérrez.

Ligeros. — Barredo (Vizcaya) y Sánchez II (Burgos) hicieron combate nulo.

Welters. — Aldecoa (Vizcaya) y Kig Bello (Burgos). Ganó el burgalés, al imponerse a los puntos.

Plumas. — Písllo Alonso (Vizcaya) y Hermosilla (Burgos), realizaron otro combate nulo.

Por último, en combate de profesionales de cuatro asaltos a tres minutos, se enfrentaron el burgalés Matilla y el santanderino Bezanilla. Se apuntó el triunfo a los puntos el burgalés.

### EL ALAVES HA LIQUIDADO SIETE MILLONES DE LOS VEINTE QUE DEBE A SUS JUGADORES

Vitoria (Efe). — El Deportivo Alavés ha pagado hoy siete de los veinte millones de pesetas que adeuda a sus jugadores, por lo que Galarraga, Larrañaga, Urdaci y Amuchástegui no han quedado en libertad, lo que habría ocurrido en caso de que el club no hubiera abonado este dinero. De esta forma, continúan retenidos en espera de unos posibles traspasos.

PREPARE SUS VACACIONES EN

## TORREVIEJA (Alicante)

### CHALET - JARDIN

Totalmente amueblado. Electrodomésticos y menaje.  
1.590.000 PTAS PRECIO TOTAL.

ENTRADA: 350.000 PTAS. RESTO, FACILIDADES.

Dos dormitorios, salón, cocina, baño, patio y jardín.  
Ocasión única para que Vd. pueda disfrutar de sus días libres junto a las doradas playas de la Costa Blanca.

VISITE EXPOSICION  
MAQUETAS Y FOTOGRAFIAS  
EN LIBRERIA: J. JAVIER MORAL

Calle Concepción, 12. Teléfono 20 17 71. BURGOS

VIAJE CON NOSOTROS DIA 17 DE JULIO

# CREAR TRABAJO ES LABOR DE TODOS

**REAL DECRETO POR EL QUE SE REGULAN DIVERSAS MEDIDAS DE FOMENTO DEL EMPLEO.**

**Medidas que afectan a la modalidad de contratación,** que atañen a los contratos temporales, contratos a tiempo parcial y contratos en prácticas y para la formación.

**Medidas que afectan a grupos de trabajadores desempleados,** como los que hayan agotado las prestaciones de desempleo o que tengan responsabilidades familiares, minusválidos y mujeres con responsabilidades familiares.

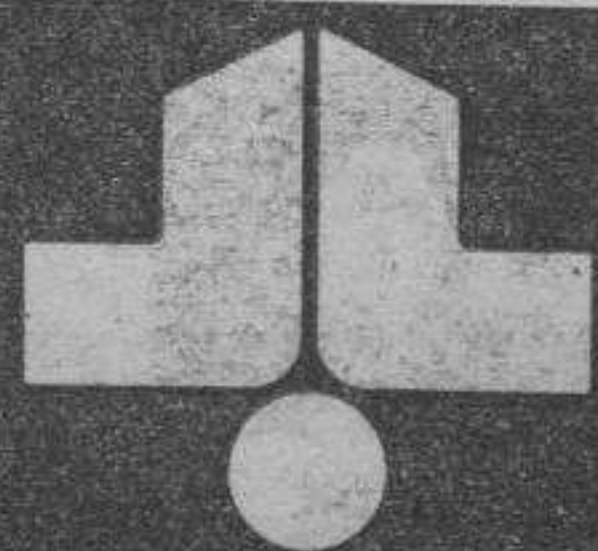
**Subvenciones:** Medidas que fomentan la creación de empleo.

**Trabajos de colaboración social,** sistema por el que se establece la colaboración entre el INEM y las Administraciones Públicas, pudiendo éstas utilizar trabajadores acogidos a prestaciones por desempleo para la realización de trabajos o servicios de utilidad social.

El Ministerio de Trabajo y Seguridad Social contempla importantes bonificaciones y subvenciones a todas las empresas y Administraciones Públicas que adopten dichas medidas en orden al fomento del empleo.

Infórmese en las Delegaciones Provinciales de Trabajo y en las Oficinas de Empleo.

**Crear trabajo es labor de todos.**



Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.  
**TRABAJAMOS PARA DAR TRABAJO**



# Italia - Alemania, una gran final

## Francia, pese a perder por penaltys, se hizo acreedor a este mismo honor

### Enzo Bearzot dice que en este partido se impondrá la «fuerza física» y Jupp Derwall recuerda que su equipo no ha perdido este año con ninguna selección europea

Madrid (Por Tomás Argüello, de «Efe»). — Si las finales de los torneos futbolísticos se pudieran jugar entre tres equipos, nunca mejor ocasión que la de este Mundial para que comparecieran sobre el césped del «Santiago Bernabéu» los dos finalistas, Italia y Alemania Federal, más Francia.

Porque eso es lo que se merece la selección «tricolor», que anoche en Sevilla cuajó una formidable actuación, hasta el punto de doblegar a los alemanes en un partido presidido por la emoción, y que al final, después de la prórroga, Francia perdió por los lanzamientos desde el punto de penaltys.

Se alcanzó la prórroga, y los franceses, en diez primorosos minutos de velocidad, potencia y remate, desbordaron a sus adversarios, estableciendo un tres a uno que parecía definitivo.

Sin embargo, llegó la reacción de Alemania. La salida de Rummenigge resultó decisiva, porque el gran jugador germano, aprovechando su velocidad, lograba un gol a dos minutos del intermedio casi decisivo. Un tres a dos, con todo el segundo tiempo de la prórroga por delante, y con Alemania más entera que Francia, presagiaba el empate. Y llegó a los tres minutos.

Un partido para recordar, porque tuvo de todo: gran juego de Francia, goles, reacción germana y penaltys. Todo un gran espectáculo.

Italia ha ganado su pase a la final ante Polonia de una forma cómoda. Se especulaba si la ausencia de Boniek —sancionado con un partido por acumulación de amonestaciones— la acusaría la selección polaca, o bien Lato sería capaz de dirigir el equipo.

Los primeros minutos del encuentro despejaron esta incógnita. Polonia, sin Boniek, no era Polonia. Fue inútil que Kupcewicz y Buncol, en medio campo, lucharan hasta el agotamiento para dar orden al equipo. Además, Lato, que en otros partidos actuó como media punta, esta vez lo hizo en posición más adelantada y fue fácil presa del firme marcaje a que se le sometió.

Así, el dos a cero —los dos obra de Paolo Rossi— es un

resultado justo, claro reflejo de la inoperancia polaca ante el marco de Zoff, y justo premio al mayor poder ofensivo y rematador de los «azzurri».

El partido no fue bueno. Tuvo destellos de clase, sobre todo por parte de Italia, pero el juego fue a menos, sobre todo desde que los hombres de Bearzot marcaron el primer gol.

Ahoro sólo resta el acto final, el domingo próximo, entre italianos y alemanes —un gran partido en ciernes—, mientras que Francia, que ha deslumbrado en el torneo, disputará el sábado a Polonia el tercer puesto.

#### BEARZOT: «EN LA FINAL SE IMPONDRA LA FUERZA FISICA»

Barcelona (Por José María Alemany, de «Efe»). — «En la final del domingo se impondrá la fuerza física a la técnica», manifestó el seleccionador italiano Enzo Bearzot en el transcurso de una rueda de Prensa convocada en su residencia habitual del «Hotel el Castillo».

El técnico italiano, que se mostró grosero con los periodistas extranjeros y se pasó en amabilidad con los italianos, haciendo esperar a todos los informadores para atender en primer lugar a los de su país, con los que estuvo departiendo largo rato sin importarle la hora en la que los demás estaban convocados para una rueda de Prensa, no quiso aceptar intérprete en sus declaraciones «porque tergiversan lo que yo digo a gusto de los periodistas de cada país». Brindó con champán por el éxito obtenido «y porque estoy seguro de que en Madrid volveremos nuevamente a brindar con victoria», reconciliándose definitivamente con la Prensa italiana, con la que existían divergencias desde la primera fase.

Enzo Bearzot indicó que «el gol da mayor seguridad a una selección y naturalmente eso es lo que quiere la afición. No marcando goles siempre hay problemas pero creo que Italia en este Mundial ha tenido dos fases muy concretas. La primera, buscando la clasificación y la segunda, demostrando que sabemos jugar y medir-

nos con cualquiera».

Sobre su rival del próximo domingo en la final de Madrid el técnico transalpino indicó que «nunca he tenido preferencias. Creo que cualquier selección, por el solo hecho de llegar a la final, es peligrosa. A mí particularmente sólo me preocupa una cosa: Mi equipo. El rival no es una preocupación que me quite el sueño».

El actualmente contento seleccionador manifestó «ante Alemania lo más importante será la fuerza física» y preguntado si el partido contra Francia causaría merma en el conjunto germano, Bearzot indicó: «No sé cómo responderá Alemania pero, por ejemplo, Polonia tenía que estar más fuerte que nosotros porque había jugado un día antes y por la noche que hace menos calor y ya vieron ustedes el resultado. Por ello, no creo que en una competición tan fuerte como el campeonato del Mundo influya decisivamente un sólo partido».

Enzo Bearzot finalizó indicando «mis jugadores han respondido muy bien hasta ahora y espero que en el último esfuerzo se mantengan en la misma altura. Sé la ilusión que van a poner en ello y la afición no se sentirá defraudada».

#### INCIDENTES EN LA SEDE DE BARCELONA DEL RECOE

Barcelona (Efe). — Una serie de incidentes se han producido esta mañana en la sede en Barcelona del Real Comité organizador del Mundial, al presentarse unas cincuenta personas reclamando el importe de las entradas de la semifinal disputada ayer, indicando que al existir un error de impresión en la hora, no pudiendo presenciar el encuentro.

Por su parte, el Comité publicó diversos anuncios informando de la hora en que se jugará el partido, y aunque las entradas tenían impresas las 21 horas como la de inicio del encuentro, el mismo se disputó a las cinco y cuarto de la tarde.

La Policía nacional ha tenido que intervenir esta mañana para dispersar a las personas que en la sede intentaron, por todos los medios, recupe-

rar el abono de su entrada, que según ellos no pudieron utilizar debido al error de impresión.

Un miembro del Real Comité de Barcelona ha indicado a «Efe» que están a la espera de un télex del Comité de Madrid para conocer la solución que deben dar a este lamentable asunto.

#### DERWALL: «HACE AÑOS QUE NO PERDEMOS CON UNA SELECCION EUROPEA»

Madrid (Efe). — «Hace años que no perdemos contra una selección europea, y espero que esta racha se mantenga frente a los italianos», manifestó el seleccionador de Alemania Federal, Jupp Derwall en la conferencia de Prensa que ofreció hoy en el hotel Barajas, donde han quedado hospedados a la espera de la final de la Copa del Mundo que disputarán el domingo, frente a Italia, en el Santiago Bernabéu.

Jupp Derwall ha anunciado que el equipo que se enfrenta a los italianos será el mismo que salió inicialmente contra los franceses, aunque hay que contar con una posible recuperación de Rummenigge.

Sobre la actitud del público en contra de los germanos a raíz de la dura entrada que sufrió Battiston por parte del portero Schumacher, el seleccionador Derwall, después de manifestar que lo lamentaba profundamente, dijo que «si Schumacher se hubiera disculpado con el francés, el público no se hubiera enfadado tanto con nosotros. Después del partido se lo comenté a nuestro portero y me dijo que yo tenía razón, pero que no sabía qué le había pasado para no disculparse con Battiston».

Sobre su próximo rival, la selección de Italia, Derwall espera que los mejores partidos del Mundial los haya realizado ya: «Jugaron muy bien contra Argentina, y después frente a los brasileños, esperamos que estos hayan sido los grandes partidos de Italia en este Mundial y no repitan estas actuaciones frente a nosotros».

Derwall ya tiene pensado el marcador de Paolo Rossi, será Karl Foester. Espera el seleccionador alemán que este hombre sea capaz de anular al gran realizador italiano.

#### ITALIA EN MADRID

Madrid (Efe). — Los jugadores de la selección nacional italiana se han dedicado a descansar en Madrid y mañana entrenarán por la mañana, en el estadio «Bernabéu».

Los italianos se muestran animosos, simpáticos con todo el mundo y gastándose o continuas bromas entre ellos, además el teléfono no deja de sonar con llamadas de su país en las que familiares y amigos les dan aliento para que se proclamen campeones del Mundo.

#### ENTRENAMIENTO DE LA SELECCION ALEMANA

Madrid (Efe). — A pesar de las dos horas que tuvieron que correr por el terreno de juego del «Sánchez Pizjuán» de Sevilla para eliminar a los franceses, y proclamarse finalistas de la Copa del Mundo de fútbol, la selección alemana entrenó esta tarde por espacio de una hora en el campo de la Ciudad Pegaso.

Entrenamiento informal no obstante el realizado y que ha servido más que nada

para eliminar la tensión acumulada del partido de ayer y no perder del todo la forma.

En el mismo han participado la totalidad de jugadores, incluido Rummenigge, que se estuvo ejercitando con sus compañeros, pero sin forzar en ningún momento ya que se quiere que se encuentre en las mejores condiciones para la final del domingo.

Todos los jugadores están confiados ante la final del próximo domingo contra Italia y piensan que tras el partido de ayer, realizaron ya lo más difícil y no creen que los transalpinos igualen el juego de los franceses.

#### GRAZIANI Y ANTOGONI PODRAN JUGAR LA FINAL

Barcelona (Efe). — Los jugadores Giancarlo Antognoni y Francesco Graziani podrán jugar la final contra la República Federal Alemana, ya que sus lesiones no revisten importancia.

#### POR PRIMERA VEZ, UN ARBITRO AMERICANO EN LA FINAL DE LA COPA DEL MUNDO

Madrid (Efe). — El brasileño Arnaldo Coelho será el árbitro de la final de la XIII Copa del Mundo de fútbol, que disputarán el domingo 11 de Julio, en el «Bernabéu», las selecciones de Alemania Federal e Italia.

Esta es la primera vez que un árbitro americano va a dirigir la final de un Mundial, ya que, hasta ahora, esa responsabilidad había estado siempre en manos de colegiados europeos.

Auxiliarán al señor Coelho en las bandas el israelí Klein y el checoslovaco Christov.

Para el partido por el tercer y cuarto puesto, que disputarán mañana sábado, en el «Rico Pérez» de Alicante, Francia y Polonia, ha sido designado árbitro el colegiado portugués Antonio Garrido, que tendrá como jueces de línea al argelino Lacarne y al mejicano Rubio.

## MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA

### DELEGACION PROVINCIAL BURGOS

A los efectos prevenidos en el artículo 9 del Decreto 2.617/1966 y en el Decreto 2.619/1966, de 20 de Octubre, se somete a información pública la petición de la autorización para las instalaciones cuyas características se reseñan, así como la Declaración en concreto de Utilidad Pública de las mismas:

Referencias. — R. I. 2.718 — Exp. 37.605 — F. 1.461.

Peticionario. — IBERDUERO. S. A. (Delegación Burgos).

Objeto de la instalación. — Construcción de un vano de línea de alta tensión a 13,2 KV. y Centro de Transformación, para atender la petición de suministro de energía eléctrica de D. Patrocinio Sánchez García, para una fábrica de embutidos, sita en la localidad de Santillán, término municipal de Lerma.

Características principales. — Línea de A.T. a 13,2 KV. de 81 metros de longitud, sobre apoyos de hormigón y metálicos con origen en el apoyo metálico a colocar en sustitución del apoyo actual número 24 de la línea a Madrigalejo del Monte y final en el nuevo

C. T. Santillán - El Arrabal.

— Centro de Transformación Santillán - El Arrabal, aéreo sobre postes, con transformador de 100 KVA. de potencia y relación de transformación 13.200/398-230 V.

Presupuesto. — 1.199.422 Ptas.

Lo que se hace público para que pueda examinarse el Proyecto de la instalación en la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía en Burgos, calle Madrid número 17 y formularse las reclamaciones que se estimen oportunas en el plazo de 30 días contados a partir del día siguiente al de la publicación de este anuncio.

Burgos, 25 de Junio de 1982. — EL DELEGADO PROVINCIAL, Delfín Prieto Callejo.

## LA ESCUELA PROFESIONAL «SAN JOSE ARTESANO»

### CENTRO SUBVENCIONADO DE PRIMERO Y SEGUNDO GRADO

comunica que tiene abierto el plazo de matrícula para alumnado mixto, en las especialidades siguientes:

- TECNICO ESPECIALISTA EN INFORMATICA, DE GESTION.
- TECNICO ESPECIALISTA EN MICROINFORMATICA.
- TECNICO ESPECIALISTA EN EQUIPOS DE INFORMATICA.
- ELECTRONICA INDUSTRIAL — ORDENADORES.
- ELECTRICIDAD-MECANICA.
- NEUMATICA-OLEOHIDRAULICA.
- QUIMICA Y DELINEACION.

De especial interés para las alumnas y los alumnos que hayan terminado F. P. 1 en la Rama Administrativa-Comercial, realiza en este Centro Docente, Formación profesional de Segundo Grado en las Especialidades de INFORMATICA.

El plazo de matrícula termina el día 24 de Julio.

Horario de oficina, de 9 a 2 de la mañana.

Lugar. Secretaría de esta Escuela, en Avda. Casa de la Vega, s/n. Barriada Inmaculada — Gamonal. Teléfono 223906.



POR ACLAMACION

# Joao Havelange reelegido presidente de la FIFA

Madrid (Colpisa, por Enrique Paradinas). — Joao Havelange ha sido reelegido presidente de la FIFA en el congreso del máximo organismo futbolístico del Mundo celebrado hoy en el Palacio de Congresos de Madrid. Al ser Havelange el único candidato no ha sido necesaria ninguna votación. Sin embargo, Havelange que presidía el Congreso, se salió de la sala, para que los restantes miembros deliberaran sobre su candidatura. En un minuto, a propuesta del vicepresidente primero de la FIFA, Joao Havelange fue reelegido por aclamación entre grandes aplausos sin necesidad de votación, de esta forma Havelange cumplirá otro mandato de cuatro años al frente de la FIFA, será su tercer mandato, porque fue elegido por primera vez en 1974.

La elección de Havelange era el último punto del orden del día pero hay que empezar por el principio del congreso, al que asistieron 125 representantes de otras tantas Federaciones nacionales de las 150 que están afiliadas a la FIFA. El secretario de Estado para el deporte dio la bienvenida a todos los delegados. Después intervino Havelange para hacer un balance de los ocho años que lleva como presidente de la FIFA, resaltando sus mayores logros, como la labor de formación desarrollada en países de fútbol incipiente, la creación del Campeonato del Mundo Juvenil, la admisión de China Popular en la FIFA, conservando la de Taipei, sus numerosas visitas a prácticamente todas las Federaciones afiliadas a la FIFA y la construcción de la sede de la FIFA en Zurich.

Una vez designados nueve escrutadores y cinco miembros para verificar el acta oficial, se aprobó por unanimidad el acta del último congreso celebrado el 7 de Julio, en Zurich, se pasó a continuación al punto seis del orden del día, para aprobar el informe relativo al periodo de 1980 a 1982. Aquí hubo bastantes intervenciones de los miembros. Todos ellos, de manera especial los representantes de Asia y Africa aplaudieron la idea de que sean 24 los finalistas en la Copa del Mundo. Hasta algunos poderosos, como Italia, lo apoyaron. Havelange se congratuló por ello. Se planteó la participación del fútbol en los KK 00., el delegado de Islandia en representación de Suecia, Dinamarca y Finlandia expresó que los futbolistas aficionados, hayan participado o no en los Campeonatos del Mundo, deben poder participar luego en las olimpiadas. Ya se sabe que la FIFA, de acuerdo con el COI decidió hace cuatro años, que los únicos futbolistas que no pueden tomar parte en los JJ. 00., son los que hayan participado antes en la fase clasificatoria o final de un Mundial. Varios delegados de países de Africa y Asia, así como el de Alemania Democrática plantearon el tema de que la FIFA comercializaba en demasía la Copa del Mundo. Dependiendo en gran parte de la Televisión y de diversas marcas comerciales, en detrimento algunas veces del propio fútbol. Havelange respondió que esto es necesario porque la FIFA no tiene otros ingresos que los que le proporciona la Copa del Mundo. El delegado de Argelia volvió a plantear el tema del partido Alemania Austria, señalando Havelange que ayer el Comité ejecutivo de la FIFA estudió el tema, tomando la única medida que podía adoptar la de nombrar una Comisión que se encargue de estudiar

el tema para que no se vuelva a repetir adoptando los cambios necesarios en el reglamento. Por último, los delegados de países africanos y asiáticos solicitaron mayor representatividad en los órganos de la FIFA y mayor participación en la Copa del Mundo.

El congreso aprobó a continuación, sin ningún voto en contra, el balance presentado de cuentas del periodo del uno de Enero de 1978, al 31 de Diciembre de 1981, en este periodo los ingresos de la FIFA ascendieron a 21.449.596 francos suizos, con lo que las ganancias fueron de 24.174 francos suizos (alrededor de 1.280.000 pesetas). Se aprobó también sin discusión apenas el presupuesto de la FIFA para el periodo 1982-1985, que asciende a 19.880.000 francos suizos (algo más de mil millones de pesetas) la mayor parte proveniente del Mundial-82.

No se aprobó la propuesta de la FIFA de introducir un miembro más en su Comité ejecutivo en representación de Oceanía. Como tampoco se aprobó una propuesta de la Federación de Guinea en la que pedía aumentar en cinco los miembros de este Comité para que en él estuvieran más representados todas las Confederaciones, salvo Europa, que seguiría con cuatro miembros. Con la elección de Havelange terminó prácticamente el congreso de la FIFA. Al final intervino Samaranch presidente del COI, para resaltar la importancia del deporte y anunciar que próximamente la asamblea de las Naciones Unidas adoptará una resolución de apoyo a los Juegos Olímpicos. Asimismo el vicepresidente primero de la FIFA anunció que el 2 de Agosto se va a celebrar en Nueva York un partido con los mejores jugadores del Mundo a beneficio de la UNICEF.

**ESTE ES HAVELANGE**  
El presidente de la FIFA se llama Jean Marie Faustin Godefrota Havelange. Para los brasileños, que todo lo reducen, es Joao Havelange. Nació el 8 de Mayo de 1916,

en Río de Janeiro, aunque pasó parte de su infancia en Bélgica, de donde son naturales sus padres. Havelange es alto, atlético, con ojos verdes, político y multimillonario, condición muy importante para presidir el máximo organismo del fútbol mundial. Se pasa prácticamente todo el año recorriendo el Mundo y recibe el trato de alta autoridad. Posee numerosas condecoraciones y medallas de varios países. Fue elegido presidente de la FIFA en 1974, en el congreso de Frankfurt y reelegido en 1978, en el congreso de Argentina. Hoy ha vuelto a ser reelegido en Madrid por otros cuatro años.

Havelange es abogado de profesión. Habla tres idiomas: español, francés e inglés. Fue presidente de la Confederación Brasileña de Deportes, director-presidente de Al Aviação Cometa, de la empresa química Yu Metalúrgica Limitada, de la Compañía de seguros Farou, y de varias empresas más. Su deporte inicial fue la natación, siendo olímpico en Berlín (1936) y Helsinki (1952) esta vez en waterpolo. Ocupó diversos cargos directivos hasta llegar en 1958 a la presidencia de la Confederación Brasileña de Deportes, y en 1963 fue elegido miembro del COI. El fútbol mundial está en sus manos.

## POR NO LUCIR LAS MEDIAS CON LA BANDERA DE ESPAÑA

La Federación investiga a Arconada

Madrid (Logos). — La Federación Española de Fútbol ha abierto una investigación en torno al por qué Luis Miguel Arconada no ha lucido las medias negras con la bandera de España, reglamentaria durante los partidos del Mun-

Sevilla (Efe). — Su estado de inconsciencia produjo anoche una mala pasada al francés Battiston, según ha declarado este mediodía a «Efe» el propio jugador. «Perdí el conocimiento —dijo Battiston— cuando estábamos empatados, lo recuperé cuando ganábamos por tres a uno y pensé que estábamos en la final. Volví a perderlo y después me enteré que habíamos sido eliminados en los penaltys.

«Sentí una gran desilusión —añadió el futbolista— porque de repente en la final a saber que todo ha sido inútil... Además yo pienso que el equipo de Francia se mostró mejor que Alemania anoche y nunca mereció perder».

Battiston, que fue evacuado del estadio sevillista en una ambulancia y conducido a la clínica sevillana del Sagrado Corazón, de la que ha salido hoy poco antes de las once de la mañana, apenas recuerda nada de su choque con el guardameta alemán, salvo que tenía una gran ocasión de marcar.

«Había sido un buen pase y me vi sólo ante Schumacher, él salió a mi encuentro... y desperté en la enfermería».

Incluso cuando se recuperó un poco y conoció el resultado favorable a su equipo puede que Battiston pensara que uno de esos dos nuevos goles que se habían anotado los franceses

había sido obra suya en la jugada en que se produjo la lesión.

«No recordaba nada... Perdí la memoria y el conocimiento... Ahora sí, ahora sé que nos eliminaron, que yo no marqué, que perdí tres dientes y que tengo muy mal la cabeza. Me duele».

Ante estas circunstancias y pese a que los médicos

han considerado que el estado del internacional francés es satisfactorio y no ofrece peligro alguno, por lo que autorizaron su salida de la clínica, Battiston ha sido trasladado esta mañana al hotel «Los Lebreros», en el que inmediatamente se le facilitó una habitación, la 937, en la que a primera hora de la tarde se encuentra descansando.

## GOLF

### El match Ballesteros - Nicklaus terminó con empate

Millones de espectadores pudieron presenciar ayer, a través de TVE, el sensacional mano a mano entre las dos grandes figuras del golf Mundial, Nicklaus y Ballesteros. En La Moraleja, donde también se dio cita numeroso público deseoso de presenciar la competición «en vivos».

Inicialmente fue Ballesteros quien se puso por delante en la puntuación, pero era un «fuera de serie» su oponente

y eran muchos los hoyos del recorrido, así es que cabían las variaciones en esto de los adelantamientos y fueron muchas las jugadas extraordinarias que se vieron, como corresponde a dos auténticos maestros en la especialidad.

Al final terminaron haciendo tablas y repartiéndose, como buenos chicos el premio de un millón de pesetas que había sido establecido para el vencedor.



**TORREON DE DOÑA URRACA**  
**COVARRUBIAS**

---

**RESTAURANTE - BAR**

---

**COMIDA CASERA**

HORARIO CONTINUO A PARTIR DE LAS DOCE DE LA MAÑANA.  
TELEFONO 40 31 08

## ROSSI Y RUMMENIGGE, MAXIMOS GOLEADORES

Madrid (Efe). — El italiano Rossi y el alemán Rummenigge, con cinco goles cada uno, son los máximos aspirantes al «Pichichi» de este Mundial, y ambos se enfrentarán en la final del torneo, el próximo domingo, en Madrid.

Otro aspirante al trofeo es el polaco Boniek, con cuatro goles hasta el momento, que el sábado participará en el encuentro con Francia para decidir los puestos tercero y cuarto de la XII Copa FIFA.

La clasificación es la siguiente, sin contar los jugadores que han marcado en las series de penaltys de esta noche, en el partido Alemania-Francia.

- CON CINCO GOLES:**  
Rossi (Italia) y Rummenigge (Alemania Federal).
- CON CUATRO GOLES:**  
Boniek (Polonia) y Zico (Brasil).
- CON TRES GOLES:**  
Kiss (Hungría), Armstrong (Irlanda del Norte), Falcao (Brasil) y Giresse (Francia).
- CON DOS GOLES:**  
Wark (Escocia); Fazekas, Nyllasi y Poloskei (Hungría); Robson y Francis (Inglaterra); Maradona, Bertoni y Passarella (Argentina); Eder, Serginho y Sócrates (Brasil); Schachner (Austria); Six, Genghini, Platini y Rocheteau (Francia); Panenka (Checoslovaquia); Hamilton (Irlanda del Norte) y Littbarski y Fischer (Alemania Federal).

## Pantalla gigante para la final del Mundial, en una plaza romana

Roma (Efe). — La Radiotelevisión Oficial Italiana (R.A.I.), instalará una pantalla gigante de 40 metros de larga, en la «Piazza de il Popolo», en pleno centro de Roma, para que los aficionados puedan ver las dos finales del Mundial-82.

Es la primera vez que se instala en lugar abierto y con entrada libre una pantalla gigante de televisión en Italia.

# AVENIDA

**HOY - 5,15, 7,45 y 10,30 - HOY**

LA PELICULA MAS SIGNIFICATIVA DEL CINE EUROPEO QUE ESTA EMOCIONANDO AL MUNDO

La verdad (toda la verdad) sobre la mafia siciliana.

UN FILM DE PASQUALE SQUITIERI

CON GIULIANO GEMMA / CLAUDIA CARDINALE



## LA FUERZA DEL SILENCIO

STEFANO SATTA FLORES    MASSIMO MOLLICA    ROSELLA RUSCONI  
"FRANCISCO RABAL"    RICK BATTAGLIA    ENZO FISCHIELLA    LINA SASTRI

La más duradera y dolorosa plaga del sur de ITALIA:  
**LA DELINCUENCIA**

El único hombre que podía dar fin a tanta violencia:  
**«EL PREFECTO DE HIERRO»**

— Mayores 16 años —

A beneficio de UNICEF

# Selección europea contra resto del Mundo, en fútbol

Camacho, entre los elegidos y Arconada, de suplente

Madrid (Efe). — Dieciocho jugadores europeos y dieciocho del resto del Mundo han sido seleccionados para el partido que, a beneficio de UNICEF, organiza la FIFA el próximo 7 de Agosto en el Giants Stadium, de Nueva York.

El seleccionado europeo es el alemán Jupp Derwall, que ha convocado a los siguientes jugadores:

Beckenbauer, Karl Heinz Foster, Rummenigge, Schumacher y Stielike, de Alemania Federal.

Antognoni, Rossi y Zoff, de Italia.

Platini, de Francia. Keegan, de Inglaterra. Blojin, de la Unión Soviética.

Bonik, de Polonia. Kroi y Neeskens, de Holanda.

Camacho, de España. Pezzey, de Austria. Stojkovic, e Yugoslavía. Ceulemans, de Bélgica.

Como sustitutos por el alguno de los anteriores no pudiera desplazarse han sido citados Breitner, de Alemania Federal; Arconada de España; Wilkins, de In-

laterra; Rocheteau, de Francia y Smolarek, de Polonia.

El capitán honorario de la selección europea será Franz Beckenbauer.

Por parte de la selección del resto del Mundo, Tele Santana, seleccionador, ha convocado a estos jugadores:

Falcao, Junior, Sócrates y Zico, de Brasil.

Ardiles, Fillol, Maradona y Pasarella, de Argentina.

Yáñez, de Chile.

Uribe, de Perú.

Sánchez, de Méjico.

Moreira, de Uruguay.

Romero, de Colombia.

N'Kono, de Camerún.

Belloumi de Argelia.

Okudera, de Japón.

Chinaglia, que juega en los Estados Unidos.

La lista de sustitutos está formada por Toninho Cerezo, de Brasil; Rodríguez, de Uruguay; Aldajil, de Kuwait; Davis, de los Estados Unidos y Armendáriz de Ecuador.

El capitán honorario de la selección del resto del Mundo será Pelé.

# La de ayer fue jornada de descanso en el Tour

El del próximo año se correrá bajo la fórmula "open"

Cancale (Francia) (Efe). — Los corredores de la 69 Edición del Tour de Francia, que salieron de Lille, han llegado en avión a Cancale, pequeña localidad balearia, situada cerca de Saint Malo.

A pesar de que la primera contra-reloj por equipos tuvo que ser suspendida por los manifestantes en Denain, los pronósticos no han cambiado. El francés Bernard Hinault sigue siendo considerado como gran favorito de la prueba ciclista.

### LA ETAPA DE HOY

París (Efe). — La séptima etapa de la Vuelta Ciclista a Francia se disputará el sábado día 10 entre Cancale y Concarneau sobre 234,5 kilómetros de recorrido.

Tras el primer día de descanso, los 160 supervivientes tomarán salida a las 9 horas 50 minutos de la localidad bretona de Cancale (Oeste francés), estando prevista la llegada a Concarneau hacia las 16 horas.

Etapa eminentemente llana, se escalarán, no obstante, las cuestas de Kerbredec y de Inguinell, ambas de cuarta categoría.

Cuatro metas volantes, con bonificaciones a los tres primeros de 12, 8 y 4 segundos, respectivamente, estarán situadas en los kilómetros 34, 95, 173 y 230.

Por otra parte, la organización del Tour acaba de anunciar que la prueba contra-reloj por equipos, que debería haberse disputado el miércoles día 7, no tendrá lugar el domingo, sino el lunes día 12, entre Lorient y Plumelec, con un total de 63 kilómetros de recorrido.

### EL «TOUR» DE FRANCIA SERA «OPEN» EN 1983

Cancale (Francia) (Efe). — La Vuelta Ciclista a Francia se disputará en 1983 (70 edición) bajo la fórmula «open», es decir abierta a profesionales y aficionados.

El director del Tour, Félix Levitán anunció hoy en esta localidad del Oeste francés que el próximo año se inscribirán 20 equipos de 9 corredores y equipos profesionales de marcas comerciales y otros 10 nacionales de aficionados.

Desde hoy mismo se han enviado invitaciones a las formaciones soviética, colombiana, polaca, checoslovaca, austriaca, cubana, escandinava, británica, búlgara, rumana, alemana del Este y de Norteamérica.

La prueba comprenderá 20 días de carrera y no excederá de los 4.000 kilómetros, y no permitirá la participación de corredores aficionados de menos de 23 años de edad. Si bien la primera edición del Tour «open» se disputará exclusivamente dentro de las fronteras francesas, el director del Tour no descartó que en años venideros se disputasen algunas etapas en Washington, Nueva York y Tokio.

### «NO VEO QUIEN PUEDA CAUSARME DIFICULTADES» (Hinault)

Cancale (Francia) (Efe). — Ganador de tres Tour, de dos Giro y de una Vuelta, Bernard Hinault afirmó hoy aquí, durante la jornada de descanso, que «no veo qué adversario podría cau-

sarme dificultades en el Tour».

Tranquilo y sosegado, el campeón francés no ha aparecido tan a sus anchas desde que el pasado día 2, en Basilea, el Tour se ponía en marcha para terminar el domingo día 25 en París.

Ni Hinault ni sus gregarios se lamentan de que el maillot amarillo esté sobre los hombros de un «Peugeot», el de la montaña lo ostente otro de «La

Redoute», el verde por puntos lo posea el equipo «France-Loire» y los holandeses del «Ti-Raleigh» hayan ganado tres etapas.

Y todos esperan la llegada de los Pirineos y de los Alpes, donde aseguran que su jefe Hinault se impondrá definitivamente hasta París, amén de los minutos y segundos que sacará a sus adversarios en las contra-reloj individuales.

### FUTBOL LOCAL

Las selecciones de Infantiles y Aficionados, solicitadas en la provincia

Mañana actuarán en Pradoluengo

Como recordarán nuestros lectores, recientemente se celebró en nuestra ciudad un torneo de fútbol de carácter internacional organizado por el Club Vadillos, en el que intervinieron equipos de las categorías infantil y aficionados. Entre los participantes figuraban sendas selecciones locales, preparadas y dirigidas por Víctor Pestaña, con la ayuda de Llorente y Sá-tur, que tuvieron una brillante actuación. Tan es así, que según nos han informado, son varios ya los pueblos de la provincia que han solicitado su presencia para competir con ellas, corriendo de su cuenta los gastos de desplazamiento.

Peticiones que han sido bien acogidas, como lo prueba el hecho de que mañana mismo efectuarán la primera salida, a Pradoluengo, hacia donde partirán a las dos y media de la tarde, desde la Plaza de España (antes de la Cruzada), toda vez que el partido de los infantiles está previsto para las cuatro y media, y el de los aficionados, para las seis.

Como quiera que no podrán ir Pestaña ni Sá-tur, lo harán Llorente, (que se encargará de dirigir a los pequeños) y Kubalilla, que lo hará con los aficionados.

Cada selección está integrada por los siguientes jugadores:

### INFANTILES

Paulino, Espinosa, Aurelio, Bermejo y Dominichi, del San Esteban; Salvador, del Las Torres; Espinosa, del San José; Timín, del At. Burgalés; Hernando, del RENFE; Sedano, Maestro y Camarero, del Vadillos; y Castresana, Juez, Porras y Vallejo, del Burgos.

### AFICIONADOS

Urefia, Juanjo, Barbadiello, Beto y Cabía II, del Atlético Burgalés; Preclado, Iturri, Benito y Cámara, del San José; Zayas, del Crucero; Barroso, del Pacherán Zoco; Espinosa, del

Capiscol; Eduardo y Fabián, del Vadillos; Jorge y Caballero, del Tardajos; y Kiko, del Burgos Promesas.

Esperamos que unos y otros vuelvan a demostrar su valía y ofrezcan una buena tarde de fútbol a esos formidables vecinos de Pradoluengo.

VICTOR MANUEL

### BALONCESTO

## PROXIMA REUNION EN LA FEDERACION

Por la presente se comunica que el próximo martes día 13, a las 19,30 horas, tendrá lugar en el seno de la Federación burgalesa, calle Avellanos número 7, primero, una reunión informativa para tratar de asuntos relacionados con la próxima temporada 1982-83.

## Schmidt y Spadolini asistirán a la final

El canciller alemán envía un telegrama de felicitación a Mitterrand por la actuación del equipo nacional francés

Bonn (Efe). — El canciller de la República Federal Alemana, Helmut Schmidt, viajará el domingo a Madrid para presenciar la final del Campeonato del Mundo de Fútbol, entre los equipos de Alemania e Italia.

Leopoldo Calvo Sotelo ha enviado una invitación al canciller alemán, así como a su esposa, ha dicho en Bonn un portavoz del Gobierno.

También serán invitados el presidente del Gobierno Italiano, Giovanni Spadolini y

## ATLETAS BURGALÉSES A VITORIA

Atletas que se desplazarán mañana, domingo, día 11 de Julio, a Vitoria, con motivo del I Torneo de Federaciones, tercera categoría (mujeres pertenecientes a esta federación):

100 m.l. Natividad Delgado Vicario.

200 m. l. María José Santillán Pedrosa.

400 m.l. María Cruz Alday Pérez.

800 m. l. Ana Rosa Martínez de Diego.

1.500 m. l. Consuelo Sancho García.

3.000 m. l. Asunción Antolín Gómez

5.000 m. l. Asunción Barrio Vesga.

Altura. Yolanda Bravo Martínez.

Longitud. María Concepción Itón Manzanedo.

Peso. Aida María Saiz Zapater.

Disco. Albina Gallo Carrera.

Jabalina. Carmen Martínez Vivar.

4 por 100. Espinosa Bravo-Santillán - Delgado.

4 por 400. Gil - Martínez - Rincón - Alday.

100 m. v. Rosa Eva Gil Galán.

400 m. v. Isabel Rincón Pradales.

### Halterofilia

## Un equipo local, a Orio

La halterofilia burgalesa continúa en plena actividad. De nuevo un equipo local viajará mañana a tierras norteñas, para competir en un torneo triangular con otros de Guipúzcoa y Navarra.

El equipo de Burgos estará integrado por los levantadores Guillermo González, Esteban Arrabal, Juan José Martínez, Manuel García y otro a designar allí mismo, en el momento de pasaje.

Como viene siendo casi habitual, se espera mejorar algunas marcas.

## MAÑANA, EN BRIVIESCA II GRAN PRUEBA DE KARTING

Briviesca (De nuestro corresponsal, J. M. M.). — Con motivo de la festividad de San Cristóbal, Patrono de los automovilistas, la Peña de Conductores y Mecánicos de Briviesca y La Bureba, ha organizado diversos actos que darán comienzo hoy sábado con la celebración de una misa en la iglesia de San Martín. Posteriormente, tendrá lugar el primer pasacalle, con disparo de cohetes, por miembros de la Peña de Conductores. A partir de las once y media y hasta las tres de la madrugada, gran verbena —con disparo de traca en el intermedio— en la Plaza Mayor.

Para mañana domingo, a las nueve, segundo pasacalle y a continuación, en el Polígono

Industrial de «La Vega», se celebrará la II Gran Prueba de Karting, de carácter regional y puntuable para el Campeonato de Castilla. Noticias que nos ha proporcionado la organización comunican la participación del actual campeón de España, el raudense Barlam Repiso y el sub-campeón, también burgalés, Toño Bañuelos. El resto de participantes, proceden de Valladolid, Soria, Madrid y demás ciudades castellanas. Todo ello, hace presagiar una gran prueba la que se podrá presenciar mañana en Briviesca. Después de la entrega de premios y trofeos, se celebrará una misa de campaña, con posterior bendición de vehículos, en el mismo Polígono Industrial

### FUTBOL BURGALÉS

## NUEVA JORNADA PARA EL TROFEO DIPUTACION

El pasado miércoles y en la Sala de Juntas de la Diputación provincial, se celebró una reunión que presidió don Victoriano Aguirrebeña y a la que asistieron los delegados de los equipos campeones de Zona del III Trofeo de Fútbol «Diputación provincial». Siguiendo el orden del día en primer lugar se trató, la posibilidad de continuar el campeonato o proseguirlo en el mes de Septiembre. Tras la oportuna votación, se acordó que continuara el próximo domingo y de esta forma, será el quince de Agosto cuando concluya la competición a falta de disputar la final que probablemente se dispute el primer domingo de Septiembre.

A continuación se celebró el sorteo del que resultaría exento en la fase de interzonas el equipo de Royuela de Río Franco. Asimismo, se realizaron sendos sorteos para dilucidar el calendario de cuartos y semifinales. Por último se establecieron fechas y hora para la próxima jornada y fue como sigue: Briviesca - Quincoces de Yu-

so, el día 10 a las siete; San Millán de Juarros - Río Cerezo, el día 11 a las diez; Las Hormazas - Villagonzalo, el día 11 a las seis; Iglesias Cardañedo, el día 11 a las diez; Llano de Bureba - Hacinas, el día 10 a las 6,30; Gumiel de Hizán; Baños de Valdearados, el día 11 a las seis y media; Milagros - Los Tolbaños, el día 11 a las seis.

Los encuentros de vuelta, se disputarán la próxima semana.

# Autobianchi A112

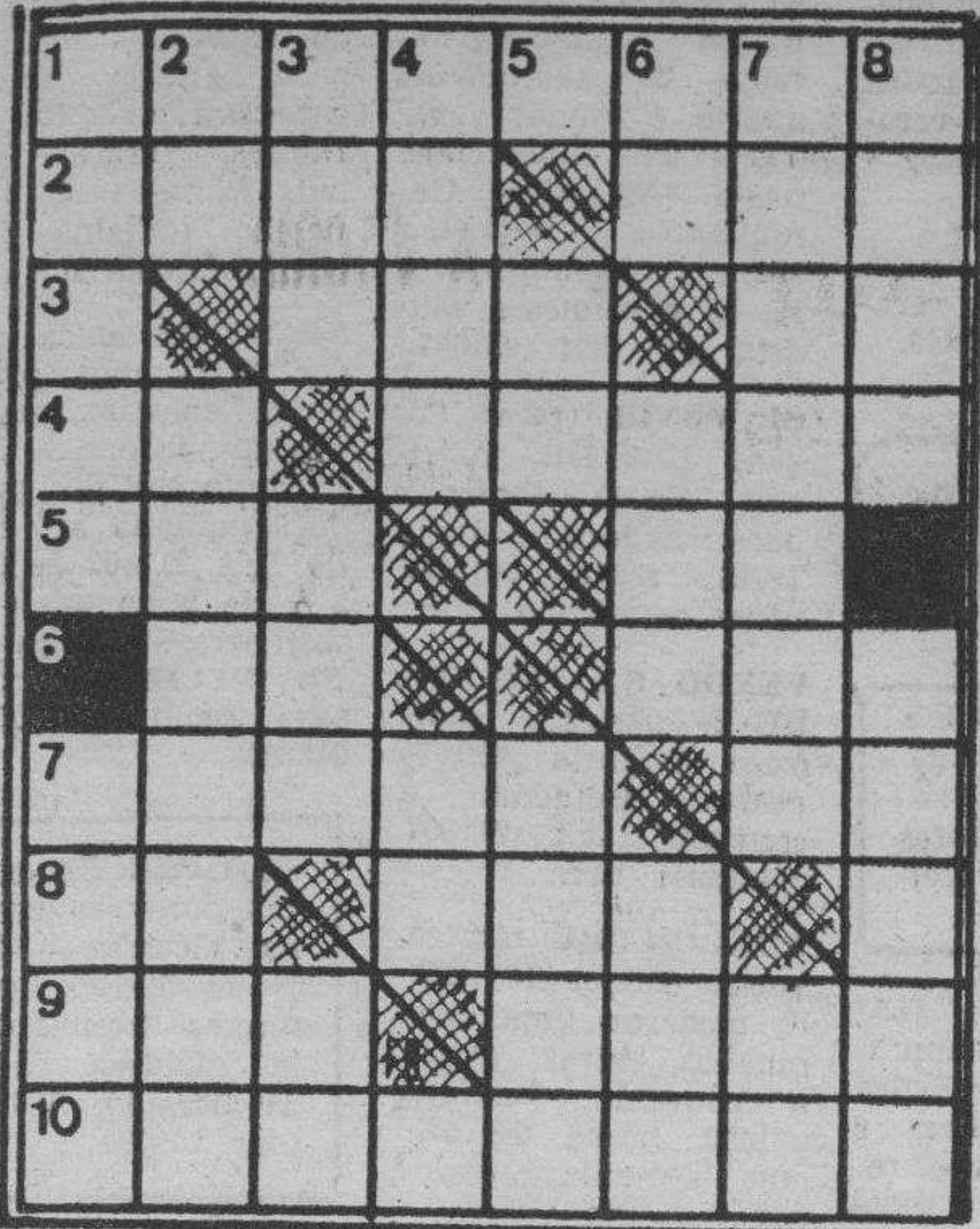
3 versiones: JUNIOR ELITE ABARTH

Motor: 903 c.c. - 965 c.c. - 1.050 c.c.  
Potencia: de 42 CV a 70 CV DIN.

IMPORTADO POR: **FIAT** HISPANIA

**JOSE BARRIOS S.L.** VITORIA, 109 BURGOS





# Pasando el rato

8. Poéticamente, soplo de aire. Pico de los Pirineos.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. Gomitido. — 2. Ario. Sol. — 3. Até. MM. — 4. oM. Agrio. — 5. Nos. n. — 6. Ne. Nao. — 7. Tinte, DD. — 8. Et. Ala. — 9. loG. Amas. 10. Argamasa.

VERTICALES. — 1. Galón. Tela. — 2. Ar. Monitor. 3. Mía. Sen. GG. — 4. Iota. Ta. — 5. eG. Elam. — 6. IS. Rin. Ama. — 7. Dominada. As. — 8. Olmo. Odesa.

## Y VA DE CUENTO...

CONCLUSION

Cuentar de William Shakespeare que, visitando una granja ganadera con algunos alumnos de la escuela local, trataba el poeta de convencer a los muchachos de las enormes posibilidades de la agricultura. Hasta tal punto deseó llegar,

que acabó diciéndoles:

—Mirad, pequeños: toda la energía de la vida está encerrada en una minúscula semilla. Enterraréis una simple bellota y podríais tener una frondosa encina. Pero sepultad una chuleta de carnero y ya veréis lo que sale: nada.

## La chispa de Olmo

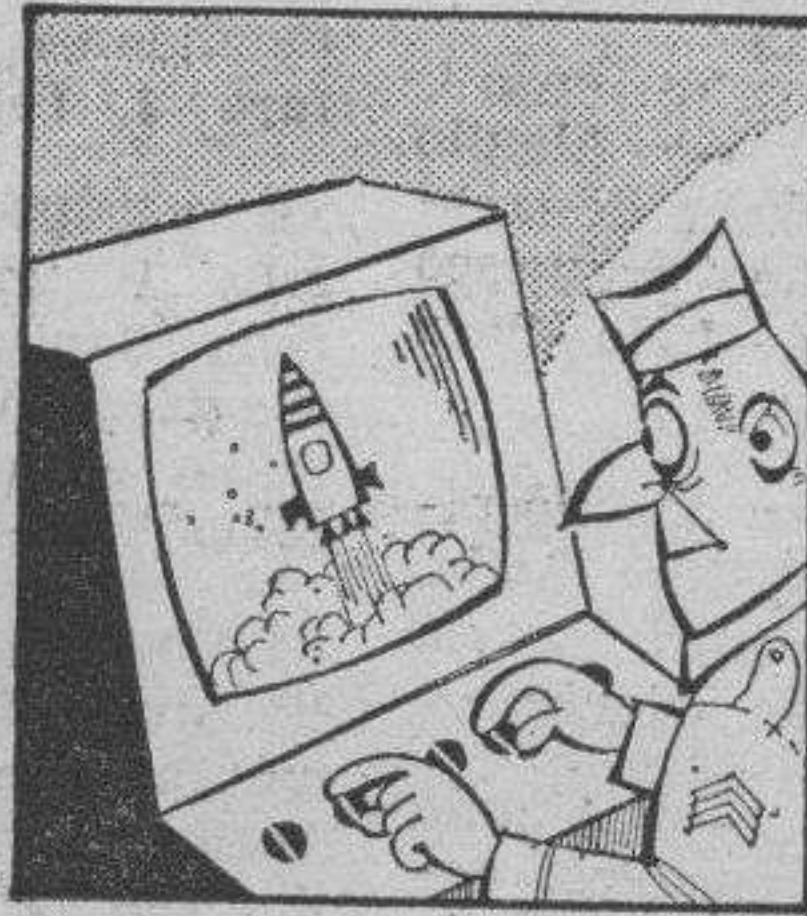


HORIZONTALES. — 1. Loco a intervalos. — 2. Antiguo nombre de Irlanda. Parte de la tierra. — 3. Ríp de la Galitzia. Nota — 4. Prefijo inseparable. Cántico de alabanza de Dios. — 5. Hogar. Vocal repetida. — 6. Símbolo del neón. Onda. — 7. Afluente del Duero. (al rev.). Adverbio. — 8. Símbolo del selenio. Habla con Dios. — 9. Altar (al rev.). Infusión sedante. — 10. Lagotero.

VERTICALES. — 1. Mortífero. Bastante, mucho. — 2. Cuna de Abraham. Insignia que usa la caballería. 3. (al rev.) Preposición. Criminosa. Contracción. — 4. Personaje de la Pasión de N. S. Jesucristo. Moneda mejicana que vale tres centavos de peso. — 5. Símbolo del sodio. Hijo de Sem. — 6. Cifra romana. Signo zodiacal. Cerveza inglesa. — 7. Monte bíblico. Verbo. —

## Don Celes

Por Olmo



## ANUNCIOS GENERALES CLASIFICADOS

Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 21 15 11 y 20 28 52, y en Agencias de Publicidad. — Precio 25 Ptas. milímetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

### Ofertas de Empleo

## CAPATACES

Para encofrados y hormigones

NECESITA

EMPRESA CONSTRUCTORA

Informes: Sanjurjo, 11, 1.º BURGOS

### Inmobiliaria

## VENDO PISO

CALLE VITORIA 73-75, 9.º O

156 m² salón, cuatro dormitorios, cocina y dos servicios.

PRECIO: 5.500.000 PESETAS.

INFORMES: Teléfono: 22 40 05.

## VENDO EN VILVIESTRE DEL PINAR APARTAMENTO AMPLIO A ESTRENAR

Razón: TELEFONO 22 22 57 (Excepto sábado y domingo)

## VENDO LONJA 103 m2

OCASION. TIENE 18 METROS DE FACHADA.

Y MUY BUEN PRECIO.

TELEFONO 22 79 19

## OCASION, LONJA DE 100 m2

VENDO. CON LUCES A DOS CALLES

CALLE MADRID N.º 42

TELEFONO 22 79 19

## ATENCION PANADEROS SIMILARES Y PARTICULARES

VENDO LOCAL COMERCIAL PRECIOSAMENTE DECORADO 21,50 METROS CUADRADOS DOBLADOS.

TELEFONO 22 74 62

## CONSTRUCCIONES URIBE VENDE DOS PLAZAS DOBLES DE GARAJE

EN EL EDIFICIO DE LA CALLE

LAVADEROS, 5 Y 7

INFORMES: TEL. 20 92 38

## APARTAMENTO A ESTRENAR

dos habitaciones, salón, cocina, baño, calefacción y agua caliente centrales, en la calle Madrid

Gastos mínimos de comunidad

TELEFONO: 20 77 42

### Motor

## COCHE VIVIENDA

COMPUESTO POR CUATRO CAMAS, COCINA, SERVICIO Y SALON-COMEDOR, AMUEBLADO. SE VENDE.

Interesados llamar al 23 73 63

Horas de oficina Sr. Díaz.

### Servicios

## LIQUIDACION DE MAQUINARIA POR CIERRE DE TALLER

Tornos Prensas Compresores Sierras. Maquinaria de fundición Maquinaria para construcción de válvulas etc. FUNDICIONES GOHER. S. A. Nanclores de Oca (Alava)

- REPRODUCCION de PLANOS
- FOTOCOPIAS (Máximo 35 X 45) Se reducen 4 veces
- PLASTIFICADO de DOCUMENTOS

al momento en:

## PAPELERIA TAGRA

C/ Vitoria, 13. Teléfono: 20 91 48 - 49

## HOTEL RESIDENCIA



SALAS DE LOS INFANTES CAFETERIA — RESTAURANTE

Especialidad de la Casa:

- Pisto castellano.
- Cordero asado.
- Queso de Burgos con miel.

TELEFONOS: 380700 — 380725

### Varjos

La publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

## ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecer por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia.

A. L.

Todos los domingos

ANTENA Dominical

Cada sábado



y un jueves al mes

Ella

Revista para la mujer

Con

Diario de Burgos

4

a su mismo precio



**Compras y ventas**

**VENDO** perros caza, para próxima temporada Hospital del Rey Nicolás Izquierdo

**VENDO** cachorros pastor alemán, auténticos a 5.000 pesetas Teléfono 202878

**MAQUINAS** herramientas de ocasión Tornos taladros prensas soldaduras sierras compresores molinos de martillos para plenos etc Compra venta cambio Marcove Apartado 560 Carretera Villariezo Burgos Telfs 207658 239702

**SE VENDEN** perros mastines Covarrubias. Telf 403108

**LICENCIADO** Filología francesa da clases particulares. Teléfono 203735

**COU, BUP,** asignaturas pendientes. Latin, Lengua, Filosofía, Matemáticas, Física Química. «Paraninfo», Vitoria, 19 4.º Teléfono 226075.

**SELECTIVIDAD.** Conferencia, Comentario de Texto, Lengua, Filología, Optativas de Ciencias y Letras. Curso especial de verano «Paraninfo». Vitoria, 19 4.º Telf. 226075.

**MATEMATICAS,** Química, todos niveles, COU, Empresariales, aparejador, selectividad. Experiencia. 200459.

**INGLES** intensivo, clases particulares, recuperación BUP y COU. Telf. 217138.

**Fincas**

**VENDO** piso, calle Madrid 35 Informes: porteria

**SANTIAGO,** servicios centrales, 24 metros salón, cocina amueblada. Prigo 3425.

**TRES** habitaciones, salón 20 metros, calefacción central, exterior. Prigo 3606.

**VITORIA** cuatro habitaciones, calefacción agua eléctrica, dos terrazas. Prigo 3430.

**URECASA,** cuatro habitaciones, calefacción central, exterior, portero electrónico. Prigo 3775.

**S. JUAN ORTEGA,** 120 metros, se puede dividir. Prigo 3320.

**CTRA. POZA,** salón 20 metros, calefacción central, buen precio. Prigo 3705.

**VITORIA,** cuatro habitaciones, calefacción individual, sol todo día. Prigo 3770.

**LUIS ALBERDI,** cuatro habitaciones, cocina amueblada, calefacción. despensa. Prigo 3545.

**FCO GRANDMONTAGNE,** calefacción eléctrica, parquet, terraza, magnífico precio. Prigo 3315.

**AMPLISIMO** local, 138 metros, almacén, servicios, 3-34, visitenos. Prigo 2874.

**ALFAREROS,** 150 metros, siete habitaciones, trastero, lonja opcionales. Prigo 3484.

**ESTRENAR,** Castrojeriz, garaje, dos terrazas, trastero, cocina amueblada. Prigo 219.

**JOSE ZORRILLA,** exterior, armarios empotrados, calefacción central, contraventanas, exterior. Prigo 3243.

**SALAS,** ideal matrimonio sólo, calefacción, trastero, contraventanas, exterior. Prigo 3451.

**DE LA FUENTE.** Magnífico piso Zona del Carmen, seis habitaciones dos baños Garaje ¡Véalo! Calle San Pablo 12 C 6.º C

**DE LA FUENTE.** Urge vender piso como nuevo tres y salón Casa la Vega Precio inmejorable

**DE LA FUENTE.** Piso céntrico, cinco habitaciones, trastero 15 metros Calefacción individual, comunidad 300 pesetas Calle San Pablo 12 C 6.º C

**DE LA FUENTE.** Pocer piso amplio y con mejoras cuatro habitaciones, calefacción central Calle Vitoria (Gamonal).

**DE LA FUENTE.** Piso General Mola Cuatro habitaciones salón, dos baños, garaje, trastero servicios centrales

**DE LA FUENTE.** Varios pisos en calle San Bruno calefacción central económico Desde 2.550.000

**DE LA FUENTE.** Estupendo quinto piso cinco habitaciones dos baños cocina totalmente amueblada gran terraza cubierta C/ Arzobispo de Castro Calle San Pablo 12 C 6.º C

**DE LA FUENTE.** Estupendos locales comerciales desde 50 metros en Alfonso X el Sabio Avda Cid Calle San Pablo 12 C. 6.º «C»

**PARTICULAR** particular vende precioso estudio Informes en porteria Calle Heróles División Azul 6

**VENDO** piso seminuevo preciosas vistas Plaza Dr. Albiñana N.º 3, 3.º Izquierda Teléfono 232657

**POR** traslado vendo piso en urbanización Las Bernardas 125 m² cinco habitaciones y salón baño y servicio garaje Calle Moreo 1-2.º D Telf 213017

**EDIFICIO** planta y piso orientación a tres calles, junto carretera propio para hacer dos pisos, vende Talleres Llorente Telf 370016 Sasamón

**SE VENDE** piso Calle San Bruno 9 totalmente nuevo, exterior servicios centrales Llamar 209016

**SANJURJO** soleado vendo piso cooperativa precio costo Teléfono 207199

**RITORT.** Vende piso, calle Vitoria cinco habitaciones calefacción central todo exterior precio ocasión entrada 400.000 pesetas Reyes Católicos 4

**RITORT.** Vende pisos nuevos cuatro habitaciones exteriores calefacción garaje zona Gamonal 9.500.000 pesetas entrada mínima, llave mano Reyes Católicos 4

**RITORT.** Pisos en todas las zonas nuevos y usados precio de competencia mercado visiteme sin compromiso. Informaré Reyes Católicos 4

**SE VENDE** piso seis habitaciones dos cuartos le baño Teléfono 229843

**RITORT.** Vende naves industriales, carretera Madrid-Irún Km 244. Polo Gamonal de 240 metros todos los servicios, precio ocasión Reyes Católicos 4

**SANTOS.** Piso Sagrada Familia 140 m², vendo 1.600.000 entrada

**SANTOS.** Piso C/ Amaya, exterior soleado 1.300.000 entrada Julio Sáez Hoya 8-6.º

**VENDO** piso barato Eladio Perlado, 59 1.º A Teléfono 231414

**SE VENDE** negocio familiar Telf 226539 y 222657

**SE VENDEN** dos pisos, juntos o por separado, en calle Lavaderos 3-1.º C-D.

**VENTA** viviendas y locales comerciales, Fernán González esquina Cardenal Segura Telf 201510

**SE VENDE** o alquila piso amueblado y arreglado con teléfono. Lain Calvo. 25 Informes 238206

**VENDO** piso cuatro habitaciones salón, cocina baño. Calle Alhóndiga. Telf. 211653

**VENDO** piso Vitoria. 155-A-5-derecha, económico Telf 235056

**VENDO** piso cocina con armarios y electrodomésticos. 2 habitaciones salón y cuarto trastero. Telf 209586 de 3 a 6.

**CHALET,** con piscina, garaje y amueblado. vendo Telf 208350

**SE VENDE** piso C/ Vitoria, 169. 2.º C.

**VENDO** o alquilo con opción a compra ideal oficinas Avenida del Cid. Tres habitaciones salón, servicios centrales. Telf 220770

**SE VENDE** piso protección oficial C/ Vitoria 190-10.º 150 m² Teléfono 203550

**OCASION** vendo piso nuevo, exterior, calle Alfareros, 49-4.º E. Teléfono 217911

**CAMBIARIA** piso de 5 habitaciones y garaje por piso más pequeño o casa pueblo cerca de Burgos Telf 239195

**VENDO** piso totalmente reformado, exterior sol mañana tarde calefacción individual opción garaje Vitoria. 202 Telf 227280

**VENDO** parcela Urbanización Fuentes Blancas Telf 225858 mañanas

**VENDO** piso Avda. Valencia, calefacción individual Telf 237954.

**SE VENDE** terreno de 4.500 metros, zona Fuentes Blancas con agua y luz. Teléfono 203550

**VENDO** piso exterior seminuevo 3, salón calefacción individual, barato Calle Madrid 201260

**SE VENDE** piso en la Castellana Telf 945-229244

**VENDO** pisos: 5.º 150 m² zona cuarteles 6.º 180 m² Avda del Cid Telfs. 229281-233965

**SANTOS** Castrojeriz, 2 casas antiguas de piedra, unidas corral 1.000 m² situación ideal

**SANTOS** apartamento 2 y salón Avda del Cid, 900.000 pesetas entrada Calle Julio Sáez Hoya. 8-6.º

**SANTOS** pisos sol Avd Yagüe Vendo baratos Calle Julio Sáez Hoya. 8-6.º

**SANTOS** piso económico Reyes Católicos 3, salón buena conservación. Calle Julio Sáez Hoya 8-6.º

**VENDO** piso Avenida Cid, 34. 9.º B 90 m² servicios centrales Teléfono 228440 (enseña portero).

**SE VENDE** piso muy soleado 5 habitaciones, cocina completa, todo exterior Informes Carretera de Logroño n.º 12-4.º A.

**APARTAMENTOS** nuevos, servicios centrales, trastero y plaza garaje, céntricos muchas facilidades Bernabé Espolón 22

**PISO** céntrico calefacción individual cocina totalmente amueblada, sin gastos comunidad 2.000.000 Bernabé Espolón 22

**CASA** con jardín y huerta, próxima ciudad Bernabé Espolón 22.

**VENDO** piso barato, en Avda del Cid 82-5.º derecha Informes Teléfono 207246

**OCASION.** Vendo piso 6 habitaciones, 3 baños, servicios centrales, garaje y trastero, todo exterior Teléfono 223712 de 2-4, 8-10

**PARTICULAR** vendo piso nuevo por traslado. Tres dormitorios salón comedor cocina amueblada trastero dos baños completos y servicios centrales. Avenida del Cid. 74 1.º B

**VENDO** chalet 7 kilómetros de Burgos. 3.300.000 Telf 238389

**EXTRAORDINARIO** piso, calle Hospital Militar, calefacción central, cinco, salón, garaje. 202314.

**VENDO** piso, Vitoria, 115. 5 habitaciones, servicios centrales. Informes porteria

**SE VENDE** piso, tres habitaciones, comedor y cuarto estar, 2 baños. Llamar Teléfono 229843.

**VENDO** piso, Francisco Grandmontagne número 20, 5.º G. Entrada 600.000, resto doce años.

**SANTOS.** Piso Sagrada Familia, 6 habitaciones, moqueta estrechar, vendo, facilidades y cambio otros bienes.

**SANTOS.** Carnicería su gran negocio centricuísimo, ventas muy altas, vendo o cambio otros inmuebles.

**SANTOS.** Local comercial reformado cualquier negocio, gran comercialidad en aumento. Vendo y cambio otros bienes.

**SANTOS.** Apartamento y estudio, calle Clunia, baratos, vendo. Julio Sáez Hoya 8-6.º

**SANTOS.** Terrenos edificables. Ctra Santander y Humienta, vendo Julio Sáez Hoya. 8-6.º

**SANTOS.** Naves 385. 190 m², construcción iniciada, momento ideal adaptación necesidades propias, vendo, facilidades de pago

**SANTOS.** Piso Plaza España, 4 habitaciones, exterior 1.600.000 entrada Julio Sáez Hoya. 8-6.º

**SANTOS.** Piso calle Concepción 140 m², esquina, sol todo el día, calefacción individual, gastos 1.500

**SANTOS.** Pisos baratos Edificio San Roque, 4 habitaciones, mínimos gastos Julio Sáez Hoya. 8-6.º

**SANTOS.** Piso amplio céntrico, 5 habitaciones, 2 servicios, Reyes Católicos 2.200.000 entrada

**SANTOS.** Piso 4 habitaciones, Avda Cid, claro y diáfano sol, 1.300.000 entrada.

**SANTOS.** Apartamentos, Avda. Valencia, 2 y salón, 65 m², terraza, vistas sol constante. 1.000.000 entrada.

**SANTOS.** Piso grande exterior Gral Vigón, decoración, materiales lujo, vendo barato.

**SANTOS.** Piso 600.000 entrada, zona Casa la Vega, muy amplio, mínimos gastos.

**SE VENDE** piso Alhóndiga Telf. 207784.

**VENDO** piso calle Vitoria Gamonal, calefacción central, varias mejoras, precio económico. Telf 220670.

**NO DEJE** pasar esta ocasión, vendo bar, informes Telf. 235016.

**PARTICULAR** vende piso zona San Agustín. Telf. 203252

**PISO** calle Calvario, 75 m², 3.000.000 pesetas. Telf. 203683

**VENDO** piso en Alhóndiga. Telfs. 208158 y 207510.

**EN ARANDA** Venta de piso, 3 dormitorios y salón, calefacción central polígono residencial parcela 35 puerta 2, 4.º B Teléfono 983-611042 Facilidades

**CASTILLA.** Gran piso estrenar. Calle Poza. Servicios centrales. Precio: 2.800.000.

**VENDO** piso Avenida Cid, 24. Dos calles. 165 m². Salón, cuatro dormitorios, estar, baño aseo, cocina amueblada, trastero. Servicentrales. Teléfono 226205.

**CASTILLA.** Piso Vitoria 190 Calefacción individual Cuatro habitaciones. trastero. 2.700.000

**CASTILLA.** Piso Vitoria. 115. Servicios centrales Cinco baño y servicio

**CASTILLA.** Apartamentos céntricos: Reyes Católicos, Petronilla Casado General Yagüe 232400

**CASTILLA.** Piso Barrio San Cristóbal Reformado, calefacción individual, económico. 232400

**CASTILLA.** Piso Plaza Logroño. Calefacción individual Cinco habitaciones. dos terrazas 232400

**CASTILLA.** Buen piso frente Hacienda nueva Cinco habitaciones, dos baños, trastero 5.000.000

**CASTILLA.** Pisos zona Cuarteles. Seis habitaciones tres baños, garaje, trastero. Desde 5.800.000

**CASTILLA.** Varios locales comerciales desde 40 m² Calle Vitoria, Carretera Logroño. Telf 232400

**ANUNCIOS ECONOMICOS**

en

**Diario de Burgos**

**GENERALES CLASIFICADOS**

**POR PALABRAS**

de

**¡GRAN EFICACIA!**



Fincas

GARCIFUENTES. - Vendo piso calle Victoria 185, cocina amueblada, tres, salón. 202314.

GARCIFUENTES. - Ocasión, vendo dos pisos, calle Santiago, estrenar, cuatro, salón, facilidades hasta vender su piso usado.

GARCIFUENTES. - Piso Parque Gamonal, tres, salón, dos baños, exterior, soleado.

GARCIFUENTES. - Céntrico Francisco Sarmiento, calefacción central, tres, salón, trastero. 202314.

GARCIFUENTES. - General Yagüe, estrenar, cuatro, salón, soleado, buen precio. 202314.

GARCIFUENTES. - Local Eladio Perlado, 63 m.², para doblar, facilidades. 202314.

GARCIFUENTES. - Vendo local apto panadería, gran distancia de otras, zona populosa. Gamonal. 202314.

GARCIFUENTES. - Vendo local 100 m.², doblar, La Flora, mucha fachada.

VENDO piso, Vitoria 180, 8.º (Edificio Cines), exterior Teléfono 238389

VENDO piso económico, zona Eladio Perlado. Telf. 237366, tardes.

Fincas Rústicas

VENDO casa, local, era agua, luz. En Quintanapalla. Tf. 229856

VENDO casa campo con 10.000 metros de terreno y río truchero y cangrejero. Teléfono 231145.

ALMACENES a 33 kilómetros de Burgos, 600 m², puentes accesos, corriente industrial, agua corriente propio para industria o viviendas, junto carretera vende en Samamón. Talleres Llorente. Telf. 370016.

SE VENDE finca a 15 kilómetros de Burgos. Teléfono 206254, de 8 a 10 noche

SE VENDEN 43 fanegas de tierra en Villalbilla Sobresierra, presentarse en Mata preguntando por Milagros, antes del día 17 o llamar al Teléfono 94-4475589

SE VENDEN fincas rústicas en provincia de Burgos. Telf. 236254.

Ganados y aperos

VENDO conejos padres y pollitas 3 meses. Hospital del Rey. Bar Montañés.

OCASION vendo en fardadora con picador. Informes Ochanduri (Rioja) Cándido Pérez.

VENDO 110 ovejas, 30 emparejadas. Alejandro Cancho. Villavela de Esgueva.

SE VENDEN conejos y conejas reproductores, buenas razas Teléfono 100363.

AGRICULTOR, ahora puede comprar la empacadora Batlle que siempre deseó tener. Facilidades especiales. Suministros Sainz Avda del Cid. 85 Teléfono 228860

COSECHADORAS Jhon Deere 960, 970, 965, 730 Massey Ferguson y Claas, semi-nuevas con garantía y facilidades de pago. Tractores y maquinaria agrícola de ocasión. Compruébelo en Medina del Campo Hijos de Hilario del Barrio, S. A. Teléfono 983-801644. Abierto domingos.

Huéspedes

ALQUILO habitaciones temporada verano y doy pensión completa. Calle Madrid N.º 10. 6.º derecha

DOY dos habitaciones pensión completa. C/ José Zorrilla, n.º 5-2.º centro, frente a la Calle.

ALQUILO dos habitaciones a dormir en C/ Berengueta, 7-1.º A.

PENSION completa o dormir, habitaciones temporada, céntrico. 204729.

CEDO habitación a caballero. Telf. 223075

PENSION completa o dormir. Plaza de Vega, 27-2.º derecha.

PENSION a dormir 5.000 pesetas, interesados llamar al Teléfono 214335.

SE NECESITAN para compartir piso. Conde don Sancho, n.º 1-5.º izquierda.

SE DA pensión completa. Plaza Vega, n.º 8-3.º.

SE DA pensión para dormir, Avda. Reyes Católicos, n.º 19-5.º derecha.

Muebles

COLCHONERIA Doncel, tresillos desde 15.900, módulos 3.900, sillitas 1.850, sofás nidos, mesas cocina, cabeceeros cama, colchones nuevos a cambio de lana. Lavaderos, n.º 7, Gamonal.

SE VENDE dormitorio matrimonio completo, baratísimo. Urgente. Telfs. 229216 y 200920.

Pérdidas

BAR RESTAURANTE Fernán González, tres comedores, cuatro bodegas. Prigo 1764.

EXTRAVIO mula roja con tira parda, de cabeza a la cola, en San Millán de Juarros. Teléfono 421183. Gratificaré.

EXTRAVIO chaqueta de seda, entre parada autobús frente Residencia y bar Teodoro (Avda. del Cid), el pasado lunes, 5. Avisos a señora De Luis Molinero, calle Jerez, 8-2.º B. Tlf. 221503. Gracias.

Trasposos

SANTOS. - Traspaso bazar en Parque Santiago 200 m² Poco traspaso Calle Julio Sáez Hoya. 8-6.º

TRASPASO bar, barato. Telf. 204554, de 4 a 5.

SE TRASPASA local, planta baja de 1.600 m.², sito en la C/ San Juan, con aire acondicionado, insonorizado. Llamar al Telf. 217314 de 3 a 6 tarde.

SE TRASPASA bar-restaurante. Plaza Vega. Telf. 208616.

GARCIFUENTES. - Traspaso bar-restaurante, zona céntrica, mucha clientela, grandes ingresos. 202314.

SANTOS. - Traspaso taller mecánico, fuera de ciudad. Julio Sáez Hoya 8-6.º.

ALFONSO X, local posibilidad unir a otro, infórmese. Prigo 300.

Televisores

REPARAMOS al día televisores todas marcas. «Tele-Only» Teléfono 22 41 39

RADIO T.V. CARLOS reparación televisores Antenas colectivas e individuales. Telf. 217579

Varios

SE OFRECEN dos albañiles, todas clases de trabajos. Telf. 215499.

AFINADOR de pianos. Teléfono 229948.

SE OFRECEN pinturas en general, precios especiales para comunidades, fachadas y escaleras. Telf. 219201.

REPARO puertas, ventanas aluminio, hierro, a domicilio Teléfonos: 214290 y 200321

CREDITOS resolvemos su préstamo personal en 24 horas Telf. 230654 y 230888

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases Teléfono 212107

PARA Burgos y provincia se hacen reparaciones de tejados y canalones. Trabajos albañilería y fontanería en general. Teléfono 201178.

08082 4 68L9Z 'SIEL Telf. 206706 a domicilio de colecciones SOMEOVH

Redacción: 21 72 80'

Administración: 21 15 11 y 21 15 90

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer. Es la que ofrece Diario de Burgos junto a su gran difusión.

La Bolsa. ABURRIDISIMO Y BAJAS MAS LIMITADAS. Madrid.-(Colpisa, por JUSTO IRIONDO MENDIETA).

Madrid (Colpisa). - Cuando menos en esta sesión de cierre semanal han cotizado los Bancos, aunque sea atendiendo sólo el 20 ó 30 por ciento de la oferta. Todavía acumulaban los siete 50.300 títulos a la venta, de los cuales el 40 por ciento eran Banesto. Ambiente el mismo de días anteriores con mayor paralización, si cabe, en una jornada bursátil netamente veraniega por cualquiera de los ángulos que se mire. En eléctricas en cuanto despuntaban la víspera alguna mejoría ha salido inmediatamente papel. Destaca en alza Hidro-Cantábrico (+3) en una de sus frecuentes cabriolas. Como ocurre con Dragados que gana cinco en acciones y 3,50 pesetas en cupones. El índice aminora mucho la pérdida con el duro y medio que sube la Telefónica, quedando a 87,29 (-0,68). Los nuevos desmerecimientos, aparte de los Bancos con el Herrero en cabeza (-15), se los apuntan Valenciana de Cementos (-7) y Sniace que se anota una mínima histórica a 18 por ciento después de varios

meses «clavado» a 20. El mercado de derechos de suscripción pasa sin pena ni gloria, simplemente marcando cambios. Cabe citar los cuatro que suben los de Petromed y 7 perdidos por el Banco de Andalucía. Cierre también apagado y sin tendencia.

(Información facilitada por el Banco de Santander)

MADRID

ACCIONES - Bancos. - Santander, 284; Exterior de España, 224; Central, 249; España de Crédito, 277; Hispano Americano, 285; Atlántico, 210; Popular, 231; Fomento, 132; Bilbao, 310; Vizcaya, 318; Urquijo, 163; Bankinter, 140.

ELECTRICAS. - Electra de Viesgo 92,50; Fecca 1.000, 53,75; Fenosa, 54; Hidroeléctrica Cantábrica, 86; Hidroeléctrica Española, 55,75; Iberduero ordinarias, 43; Sevillana de Electricidad, 53,75; Unión Eléctrica Madrileña, 54; Hidroeléctrica de Cataluña, 48,25

Banco de Santander. BOLSA - BANCA - CAMBIO. Espolón, 12

Crónica del tiempo. Temperaturas más normales. Madrid.-(Colpisa, por MARIANO MEDINA)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE. - Desaparece la acometida del aire caliente africano, yéndose hacia el Este el que teníamos últimamente encima. Una borrasca poco importante pasará al Noroeste de Galicia, rozándola, en su traslación hacia el Norte de Francia. Las temperaturas caminan ya, claramente, hacia los valores normales de la época.

EL TIEMPO PARA HOY. - Nuevos aumentos de nubosidad en Galicia, con lloviznas y algunos chubascos, que se extenderán hacia áreas de Asturias acercándose algo a Santander. Habrá nubosidad variable y algunas neblanas y neblinas matinales en el resto del Cantábrico. Alguna nubosidad variable en la cuenca del Ebro y regiones pirenaicas. Poco nuboso en las demás regiones.

EL TIEMPO PARA MAÑANA. - Nubosidad variable con riesgo de alguna precipitación poco importante en áreas de la vertiente cantábrica y alto Ebro. Alguna nubosidad variable en el resto del cuadrante nororiental de la Península y en el área del Estrecho de Gibraltar. Poco nuboso en las demás regiones.

TENDENCIA PARA EL LUNES. - Alguna nubosidad de evolución diurna en las regiones del interior de la Península y en áreas de la parte mediterránea del Estrecho. Nada notable en el resto de España.

TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER. Burgos, 24; Bilbao, 27; Santander, 24; San Sebastián, 24; Vitoria, 24; Pamplona, 27; Logroño, 26; La Coruña, 23; Valladolid, 25; Soria, 27; Zaragoza, 31; Barcelona, 29; Valencia, 31; Madrid, 29; Sevilla, 34; Málaga, 26; Palma de Mallorca, 32; Las Palmas, 24.

TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA. - Estocolmo, 24; Copenhague, 20; Londres, 27; Bruselas, 29; Ginebra, 28; Zurich, 28; París, 31; Burdeos, 25; Lyon, 32; Lisboa, 25; Frankfurt, 29; Roma, 27; Milán, 29; Helsinki, 22; Moscú, 21.

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 10 de Julio de 1952. CON las modificaciones introducidas, el sábado y el domingo se correrán las carreras ciclistas de ferias. HAN comenzado las fiestas organizadas en honor de San Cristóbal. Hoy tendrá lugar la función religiosa, por la mañana y un festejo taurino, por la tarde. SE ha concedido el título de «Entidades Colaboradoras del Ministerio de Agricultura» a varias cooperativas de la provincia. LA temperatura máxima de ayer fue de 26,2 grados y la mínima de 12,8.

Crónica de Televisión

Madrid.-(Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

Esta noche, el espectáculo «España con los cinco sentidos» cierra la agenda televisiva del «Cultural 82». Se prometía en vísperas del Campeonato mundial una apretada y espectacular programación de los actos pertenecientes a este cultural. Luego fue rebajando su contenido. Raimundo Saporta, quizás en un alarde de precipitado optimismo, se adelantó a los acontecimientos y facilitó un cuadernillo en el que se anunciaba la actuación de Julio Iglesias e incluso —y eso sí que es tener un buen ánimo—, el de los Rolling Stones. Luego las pretensiones se fueron rebajando hasta la publicación de la lista oficial en la que ha habido un poco de todo pero sin la inicial ostentación de Saporta. En el festejo musical que se ofrece esta noche —22.30— desde el Teatro de la Zarzuela de Madrid, también ha habido algún cambio. En principio, Gustavo Pérez Puig, director del evento, habló de Plácido Domingo como maestro de ceremonias. Al final, la presentación se ha encomendado a Laura Valenzuela que vuelve así fugazmente a la pequeña pantalla de la que es veterana tras el beneplácito de su marido, José Luis Dibildos. Y ya que hablamos del tenor hubiera sido un buen regalo para el espectador la transmisión, aunque se efectuara en diferido, de su actuación en la Universidad Complutense de Madrid. Ha sido del todo imposible pensar en esta posibilidad según TVE. En cuanto al conjunto de artistas que intervendrán en «España con los cinco sentidos» la lista facilitada en Prado del Rey es la siguiente: Manolo Escobar, Raphaël, María Dolores Pradera, Ballet Rey de Viana, Martes y Trece, Lina Morgan, Rocío Jurado, Francisco, Conchita Márquez Piquer, Serranito, Nati Mistral, Masiel, Gila y Sara Montiel.

CINE EN LA SOBREMESA «El desertor del Oeste» (1953), dirigida por Budd Boetticher y protagonizada por Glenn Ford y Julie Adams es el film que se ofrece esta sobremesa dentro de «Primera sesión». Se encuentra a caballo entre el género

bélico y el «western». El argumento se desarrolla en 1821, tiempo en que los españoles concedieron la independencia al territorio de Texas, declarándose república independiente. El general mejicano Santa Ana se negó a aceptar la situación adentrándose en el territorio con un ejército bien pertrechado. En la línea fronteriza se alzaba la fortaleza del Alamo, cuyo guarnición, casi diezmada en el primer encuentro con los invasores, esperaba la ayuda del general Sam Huston, ayuda que no llegaría...

En general lo histórico se reduce al mínimo. Se nombran por encima a los generales Santa Ana y Huston para centrar la espectacularidad en el ataque al fuerte. No es por otra parte la primera vez que estos hechos se llevan al cine (John Wayne dirigió, en 1960 «El Alamo»). La versión de Boetticher predomina el ritmo de las incidencias, las cabalgadas y hasta los indios característicos del Oeste. Pero está bien hecha y bien interpretada.

EDWARD ASNER, POR DOBLE PARTIDA (UHF)

Edward Asner, «Lou Grant», aparece hoy en la segunda cadena por doble partida. Como todos los sábados se emite, la serie norteamericana de la que es protagonista y por la noche vuelve al receptor como intérprete principal de «Las muchachas parecidas a...», título que corresponde a una película realizada expresamente para Televisión por Lee Phillips, basándose en la novela de Joan Rivers del mismo título. El actor comparte los papeles estelares con Stockard Channing, Warren Berlinger y Suzanne Zenor. Se trata de una comedia interpretada con gran fuerza dramática de la que se han realizado ya varias versiones. Incluso en Televisión Española se realizó una obra teatral de similares características. El argumento gira en torno a una muchacha cuya absoluta fealdad sólo es compensada por una brillante inteligencia. La combinación de ambas cosas hace posible que Mirlam sea perfectamente consciente de las crueles burlas y humillaciones que sufre a diario por parte de sus compañeros de estudios. Un buen día, la muchacha sufre un accidente de circulación a consecuencia del cual su rostro queda totalmente desfigurado. La cirugía estética hace milagros y se convierte en una bella joven dispuesta a vengarse contra el mundo que la maltrató.

RADIO-TV

Radio Popular

Onda media 1.134 Kc.

- 8,00 Radio diana.
9,45 Noticiero.
10,30 La radio y la calle.
11,30 Variedades.
13,30 El burgalés. Informativo.
14,30 Informativo «Día...». Cope.
15,00 La hora del café.
17,00 Discoteca Jovial.
17,30 38 millones de... ¡consumidos! Cope.
19,30 Vuelta Ciclista a Francia. Cope.

Radiocadena Española

1.503 KHz.

- 7,00 Apertura. Buenos días, Burgos.
8,30 Radiocadena noticia, nuevo día.
9,00 De costa a costa.
9,25 Postal sonora.
9,30 En español.
9,45 Kuwait, la perla del Golfo Árabe (I).
10,00 Nuestro diario.
10,30 Vale, tía Ester.
20,00 Novena a Nuestra Sra. del Carmen.
21,00 Clan musical.
22,00 La actualidad.
23,00 ¡Goles! Cope.
00,30 Cierre de la estación.
11,30 Voces famosas.
12,00 Angelus. Cultural-82 Juvenil.
13,00 Discos dedicados.
14,30 Radiocadena noticias 2.
15,00 Club millonarios.
16,15 Kuwait, la perla del Golfo Árabe (II).
16,30 Café, copa y puro.
17,00 La tertulia de la tacita de Oliver.
17,30 La actualidad del disco.
18,00 Vista de un punto.
18,30 Informativo, media tarde.
19,00 Radiocadena deportes.
19,30 Espectáculos.
20,00 Radiocadena noticias.
20,30 Mundial 82 y Radiocadena deportes.
24,00 Nocturno.
01,00 Cierre.

Televisión Española

- SABADO
10,45 Carta de ajuste.
10,59 Apertura.
11,00 Cultural juvenil España-82.
14,00 Revista de toros.
14,30 Parlamento.
15,00 Noticias.
15,35 Primera sesión.
17,30 La pantera rosa.
18,00 Historias de la historia.
19,00 Verdad o mentira.
19,30 Por arte de magia.
19,50 Fútbol.
22,15 Noticias.
22,30 Cultural - 82.
24,00 Despedida.
UHF
15,15 Carta de ajuste.
15,23 Apertura.

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

SE TRASPASA

ACREDITADO NEGOCIO, CON AMPLIO LOCAL EN LA ZONA MAS COMERCIAL. INTERESADOS, ESCRIBIR A LA REFERENCIA «TRASPASO». APARTADO 140. BURGOS.



CORTACESPEDES DE TODOS LOS TAMAÑOS Potentes, seguros, fuertes, manejables, prácticos, eficaces. OUILS WOLF JARDINEAR DISFRUTANDO

Serventa VENTA Y ASISTENCIA TECNICA Merced, 13 - Tel. 20 30 97 - BURGOS

Santoral

Ss. Amalberga, vg.; Antonio, Apatil, mr.; Apolonio, Canuto, rey; Etón, ob.; Jenaro, Marino, Nabor y Félix, mrs.; Maximina, mr.; Pascario y Paterniano, ob.; Pedro, ab.; Rufina y Segunda, mrs.; Silvano y Ulric, Getuli, Margarita, v.; Amalia viudad. Misa: De Feria o de Santa María en sábado.

Registro civil

NACIMIENTOS. — Luis Marijuán y González, José Manuel Sáez y Rocandio, Carlos Moya y Arribas, Ana González López de Castro, Raúl del Olmo y García, Roberto Páramo y Gonzalo, Christian Vadillo y Contreras, Lorena Velasco y Santos, Iván Bravo y Marrón Javier Fontaneda y Ortega, Ángel Martín y Merino, María Victoria Palacios y Queda, Vanesa de la Hera y Martínez, Esther Quintanilla y García, Oscar Serafín García y de la Torre, Jesús Jimeno y Gutiérrez Víctor Manuel Ibáñez y Haza. DEFUNCIONES. — Felicia García-Inés y Domínguez, de Burgos, 80 años; Eusebio Martínez y Juara, de Loeches (Madrid), 70 años; María Ronda y Paraiso, de Palencia, 88 años

Boletín

meteorológico

Compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media. Barómetro. — A las ocho de la mañana, 691,8; a la una de la tarde, 693,1; a las siete de la tarde, 691,4. Temperatura ambiente. — Máxima de 29,6 grados, a las 19 horas. Mínima de 15,0 grados a las 8 horas. Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana calma; a la una de la tarde W — 11 kilómetros; a las siete de la tarde, SE — 4 kilómetros. Higrómetro. — Humedad, 21 por ciento.

Cupón pro-ciegos

En el sorteo del Cupón Pro-Ciegos celebrado ayer ha resultado premiado con 6.250 pesetas el número 387 y con 625 pesetas todos los números terminados en 87.

Cupón pro ciegos N.º 387 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER muebles evelio VITORIA 41. 43. 49. 51. 53 56. 58. 60. 62



INSTALE ENERGIA SOLAR

- Calefacción y agua caliente con extraordinario ahorro.
• Ideal para comunidades, chalets, naves, viviendas en bloque, etc.
• Fácil instalación.
Condiciones de pago hasta 36 meses!

ATICASA SAN PEDRO CARDENA, 54 BURGOS (Tifs. 2105 51-215355)

Farmacias

FARMACIAS DE GUARDIA SERVICIO DE GUARDIA. De nueve y media de la mañana a once de la noche: CUNADO. — Plaza de Pri- mo de Rivera, 2. Mateo Lazcano. — Vitoria, 200 (Gamonal). GARRIGA. — Diego Lafnez, 16. SERVICIO DE URGEN- CIA. De once de la noche a nueve y media de la mañana: MATEO LAZCANO. — Vi- toria 200 (Gamonal). GARRIGA. — Diego Laf- nez 16

Urgencias

Table with 2 columns: Service name and phone number. Includes: Servicio Policía (091), Bomberos (20 13 10), Casa Socorro (21 14 10), Guardia Civil (22 11 00), Seguridad Social (22 18 00), Urg ambulancias (22 14 77), Cruz Roja (22 15 00), Policía Municipal (20 21 38), Policía Municipal (Gamonal) (23 38 38), Teléfono Esperanza (20 73 67), Obras Públicas (22 45 00), Ambulancia (part.) (20 94 52), RENFE (20 35 60), Tele-Ruta (01/4417222)

Taxis

Table with 2 columns: Location and phone number. Includes: P Conde Castro (20 30 88), Avda Gamonal (22 44 00), Avda Cid Resi- dencia Sanitaria (22 80 56), Conde Jordana (20 30 88), Pl. Sto Domingo Guzmán (20 30 55), Plaza de Vega (23 28 62), Radio-Taxi (23 44 00)

Provincia

Table with 2 columns: Location and phone number. Includes: Miranda de Ebro: Bomberos (31 00 00), Casa de Socorro (31 13 29), Guardia Civil (31 00 39), Seguridad Social (32 06 08), Cruz Roja (31 00 37), Policía (31 00 98); Aranda de Duero: Bomberos (50 07 98), Guardia Civil (50 08 86), Cruz Roja (50 28 18), Policía (51 01 00); Lerma: Guardia Civil (17 00 37), Cruz Roja (17 00 60); Roa: Guardia Civil (54 00 13), Cruz Roja (54 01 83); Medina de Pomar: Guardia Civil (11 07 06); Briviesca: Guardia Civil (59 00 34), Cruz Roja (59 08 28); Belorado: Guardia Civil (58 00 46), Cruz Roja (58 01 89); Villareayo: Guardia Civil (10 00 17), Cruz Roja (10 01 18); Salas de los Infantes: Guardia Civil (38 00 10); Villadiego: Guardia Civil (36 00 04); Espinosa de los Monteros: Guardia Civil (12 00 05), Cruz Roja (12 03 93)

CARTELERA

Cines

AVENIDA. — Hoy, 5,15, 7,45 y 10,30. La película más significativa del Cine Europeo y que está emocionando al Mundo «La fuerza del silencio». Giuliano Gemma, Claudia Cardinale. La verdad (toda la verdad) sobre la mafia siciliana «La fuerza del silencio» y además con Giuliano Gemma y Claudia Cardinale Sólo para mayores 16 años.

CALATRAVAS. — Continúa desde 4,15. (Pases película 4,25 y 8,25) ¡Atención! seguimos proyectando por su éxito la super-producción «Los diez Mandamientos» de Cecil B. de Mille, en color con los grandes artistas Charlton Heston, Anne Baxter, etc. Todos los hombres pueden vivir en paz y libertad con: «Los diez Mandamientos». Menores.

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa grandioso. «Guyana» (el crimen del siglo) El suceso que estremeció al Mundo, llevado a la pantalla con todo realismo, Stuart Whitman, John Ireland y «La puerta falsa», ¡La drogala, unos la venden, otros la consumen, todos son capaces de matar por ella, al final, la entrada a un infierno sin salida. (Rig. mayores 18 años).

CONSULADO. — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. La guerra era infernal... pero «Charlie Bravo» debía continuarla. «Charlie Bravo» no rehuye el peligro... «Charlie Bravo» un comando suicida. Con Bruno Pradal y Karine Verlier. «Charlie Bravo» la lucha de un comando en la jungla. Para mayores de 18 años.

CORDON. ¡¡Cine para todos!! — 5, 7,45 y 10,30. La super-producción norteamericana que hace vibrar al espectador «King-Kong» Color De John Gullermin, con Jeff Bridges, Jessica Lange y Charles Grodin. «King-Kong» ahora más humano. «King-Kong» ahora mucho más sorprendente. «King-Kong». Aut para todos los públicos.

DUCAL. — Hoy de 4 a 12. Doble fenomenal. «La juez y su erótica hermana». Edwige Fenech. Un «divertimento» erótico desarrollado entre las horas calidas de una pequeña ciudad y las noches calientes de un motel y «La bestia en calor». Clasificada (S). Por su temática y contenido

puede herir la sensibilidad del espectador Rigurosas 18 años

BOYA - Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. Una película que la hará sentir el terror en la butaca «El destripador de Nueva York». Color Con Jack Hedley y Amanda Keller No corra, no huya... es inútil, no podrá escapar de «El destripador de Nueva York» El grito se le quedará helado en la garganta Para mayores de 18 años

GRAN TEATRO. — XVII Encuentro Internacional de Cine (ciclo cine recomendado). Hoy, 5,30 y 8 tarde «Señoritas Wilko», 11,15 noche: «Un hombre lobo americano en Londres».

LIDO. — Hoy, sábado y mañana domingo. En sesión continua de 4 a 12. Cine para todos. El más fantástico programa, «La isla misteriosa». Aventuras que desafían a la imaginación y «La máscara de hierro». ¡Grandioso! ¡Espectacular! Basada en la famosa novela de Alejandro Dumas. (Autorizado todos públicos).

TIVOLI (220088). — 5,30, 7,45 y 10,30. Con guión y dirección de féminas y, con el hijo de Kirk Douglas, estreno de la divertida comedia romántica «Ahora me toca a mí», Color Jill Clayburg y Michael Douglas. Ella lo comprobó: el amor es... amar y ser amada. «Ahora me toca a mí», humorística y sentimental y aut. may. 16 años.

Salas de Arte RUA - Expone: Félib Gáemes Cerámicas De 6,45 a 9,15 Festivos: 12,30 a 2,30

ESCORPIO. — Expone Arsenio Peña, Pirograbados. Laborables: De 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos: De 12 a 2.

PLAZA DE ESPAÑA - Expone: Gregorio Prieto. Dibujos y Aguafuertes Laborables: 7 a 9 Festivos: 12 a 2

AULA ESPOLON - Antología Felipe de Abajo Dibujos y Acuarelas Laborables: 12 a 2 y 6 a 9 Festivos: De 12 a 2

Varios BIG-BOLERA AMERICANA Cafetería, juegos recreativos ollares pin-pong, etcétera Abierto desde las 10 de la mañana Plazal Reyes Católicos

Diario de Burgos DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legu: BU-5-1958 Reducción, Administración y Talleres: San Pedro Cardena, 34. Apartado 46 Telfs. Red. 2172 80. Adm. 2115 11 - 2115 90 Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 20 28 52

Lea siempre Diario de Burgos BURGOS es cosa nuestra

## Anekdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid. — (Còlpisa, por ALARICO)

#### ♦ FANS DE LOS ROLLING

El peso de la responsabilidad no ha hecho olvidar a los políticos sus años mozos, cuando bailaban en los guateques las primeras canciones de los Rolling Stones. El ministro de Trabajo, que estuvo en el primer recital con sus vaqueros, ha recordado que tiene la misma edad que Mick Jagger. «y envidio esa espina dorsal que tiene». Enrique Curiel, secretario del grupo comunista, ha comentado que asistir a uno de sus conciertos «es una de las cosas importantes que se puede hacer».

Anónimos entre el público estuvieron el centrista Antonio Vázquez Guillén, y el socialista Juan Collino, que se desplazó desde Valladolid expresamente para el concierto.

#### ♦ MAS PROBLEMAS PARA SANTAMARIA

El pobre José Emilio Santamaría no ha tenido suerte con el Mundial. Además de todas las críticas que ha recibido por su labor de seleccionador, ha tenido problemas con la firma italiana «Ellese» de prendas deportivas, que en principio iba a ser la proveedora oficial para el personal directivo. Los italianos acusan a Santamaría de no haber cumplido el compromiso adquirido, pero claro, Santamaría estaba comprometido, como miembro de la selección española, con la firma «Adidas».

#### ♦ BANDO PARA EL PAPA

El alcalde presidente de la Villa y Corte está pensando escribir otro de sus famosos bandos con motivo de la próxima visita del Papa a España.

El señor Tierno tiene algunas dudas al respecto, ya que el tema es algo delicado. Pero la ocasión es histórica y el noble pueblo de Madrid bien se merece unos sabios consejos de su máximo representante, para que guarden los modales y la compostura que la solemne visita requiere.

## EN MADRID Y EN EL DIA

Diario de Burgos

SE VENDE EN:

Goya, 63	Alcalá, 60
Serrano, 78	Cibeles - P.º del Prado
Serrano, 52	Cibeles - Pasaje
Recoletos,	Pl. de las Cortes, 8
P.º de la Castellana, 114	Pl. de Cánovas
P.º de la Castellana, 153	del Castillo
P.º de la Castellana, 164	P.º del Prado 20
P.º de la Castellana, 133	Mayor, 8
Juan Hurtado de Mendoza - Dr. Fleming	Gran Vía 38
Concha Espina, 6	Gran Vía 50
Sol, 13	Gran Vía 58
Sol, 1	Pl. de España, 2
Sol, 11	Princesa 23
Pl. Isabel II, 2 (Opera)	Princesa 65
Alcalá, 36	Quintana 19
Alcalá, 39	Gran Vía, 31

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: JEFATURA DEL ESTADO. — Ley de agricultura de montaña. PRESIDENCIA DE GOBIERNO. — Orden sobre modificación de los precios del azúcar producido en la campaña 1982-1983. ASUNTOS EXTERIORES. — Reales Decretos por los que se concede el collar de la Orden de Isabel la Católica al Excmo. Sr. Francois Mitterrand, presidente de la República Francesa, y la banda de dama de la orden de Isabel la Católica a la señora Danielle Gouze Mitterrand.

### • ENTREVISTA THATCHER-NIXON

Londres (Efe). — El ex-presidente de Estados Unidos, Richard Nixon, se entrevistó hoy por espacio de una hora con la primera ministra británica Margaret Thatcher, en el despacho oficial de esta última, en Downing Street. Richard Nixon se encuentra en Londres en una visita privada de cuatro días de duración, durante la que mantiene reuniones con diversos políticos.

### • FIESTA DE LA JUVENTUD Y CUMPLEAÑOS DE HASSAN II

Rabat (Efe). — Marruecos celebra hoy la Fiesta de la

Juventud y el 53 cumpleaños del Rey Hassan II. Con este motivo, el Monarca alauita ha dirigido un discurso al país, retransmitido por Radio y Televisión en el que ha anunciado que se multiplicarán los esfuerzos para ayudar al futuro de la juventud marroquí. Todos los diarios marroquíes de hoy publican editoriales en los que exaltan la figura y la obra del Rey Hassan II.

### • EE. UU.: EXPORTACION SECRETA DE LASER PARA ARMAS NUCLEARES

Washington (Efe). — La Administración Reagan ha aprobado, en secreto, la exportación a Alemania Federal y Francia de lasers especiales, para la investigación de un método más simple y barato de producir uranio enriquecido y plutonio, destinado a la fabricación de armas nucleares, informa el «Washington Post». Este tipo de láser, llamado de diodo sintonizable y fabricado por la firma «Láser Analytics Incm», fue vendido a los dos Gobiernos europeos para investigar el proceso de separación de isótopos por láser. La venta supone un nuevo golpe de la Administración Reagan a la política de no proliferación nuclear observada por los predecesores de Reagan que no querían ayudar a otros países a crear nuevos sistemas de tecnología nuclear para fines militares.

### • ENTRA EN SU SEXTO DIA LA HUELGA FERROVIARIA BRITANICA

Londres. — La huelga ferroviaria británica, debida a la oposición de los maquinistas a la introducción de nuevos turnos y horarios, ha entrado hoy, viernes, en su sexto día. El número de trabajadores que acudieron a sus puestos ha sido hoy menor y la «British Rail» sólo pudo ofrecer un servicio muy reducido de trenes en algunas regiones. Se calcula que de los veinticinco mil maquinistas sólo unos ochocientos están contra la huelga, por lo que el Sindicato mantiene que la oposición de los operarios a las medidas impuestas por la empresa es casi total. La dirección de la «British Rail» ha amenazado con cerrar la red y dejar sin sueldo a todo el personal, o con tomar otras drásticas medidas, para evitar las pérdidas que la huelga le ocasiona.

### • SE APLAZA LA CLAUSURA DE LA SESION DE DESARME

Naciones Unidas (Efe). — La clausura de la segunda sesión especial de la ONU sobre el desarme, prevista para hoy, ha quedado aplazada hasta mañana, para dar la oportunidad de que intervengan nuevos oradores. La sesión se ha prolongado durante cinco semanas, y contó con oradores como el presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan; la primera ministra británica, Margaret Thatcher, y el jefe del Gobierno de Israel, Menajem Beguin. Al parecer, como resultado final de la sesión se ha logrado un acuerdo de principio, que será ratificado mañana, sobre una resolución conocida ya como «el pequeño libro del desarme».

### • TERRORISMO: PARLAMENTO EUROPEO PIDE ESPACIO JUDICIAL EUROPEO

Estrasburgo (Efe). — La creación de un espacio judicial europeo «facilitaría la extradición de los terroristas», según una resolución que ha adoptado hoy el Parlamento europeo. «La extradición de un terrorista refugiado en uno de los diez Estados miembros de la Comunidad Económica Europea (CEE) se veía facilitada, ya que el espacio judicial excluye la noción de crimen político» dice la resolución. La parlamentaria Jen Van Den Heuvel (socialista de Holanda) ha rechazado, en nombre de su grupo, la creación de un espacio judicial europeo y ha defendido la noción de derecho de asilo.

### • POLONIA: DESMIENTEN «SUAVIZACION» DE LA LEY MARCIAL

Varsovia (Efe). — Los rumores de una próxima «suavización» de la ley marcial, que está en vigor en Polonia desde el 13 de Diciembre de 1981, han sido desmentidos hoy, por primera vez, por un alto representante del Partido Obrero Unificado Polaco (comunista) en el poder. Según los insistentes rumores, con motivo de la fiesta nacional de Polonia, el jueves 22 de Julio actual, un gran número de presos podrían ser puestos en libertad.

### • DESCUBREN EN PARIS UN COMLOT CONTRA BANI SADR

París (Efe). — Un complot para atentar contra la vida del primer presidente de la República islámica de Irán, Abolhassán Bani Sadr, ha sido descubierto en París por la Policía francesa. Un súbdito iraní, Parviz Asfari, de 24 años, detenido ayer en el aeropuerto parisiense de Orly con dos kilos de explosivos plásticos, ha confesado a la Policía gala que intentaba matar a Bani Sadr, exiliado en la capital francesa. El joven detenido había llegado a París, procedente de Teherán en un vuelo de «Iranair» y se disponía a conectar en la capital francesa con otros dos cómplices para matar al expresidente iraní. Los dos cómplices han sido detenidos.

## ARGENTINA CELEBRA CON AUSTERIDAD EL ANIVERSARIO 166 DE SU INDEPENDENCIA

### Muerte de diversos guerrilleros en Guatemala, Honduras y Colombia

Buenos Aires (Efe). — Sin seis muertos, tres heridos y otros tantos prisioneros constituyen el balance de una acción antiguerillera, realizada conjuntamente por la Policía y el Ejército, que ha librado anoche en las afueras de Tegucigalpa.

Entre los muertos se cuentan doce partisanos, tres guardias y dos cuatreros que se encontraban en las inmediaciones de uno de los escenarios de los hechos.

### GUATEMALA: 78 GUERRILLEROS MUERTOS EN COMBATE

Guatemala (Efe). — Miembros del Ejército de Guatemala han desmantelado un campamento guerrillero, situado en la provincia de El Quiché, donde murieron 78 guerrilleros, ha informado la oficina de Relaciones Públicas de la institución armada.

Cuando han transcurrido ya nueve días desde que se implantó el estado de sitio en este país, han muerto 173 guerrilleros.

### HONDURAS: DIEZ Y SEIS GUERRILLEROS MUERTOS

Tegucigalpa (Efe). — Diez y

### COLOMBIA: MAS GUERRILLEROS MUERTOS

Bogotá (Efe). — Tropas del Ejército colombiano han dado muerte, en el Sur del país, a dos miembros del grupo guerrillero «Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia» (FARC), según reveló un portavoz del Ministerio de Defensa nacional.

Los dos individuos, identificados como Pablo Cantilla y Janer Rodríguez, portaban fusiles, granadas, cartuchos y propaganda alusiva a su movimiento, de tendencia comunista pro-soviética.

MAÑANA, domingo en

DOMINICAL Antena



LA REBELION DE LOS HOMBRES

DOMINICAL Antena

• Portada. ¡Fuera caretas! La REBELION de los hombres. El hombre, ese esclavo. Las mujeres opinan. • Entrevista. MARIA TENA, Subdirectora Gral. de la Familia no tiene problemas en casa. «Basta de autoritarismo». • Vázquez Díaz, sigue VIVO. Cuatro exposiciones simultáneas. • Nastassia Kinski, mujer PANTERA. Felina, enigmática, sublime... • Un día en las CARRERAS. Motos, caballos, galgos. • Fiebre ROLLINGS. Pasaron por España después de veinte años de rock. • LOLA FLORES. Su vida. • Con la ANTENA puesta. Prohibido fumar. A la última moda. ¡Qué carrerón! El sofoco de Don Tony. Charo López, tomadura de pelo. Discoteca regia. • Y en páginas centrales...

Antena Tiempo Libre

Dos revistas con jugosas páginas, para pasar agradablemente el domingo con su DIARIO y a su mismo precio, que podrán adquirir en su quiosco habitual.

## Petición de Juan Pablo II a los obispos suizos para que impongan la reforma litúrgica conciliar

Ciudad del Vaticano (Efe). — El Papa Juan Pablo II ha renovado hoy, ante un grupo de obispos suizos, su intención de viajar a ese país "lo antes posible".

Sin hacer referencia directa al problema del obispo Marcel Lefèvre, pero pensando quizá en el movimiento tradicionalista que dirige, con base en Suiza, el Papa Juan Pablo II ha pedido a los obispos suizos que realicen esfuerzos por imponer la reforma litúrgica surgida del Concilio Vaticano II.

Juan Pablo II ha añadido que había recibido cartas de protesta procedentes de Suiza en las que se acusan los retrasos que en ese país está sufriendo la implantación de la reforma litúrgica conciliar.